



PREMIUM HOME INTERIOR BUILDING SUPPLIES

Оптовая продажа высококачественных товаров для дома, таких как ламинированные, виниловые, теплые полы с полным комплектом соответствующего оборудования. Мозаика, керамика, великолепная плитка для ванных комнат. Большое разнообразие недорогих туалетов.

CONTRACTORS, BUILDERS WELCOME!

215-847-5559
говорим по-русски

1771 Tomlinson Rd.
Unit "C",
Philadelphia, PA 19116

РЕКЛАМА ЖИЗНЬ



см. стр. 38
215-355-4007

39

215-354-0844 • 1-888-349-8877

читайте газету на

September 30, 2020

Russian-American Newspaper "ADVERTISEMENT and LIFE"

www.adandlife.com



ARGO

Home Health Care

ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ
ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ
ЛЮДЬМИ

ОПЛАТА:

до **\$14**
в час

БОНУС \$180
Для новых Full Time
сотрудников
Действительно до 1 ноября.

Предоставляем:
Medical, Dental,
Vision страховки.

950 INDUSTRIAL BLVD
SOUTHAMPTON, PA 18966

Tel. 215-396-8889
Fax 215-396-8878



САМЫЕ ПЕРЕДОВЫЕ ТЕХНОЛОГИИ
ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ УЛЫБКИ ВАШЕЙ МЕЧТЫ!
В "Absolute Smile"
ВОЗМОЖНО ВСЁ!

Стоматологические клиники Absolute Smile
предлагают

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛУГИ
по омоложению лица
и комплекс разнообразных
косметических процедур
(См. страницу 38)

215-355-4007 • 215-331-7585 • 215-774-5050

ГАРАНТИЯ НА ВСЕ
ВИДЫ РАБОТ

БЕЗОПАСНО
И ДОСТУПНО

24 ЧАСА НЕОТЛОЖНАЯ ПОМОЩЬ

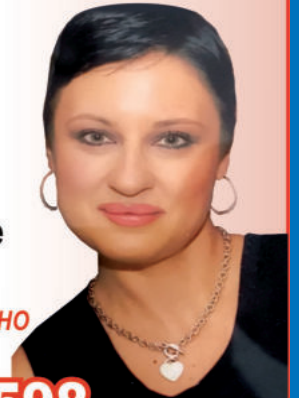
Ольга Стоянова

Поможет вам
получить
**программу
Waiver**

и все связанные
с этим сервисы

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО

267-269-7598



КОМПАНИЯ ПО РЕМОНТУ
ТРАКОВ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ
ШИРОКИЙ АССОРТИМЕНТ УСЛУГ
ПО РЕМОНТУ И ОБСЛУЖИВАНИЮ

**КРУГЛОСУТОЧНАЯ
ПАРКОВКА 24/7**
на 70 мест

8312 State Rd,
Philadelphia, PA 19136
215-970-6928

ТРЕБУЕТСЯ МЕХАНИК, ПОДСОБНЫЙ РАБОЧИЙ, ОФИСНЫЙ РАБОТНИК

#1
CHOICE

ФИЗИОТЕРАПИЯ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

В ОФИСЕ И НА ДОМУ

Infinity of Care, Inc.

Phone: 215-953-9944

Fax: 215-953-9943

ПРИНИМАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
СТРАХОВЕК



ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ БЕСПЛАТНЫЙ ТРАНСПОРТ

2 Park Lane, Suite 104, Feasterville, PA 19053



ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ

ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ
по программе PAS

Оплата
до \$14 в час
МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА

215-355-2358

Fax 215-364-2149
general@serenityhcca.com

www.serenityhcca.com



КОНДИЦИОНЕРЫ. ХИТЕРЫ.

ПРОДАЖА, УСТАНОВКА,
РЕМОНТ, ОБСЛУЖИВАНИЕ

САНТЕХНИЧЕСКИЕ РАБОТЫ.
ЧИСТКА КАНАЛИЗАЦИОННЫХ СИСТЕМ.

215-688-1490 • 267-615-6061

Говорим на английском, русском, узбекском Любые формы оплаты



ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ
ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ

Оплата
до \$14 в час

МЕДИЦИНСКАЯ
СТРАХОВКА
www.serenityhcca.com

215-355-2358
general@serenityhcca.com



**DON'T PAY RETAIL
BUY WHOLESALE**



ALPINA WHITE

\$1719
ALL WOOD KITCHEN
10' x 10'
KITCHEN CABINETS ONLY

BEST PRICES! KITCHENS • BATHROOMS • FLOORING & MORE



FREESTANDING
BATHTUBS
STARTING AT
\$789

1080 COMBINATIONS



TRADITIONAL VANITY
CABINET SETS

STARTING AT **\$349**

STARTING AT **\$389** BATHTUB DOORS
SHOWER DOORS
SHOWER ENCLOSURES

FREE 3D KITCHEN DESIGN!

Bring in your kitchen measurements and we will design
a beautiful kitchen to fit your layout and budget.

LOW PRICES EVERY DAY!

Visit our showroom and get the lowest prices on
kitchen, bathroom, and flooring products



STARTING AT
\$.79 / Sq Ft

LAMINATE FLOORING
WATERPROOF WPC &
RIGID VINYL FLOORING

MODERN
VANITY
CABINETS

STARTING AT
\$199

**OVER 100
MODELS!**



215-745-7900
info@aaadistributor.com

2501 Grant Avenue • Philadelphia • PA 19114
Showroom Hours: Mon - Fri: 8 am - 9 pm • Sat: 8 am - 5 pm • Sun: Closed

МЫ ГОВОРим
ПО-РУССКИ

www.aaadistributor.com



MEDICAL EQUIPMENT

ОФИС МЕДИЦИНСКИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

Пн.Вт.Ср.Пт. 10am – 6pm
Чт. 9am – 6pm
Сб. 10am – 2pm

Принимаем Medicare
и большинство страховок

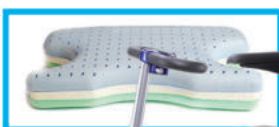
8348 Bustleton Avenue
Philadelphia, PA 19152

215-745-4010

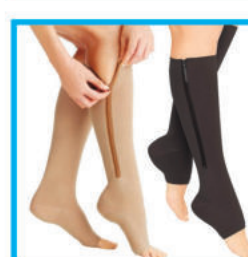
Не боритесь с болью в одиночку - **МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ!**

ДОСТАВКА НА ДОМ 24/7

- ГОСПИТАЛЬНЫЕ КРОВАТИ
- ИНВАЛИДНЫЕ КОЛЯСКИ
- РАЗЛИЧНЫЕ ВОКЕРЫ
- ПРИКРОВАТНЫЕ КОМОДЫ
- СТУЛЬЧИКИ ДЛЯ ВАНН
- КИСЛОРОДНЫЕ АППАРАТЫ
- ДЫХАТЕЛЬНЫЕ СРАР > МАШИНЫ
ВРАР
- ДИАБЕТИЧЕСКАЯ ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ. Всевозможные СТЕЛЬКИ И НАКЛАДКИ для коррекции ноги и стопы.
- ДИАБЕТИЧЕСКИЕ НОСКИ, ЛЕЧЕБНЫЕ ЧУЛКИ, ГОЛФЫ, КОЛГОТКИ



НОВИНКА!



www.independenthc.com

Independent Home Care Agency

Вам нужна помощь? У вас проблемы со здоровьем?



Высокопрофессиональный медицинский персонал с большим опытом работы окажет необходимую квалифицированную помощь на дому.



МЕДСЕСТРЫ внимательнейшим образом выслушают ваши жалобы на состояние здоровья и примут все необходимые меры по их устранению: свяжутся с лечащим врачом, окажут помощь по

залечиванию ран, язв, псориаза, экземы.

Проведут реабилитацию на дому после операций и лечение на дому после госпиталя.



ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ с помощью комплекса упражнений и лечебного массажа помогут в восстановлении двигательных функций.



Наши замечательные **ПОМОЩНИКИ** обеспечат вас необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед, сделают уборку, помогут с купанием.

Если в ваш дом пришла беда и близкий вам человек нуждается в уходе, **ЗВОНИТЕ НАМ!**

Мы поможем вам получить государственную программу по уходу за пожилыми людьми (если для этого есть медицинские показания).



БОНУС ПРИ УСТРОЙСТВЕ НА РАБОТУ!

Благодаря программе штата Пенсильвания **PAS (Personal Assistant Service)**, вы сможете ухаживать за пожилыми родственниками, родителями, друзьями, нуждающимися в этом по медицинским показателям.

КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!

При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская страховка, включая стоматологию и зрение.

Медсестры и работники по уходу, а также Occupational Therapists, Speech Therapists and Physical Therapists ARE WELCOME!
Предоставляем полную медицинскую страховку.

9892 Bustleton Ave, Suite 203,
Philadelphia PA 19115

215-821-3078
Говорим по-русски

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



10125 Verree Road, Suite 100, Philadelphia, PA 19116

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

- ◆ Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем
- ◆ Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций
- ◆ Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- ◆ Используем современную аппаратуру и лазерное лечение
- ◆ Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия болей и ускоренного восстановления

Наша цель - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений

В ОФИСЕ РАБОТАЮТ **ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин, МРТ**
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Марина Осыкина

НЕ НАДО ТЕРПЕТЬ БОЛЬ.
ПРИХОДИТЕ -
МЫ ПОМОЖЕМ!

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946



www.absolutetherapycare.com

ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ И ОТДЫХА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ

ДАЧА

**Мы переживем это трудное время.
Соблюдайте рекомендованные
правила осторожности.**

**Будьте оптимистичны,
это лучший путь победы над вирусом!**

Каждый день на Даче для вас:

- ★ Великолепный, зеленый и благоустроенный парк для прогулок.
- ★ Здоровая и вкусная еда 3 раза в день!
- ★ Разнообразные блюда домашней и интернациональной кухни, приготовленные профессиональными поварами на Даче!
- ★ Медицинский уход, визиты врачей: хиропрактора А.Кагановича и терапевта Леи Сорокоренски.
- ★ Помощь социального работника в получении слуховых аппаратов, фудстемпов и различных государственных программ.



На Даче хорошо и зимой и летом!

250 Geiger Rd, Philadelphia, PA 19115

215-677-7710



ქართული სამედიცინო ცენტრი

NP MEDICINE

ПРЕДЛАГАЕМ ШИРОКИЙ СПЕКТР МЕДИЦИНСКИХ УСЛУГ

ОСМОТР, ДИАГНОСТИКА
И ЛЕЧЕНИЕ У НАШИХ
СЕМЕЙНЫХ ДОКТОРОВ

КОНСУЛЬТАЦИИ ПО
ВОПРОСАМ ПОДДЕРЖАНИЯ
И УКРЕПЛЕНИЯ ЗДОРОВЬЯ

И МНОГОЕ ДРУГОЕ



УСЛУГИ КОСМЕТОЛОГОВ



Ботокс
Диспорт
Медицинский пилинг
и другое

267-223-7738

1200 Bustleton Pike, Suite 16A-3, Feasterville, PA 19053



**Ambassador
Home Care Agency**

Your
Home Health
Guardians

В компании работают социальные работники с большим практическим опытом, которые помогут в предоставлении необходимых программ для получения помощи на дому, доставке обедов и транспортных услуг. Переведем для вас документы и заполним анкеты любой сложности абсолютно бесплатно.

**МЫ СДЕЛАЕМ ДЛЯ ВАС ТО,
ЧТО ДРУГИЕ АГЕНТСТВА
НЕ ПРАКТИКУЮТ.**

Наравне с обслуживанием пожилых людей, наши специально обученные сотрудники ухаживают за клиентами с деменцией и серьезными физическими ограничениями.

ДЛЯ НАШИХ СОТРУДНИКОВ:

- Предоставляем высокую зарплату при свободном графике работы,
- Оплачиваем сверхурочные и бонусы. Гарантируем особый тариф за работу в праздники.
- Способствуем вашему карьерному росту
- Предоставляем бонусы и оплачиваемый отпуск

**ВЫ МОЖЕТЕ УЖЕ СЕЙЧАС ЗАРАБАТЫВАТЬ,
ухаживая за вашими пожилыми родственниками.
Позвоните и мы сразу все оформим.**

www.ambassadorhomeagency.com
info@ambassadorhomeagency.com

Подробности по телефону:

215.486.1080

Fax 215.613.8788

**11880 Bustleton Avenue
Suite 301
Philadelphia PA 19116**

Следите за нашей рекламой


www.northeastadc.com

Northeast Adult Day Care

11048 Rennard St. Philadelphia, PA 19116

Northeast Adult Day Care — это союз здоровья, отдыха, активной, интересной жизни, общения и необыкновенно вкусной, здоровой еды!

В эти дни карантина мы очень скучаем по своим родным посетителям и ждем встречи с Вами.

Мы рядом и счастливы помочь!

Дорогой наш друг!

В эти непростые для всего мира дни, Northeast Adult Day Care желает Вам здоровья, бодрости духа и хорошего настроения! Пожалуйста, берегите себя.

С любовью и вниманием,
Ваш Санаторий на Реннард.

Будьте здоровы!

**У нас есть все, что нужно
пожилому человеку для хорошего
самочувствия и отличного
настроения!**



215-671-0200

Санаторий НА РЕННАРД ждет вас!

HealthSmart Medical Center

Полный спектр лечения заболеваний внутренних органов

- Комбинация фармацевтических и натуральных препаратов для лечения диабета, щитовидной железы, артрита, остеопороза, гипертонии, болезней сердечно-сосудистой системы, желудочно-кишечного тракта, кожи и других заболеваний.
- Лечение климакса и нарушений менструального цикла с использованием натуральных препаратов изготовленных по индивидуальному заказу.
- «Мужское здоровье» — гормональные изменения, проблемы потенции, простаты.
- Лечение аллергии новейшим методом иммунотерапии.
- Лечение депрессии и неврозов натуральными препаратами.
- Консультации по приёму витаминов и натуральных добавок.
- PEMF — Pulsed Electromagnetic Field Therapy.

Леонид Магиденко, MD

БОЛЕЕ 30 ЛЕТ
ПРАКТИКИ

Board Certified in Internal Medicine
Высшая врачебная квалификация в области
«Терапия — Внутренние Болезни»

Юлия Магиденко, PA Physician Assistant

Диагностика

- В центре проводятся ЭКГ, тест функции легких, ультразвук, термография.
- Анализы на дисбаланс гормонов, витаминов и натуральных компонентов с последующей коррекцией выявленных нарушений.

Медформы

- Вождение грузовиков — Certified Medical Examiner for the Commercial Truck Drivers.
- Права на вождение, формы для учебы, работы, страховок и др.

Принимаем большинство страховок, а также пациентов без страхового покрытия.

518 BUSTLETON PIKE, FEASTERVILLE, PA 19053

(СОСЕДНИЙ БЛОК ОТ ФОРД DEALERSHIP И ПРЯМО РЯДОМ С ЦВЕТОЧНЫМ МАГАЗИНОМ BLOOM DE FLEUR)

215-464-6040

“ЗОЛОТАЯ МОЛОДЕЖЬ” ГРОМИТ МАНХЭТТЕН

Нескольких обеспеченных белых молодых людей задержала полиция после погромов в Манхэттене. Фотографии семерых нарушителей разместила в Twitter полиция Нью-Йорка через несколько дней после того, как молодые люди были арестованы за разбитые витрины банков и магазинов в квартале Флэтайрон в Манхэттене.

Как стало известно, мать и отец 20-летней задержанной Клары Крэббер — преуспевающий и известный архитектор и детский психолог, которые могут позволить себе миллионные траты на роскошное жилье и элитарную жизнь.

Один из источников в правоохранительных органах назвал участие девушки в протестах “верхом лицемерия”. Интересно, что думают ее богатые родители, что бы они сказали, если бы она расписала граффити их собственный дом? — сообщил собеседник журналистам. Клара Крэббер не новичок протестных акций. Еще в 2014-м она со товарищи принимала участие в протестах против полицейских после смерти Майкла Брауна в Фергюсоне. Сейчас ей грозит до четырех лет за участие в погромах.

Пятеро других арестованных также имеют привилегированное происхождение. Так, 30-летний Фрэнк Фурмейстер является арт-директором ряда крупных проектов для известных фирм вроде Pepsi и Samsung, а 20-летний уроженец Портленда Эллиот Рука, также обвиняемый в организации беспорядков, является сыном знаменитых авторов комиксов Грега

Руки и Дженнифер Ван Метер. Другая задержанная — 20-летняя студентка Ади Срагович — довольно успешный музыкант и дочь профессора английского языка Кингсборо-колледжа Сьюзен Джейкобович. Журналисты также нашли профиль в соцсетях, вероятно, принадлежащий 27-летней Клэр Северин. Из него ясно, что девушка — модель международного агентства We Sreak, а переехав в Нью-Йорк, решила стать и актрисой. Профессия ее ровесника Эткара Суретта не указана, но известно, что в школе он обучался и проводил каникулы в Европе. Отметим, что некоторые из этой молодежи имеют опыт анархистской разрушительной деятельности.

Большинство задержанных и их семьи отказались общаться с журналистами. По данным полиции, действия погромщиков причинили материальный ущерб в размере не менее \$100 000. По главному обвинению — за учинение беспорядков первой степени — им грозит до четырех лет тюрьмы.

Крэббер планировала захват квартир

План по захвату элитных квартир, покинутых их белыми владельцами, в пользу афроамериканцев обнаружила полиция у Клары Крэббер, которой предъявлены обвинения в беспорядках в Манхэттене. В изъятых полицией после ее ареста на прошлой неделе планах Крэббер подробно описала свое желание выстроить сеть, которая будет помогать BLM, для “перераспределения богатства”, то есть захват элитного

жилья. При этом семья самой Крэббер владеет дорогой квартирой в Нью-Йорке и имеющим историческую ценность загородным домом XVIII века в штате Коннектикут.

На нескольких листах девушка описывает свою революционную стратегию, в которой одновременно, хотя и довольно путано, ссылается на защиту СССР Сталиным, идею мировой революции Троцкого и неудавшуюся попытку революции в Испании в 1936 году, которая, по мнению студентки исторического факультета, не удалась из-за “провального руководства”.

Ту же проблему Крэббер видит в организации протестов против полиции в других городах США. “Миннеаполис — много спонтанной радикальной энергии, но отсутствует руководство”, — написала 20-летняя девушка про город, где начались погромы нынешнего лета после смерти чернокожего правонарушителя Джорджа Флойда после задержания.

Студентка, которая еще подростком участвовала в «акциях», также неодобрительно высказывается о тех, кто “якшается (в оригинале несколько грубее) с демократами”, и неоднократно упоминает Abolition Park — нью-йоркскую сидячую забастовку за сокращение финансирования полиции. В результате Ди Блазио изъясил из бюджета у городских правоохранительных органов \$1,5 млрд. “Все полицейские плохи, потому что они работают на систему, которая процветает за счет угнетения маргинализируемых сообществ. Спрашивать: «А как насчет “хороших” копов?» — это все равно что спрашивать, как насчет хороших рабовладельцев”, — цитирует NYPost высказывание с сайта Abolition Park, иллюстрирующее

взгляды организаторов этой акции.

Среди конкретных предложений Крэббер — планы по захвату жилья. Так, она отмечает “огромное количество пустующих квартир” в центральных кварталах Нью-Йорка, откуда уезжает белое население, а также в “новых роскошных зданиях”, в связи с чем она считает нужным “изучить тактику зачистки зданий”. В тексте есть неоднократные упоминания “разведчиков”, которые должны находить свободные квартиры и слесарей, которые помогли бы проникнуть внутрь помещений, а также указания на необходимость “подготовиться к попыткам выселения в спецназовском стиле” с помощью подвижных “баррикад” и “кирпичей на крышах в качестве оружия”. Среди других описанных в тексте тактик — ношение “повседневной одежды” и переодевание в черное только на месте проведения демонстраций и мониторинг полицейских радиочастот.

Обнаружение подобного плана действий побудило NYPD разослать 9 сентября предупреждение своим коллегам в других городах, что они могут столкнуться в будущем с ситуациями, при которых анархисты будут выходить на демонстрации с мирными протестующими, подстрекать их к насилию, а потом переодеваться во все черное. В сообщении также упоминается, что анархисты могут прослушивать полицейские сообщения и прятать камни на крышах для использования против правоохранительных органов. “Это внутренние террористы, которые хотят превратить Нью-Йорк в еще один Портленд и Сиэтл. Это спланированный заговор, и ФБР должно его расследовать”, — прокомментировал эту находку сотрудник нью-йоркской полиции.

Materials published in our newspaper do not necessarily reflect the views of the paper or the publisher. Each author is personally responsible for libel or any damage caused by articles appearing in the newspaper. Vital Connections is not responsible for the content of advertising. The design, images, original articles and layout are the properties of Vital Connections. Unauthorized use is a violation of copyright laws of the United States.

РЕКЛАМА и ЖИЗНЬ
www.adandlife.com
ИНФОРМАЦИОННО-РЕКЛАМНАЯ ГАЗЕТА
PUBLISHER -VITAL CONNECTIONS INC.

Издатель
Виталий Рахман
Менеджер
Ирина Вольская
Редактор
Владимир Крастошевский
Дизайнеры
Зорина Кункина
Екатерина Кириченко

1051 County Line Rd., Unit 112
Huntingdon Valley, PA 19006
215-354-0844 * 215-354-0842
215-240-4396 * 1-888-349-8877
Fax: 215-354-1323
e-mail: vc.inc@aol.com

Дизайн и текст реклам, подготовленных Vital Connections, являются собственностью компании и перепечатке не подлежат.

За содержание рекламных материалов и объявлений редакция ответственности не несет. Использование материалов редакции без разрешения преследуется законом.

К сведению авторов статей и писем: редакция принимает к рассмотрению материалы, набранные на компьютере и отправленные по e-mail.

Редакция не вступает в переписку, рукописи и иллюстрации не рецензируются и не возвращаются. Редакция не несет ответственности за содержание статей и не всегда разделяет мнение авторов.

Названа кандидатура судьи для Верховного суда

Президент США Дональд Трамп выдвинул Эми Кони Барретт на вакантное место судьи Верховного суда США, образовавшееся после смерти либерального судьи Рут Бейдер Гинзбург. Назвав Барретт «одним из самых блестящих и одаренных умов в области права в стране», Трамп заявил, что она является высококвалифицированным профессионалом. Демократы в Сенате поспешили выразить несогласие с выдвижением кандидатуры Барретт и предполагаемым графиком республиканцев для ее утверждения.

Письмо бельгийских врачей

В Сети появилось и циркулирует письмо, подписанное сотнями бельгийских врачей. Опираясь фактами и цифрами, они утверждают, что нынешняя эпидемия Ковид-19 ничем не отличается от обычного сезонного гриппа и доказывают крайнюю вредоносность раздутой паники и жестких карантинных мер. Особое внимание уделяется роли СМИ.

«Непрекращающаяся бомбардировка населения цифрами день за днем, час за часом, без интерпретации этих цифр, без сравнения их со смертями от гриппа в другие годы, без сравнения их со смертями от других причин, вызывает настоящий психоз среди населения. Это не информация, это манипуляция. Мы сожалеем о роли ВОЗ, которая призвала к подавлению всех отличающихся от официального взгляда мнений, в том числе и от экспертов с другими взглядами с помощью беспрецедентной цензу-

ры СМИ. Мы настоятельно призываем СМИ исполнить свои обязанности!»

Наказывать погромщиков

Губернатор Флориды Рон ДеСантис объявил о широком спектре законодательных предложений, направленных на ужесточение наказаний протестующим, которые нарушают закон. Согласно законопроекту, протестующие, которые наносят ущерб имуществу или причиняют телесные повреждения, могут быть обвинены в тяжких преступлениях, а также приговорены к обязательному тюремному заключению, если они ударили сотрудника правоохранительных органов. В предложении говорится, что создание препятствий на проезжей части во время неразрешенного протеста станет уголовным преступлением, и водители не будут нести ответственности «за травмы или смерть, вызванные бегством от толпы из соображений безопасности». Протестующие, совершившие такие преступления, также не будут иметь права на получение государственных пособий. Кроме того, местным муниципалитетам, которые сокращают бюджет полиции, будет запрещено получать субсидии от штата.

Восстанавливаются санкции против Ирана

Дональд Трамп издал новый Административный указ, восстанавливающий санкции ООН в отношении Ирана и вводящий новые санкции в отношении более чем двух десятков юридических и физических лиц, которые поддерживают деятельность Ирана, связанную с ядерным, ракетным и обычным оружием. Эти меры нацелены на Организацию по атомной энергии Ирана за ее роль в ядерной эскалации Ирана, на иранскую ракетную организацию Shahid Hemmat Industrial Group за содействие разработке балли-

стических ракет и на две иранские организации за их участие в передаче и приобретении обычных вооружений.

Центры анархии лишатся денег

Генпрокурор Уильям Барр признал три крупных мегаполиса США «анархистскими юрисдикциями». К ним относятся Нью-Йорк, Сиэтл и Портленд. Власти этих городов не могут и не хотят справиться с погромами и беспорядками «антифа». Теперь все три мегаполиса лишатся финансовой помощи из федерального центра. Нью-Йорк ежегодно получает 8-9 млрд долларов от правительства США. Сиэтл и Портленд получают несколько сотен миллионов долларов. Из Нью-Йорка за год уже уехали 40% обеспеченных жителей, дефицит бюджета составил 8 млрд долларов. Без федеральной помощи Нью-Йорк окажется на грани дефолта. В отдельных случаях местные власти поняли намерения команды Трампа и усилили меры борьбы с бунтовщиками из «антифа». В Пенсильвании арестованным погромщикам назначили неподъемные залог, которые быстро свели на нет волну беспорядков.

Новый военный конфликт

Армянские и азербайджанские войска развернули тяжелую артиллерию в ходе последних боевых действий вокруг Нагорного Карабаха. Стороны обвиняют друг друга в применении тяжелой артиллерии в столкновениях, в результате которых десятки людей погибли, а сотни других получили ранения. В обострении конфликта, как считают некоторые политики, виновен Эрдоган, который подталкивал Азербайджан к «освобождению» Нагорного Карабаха. Россия пока, вроде, не вмешивается открыто в военный конфликт.

Хантер Байден - коррупция на виду

Сенсационный доклад опубликовал комитет Сената по внутренней безопасности и делам правительства (HSGAC) совместно с комитетом по финансам. В расследовании содержится целая серия новых обвинений против Хантера Байдена, сына кандидата в президенты от демократов. Расследование, результаты которого были опубликованы в докладе, было начато после того, как председатель Финансового комитета Чарльз Грассли публично выразил обеспокоенность конфликтом интересов в сделке по продаже одной американской компании китайской фирме, связанной с Хантером Байденом. Это произошло за месяц до того, как в Конгресс поступила информация, с которой началась эпопея с несостоявшимся импичментом президента Трампа.

Опубликованное расследование основывалось на данных правительства США, лоббистских демократических групп и интервью многих нынешних и бывших официальных лиц.

Вот основное из опубликованного расследования:

– В начале 2015 года бывший исполняющий обязанности заместителя главы миссии посольства США в Киеве Джордж Кент выразил должностным лицам в офисе вице-президента Джо Байдена свою обеспокоенность по поводу конфликта интересов в отношении роли Хантера Байдена в совете директоров Burisma. Обеспокоенность Кента осталась без внимания.

– В октябре 2015 года высокопоставленный чиновник Госдепартамента Амос Хохштейн выразил вице-президенту Байдену, а также Хантеру Байдену обеспокоенность по поводу того, что нахождение Хантера Байдена в совете директоров Burisma способствовало усилиям России по дезинформации и рисковало подорвать политику США в Украине.

– Бывший госсекретарь Джон Керри знал о том, что Хантер Байден состоит в совете директоров Burisma, но когда его спросили об этом на мероприятии в Нашуа, штат Нью-Гэмпшир, 8 декабря 2019 года, Керри солгал, сказав что он ничего об этом не знал. Доказательства обратного подробно описаны в опубликованном докладе.

– Хантер Байден находился под защитой Секретной службы США с 29 января 2009 года по 8 июля 2014 года. За день до его последней поездки в качестве неприкосновенного лица, Time опубликовал статью, в которой описывалось участие Хантера в совете директоров Burisma и его лоббистская деятельность. Также Хантер Байден пользуясь своим неприкосновенным статусом, совершал много других поездок, включая Москву, Пекин, Доху, Париж, Сеул, Манилу, Токио, Мехико, Милан, Флоренцию, Шанхай, Женеvu, Лондон, Дублин, Мюнхен, Берлин, Богота, Абу-Даби, Найроби, Гонконг, Тайбэй, Буэнос-Айрес, Копенгаген, Йоханнесбург, Брюссель, Мадрид и Мумбаи.

– Более 4 миллионов долларов компания Burisma выплатила в качестве зарплаты Хантеру Байдену. Кроме того, Хантер Байден и его семья получили миллионы долларов от других иностранных граждан с сомнительным прошлым.

– Хантер Байден получил банковский перевод на сумму 3,5 миллиона

долларов от Елены Батуриной, жены бывшего мэра Москвы.

– Хантер Байден имел деловые связи с Е Цзяньминь, Гунвен Дунг и другими китайскими гражданами, связанными с коммунистическим правительством. Эти связи принесли миллионы долларов наличными.

– Хантер Байден платил женщинам, которые были гражданками России или других стран Восточной Европы и которые, по всей видимости, были связаны с «проституцией или торговлей людьми».

В отчете также говорится, что расследование показало, что администрация Обамы «знала, что нахождение Хантера Байдена в совете директоров Burisma было проблемой и действительно мешало эффективному осуществлению политики в отношении Украины».

Стэнли Разин по материалам Dailywire

Политическое наследие политизированного юриста

Судья Рут Бейдер Гинзбург заседала в Верховном суде США 27 лет. Гинзбург использовала свое место в Верховном суде в политических целях. В отличие от меня, типичные левые, а также некоторые республиканцы, считают, что лучшей похвалой Гинзбург является то, что она «боролась за справедливость и равенство». Эта похвала подводит итог всему, что было не так с Гинзбург, поскольку в ней описывается политический активист, а не судья. Верховный суд должен состоять из девяти человек, которые, невзирая на взгляды политической партии, которая стоит у власти, обязаны обеспечить управление Соединенными Штатами в соответствии с конституционными принципами.

Гинзбург не слишком любила Конституцию. Она была довольно откровенна в этом вопросе в 2012-м году, когда дала «Братьям-мусульманам» в Египте несколько «полезных» советов, поскольку они готовили Конституцию Египта 2012-го года: «Я бы не стала смотреть на Конституцию США, если бы писала проект конституции в 2012-м году», - сказала Гинзбург в интервью телеканалу Al Hayat. «Я бы взглянула на конституцию Южной Африки. Это была попытка создать фундаментальный инструмент для правительства, который охватил бы основные права человека, и независимую судебную систему».

Конституция Южной Африки не поощряет создание небольшого правительства для свободных людей, которые не должны зависеть от политического вмешательства. Вместо этого получилось чудовище микроменеджмента, которое определяет «права», являющиеся, по сути, привилегиями, подверженными сиюминутным политическим влияниям.

Гинзбург была сторонницей евгеники (т.е. отбора «правильных» людей и уничтожение «неправильных»). В 2009-м году она призналась, что воспринимает аборт как способ избавиться от нежелательных: «Честно говоря, я думаю, что всегда было беспокойство по поводу роста населения и особенно роста того населения, которого мы не хотим иметь слишком много.» С конца 19-го века, когда прогрессисты говорили об избавлении от нежелательных групп населения, они имели в виду черных. Из 61-го миллиона детей, подвергнутых аборту после судебного дела «Роу против Уэйда», 32% были черными, в то время как чернокожие составляют менее 14% населения.

Гинзбург была ужасной судьей. Хорошее заключение Верховного суда, как и прочный дом, строится на конституционном фундаменте, а материалы состоят из четких и убедительных прецедентов и законов. Мнения Гинзбург, особенно когда она преследовала политические цели, состояли из случайных кусочков законов, которые можно было склеить вместе, чтобы получилась покосившаяся лачуга. Она и ее клерки прятали эту дрянную конструкцию за мутными и запутанными текстами, окруженными мириадами цитат из прецедентов, которые никогда не были полностью подходящими.

То, что Гинзбург считала свою роль политической, было продемонстрировано тем фактом, что даже на смертном одре она пыталась манипулировать конституционными полномочиями Трампа назначить нового судью Верховного суда. В этой связи стоит вспомнить, что она отказалась от беспристрастности судей и вмешалась в выборы, используя свою большую популярность, чтобы выступить против Трампа. В 2016м году она обещала уехать в Австралию, если победит Трамп.

Президент Трамп проводил митинг в Висконсине, когда умерла Гинзбург, и, прежде чем он узнал о ее смерти, он говорил о важности судей – тех, кто руководствуются конституцией, которые будут защищать неотъемлемые права американцев, в частности те, которые определены Второй поправкой. Лидер сенатского большинства Митч МакКоннелл объявил, что «Кандидат президента Трампа получит голосование в Сенате США».

Я надеюсь, что президент будет действовать оперативно. Большинство активистов в Верховном суде, которое может образоваться, если демократы захватят Белый дом, разрушит эту страну быстрее, чем что-либо другое.

Andrea Widburg
Перевод с английского Игоря Питерского

Новый газовый форум

Министры энергетики нескольких стран, в том числе и из Израиля, подписали 22 сентября хартию Восточно-Средиземноморского газового форума (EMGF).

EMGF будет важной платформой, которая будет объединять производителей, потребителей и транзитные страны для развития устойчивого регионального рынка газа. Участниками форума, кроме Израиля, также являются Италия, Кипр, Греция, Египет, Иордания и Палестинская автономия. При этом такие страны, как Турция, Сирия, Ливан и Ливия, в форуме не участвуют. Кроме этого, заявку на участие в форуме уже подала Франция, а США и ЕС запросили статус наблюдателей. Стоит отметить, что создание этого объединения инициировали Израиль и Египет. Эти две страны к тому же подписали в январе текущего года предварительное соглашение, но сегодня оформили полномасштабный договор.

JewishNews.com.ua

Как Трамп стал нашей головной болью

Америка всегда нам подыгрывала. Самым фактом существования в качестве самой могущественной державы и мирового жандарма. Россия имела повод для оправдания милита-

ризма и воинствующего рыка. Любой чих мирового гиганта позволял нам ныть об унижении и несправедливости. А заодно давал Кремлю аргументы для превращения страны в «осажденную крепость», пугая население внешним «врагом». Через свои отношения с Америкой – гарантию взаимного уничтожения, создание страшилок и диалог по поводу страшилок — Россия и после падения СССР продолжала обеспечивать претензии на сверхдержавность. Даже при оглушающей асимметрии российских и американских ресурсов.

И тут произошел обвал. В Белый Дом пришел президент, который начал крушить не только мировой порядок. Трамп подрывает основы российской державности, которая во многом держится на предсказуемости Америки, ее верности договоренностям и на согласии видеть в России партнера по ядерной «оси». Увы, становой хребет российской системы висит на американском крюке. Выдвинув лозунг «Америка прежде всего!», Трамп принялся сбрасывать в мусорную корзину международные соглашения, начиная от договоров по климату и торговле, по иранской ядерной сделке, и кончая отказом от обязательств в отношении европейских союзников. Трамп превратил мировую политику в бой без правил. Мы больше не можем быть уверены, как Америка будет реагировать на российские гамбиты. Так, как американцы поступили в Сирии в 2018г, превратив в мясо колонну российских наемников? Как вообще выйти на октагон при таком разрыве в весовых категориях: ВВП США – 21,5 трлн долл.; военный бюджет 700 млрд долл.; ВВП Китая – 14 трлн долл.; военный бюджет 240 млрд долл.; ВВП России – 1,6 трлн долл.; военный бюджет 60 млрд долл.

Отказавшись от роли стража стандартов и правил, Вашингтон переходит к силовому диктату там и тогда, когда посчитает нужным. Ирония в том, что хотя диктат силы является российским средством политики, Россия не привыкла быть ее объектом. А с какой стати Трампу проявлять к нам любезность? Наши стратегии еще вчера издевались над беззубой Европой, укрывшейся под американским зонтиком безопасности. Сегодня брошенные Трампом европейцы вынуждены увеличивать свои расходы на оборону и учиться думать по-военному. Стоит ли гадать, кого они считают основной угрозой своей безопасности?

Еще неприятнее то, что Трампа не интересуют бесконечные переговоры с Москвой по «стратегической стабильности». Призыв Вашингтона пригласить Китай к переговорам по контролю над вооружениями лишает Россию оснований претендовать на глобальную и исключительную роль. Самое мучительное для России это то, что трамповская Америка строит новую биполярность. Но не с Россией. А с Китаем. Все последние столкновения Вашингтона с Пекином — это процесс формирования суперлиги, которая будет управлять миром. Как в эту модель встроится Россия? На каких правах? Танго требует двух партнеров. Унизительно сидеть при них на приставном стульчике и изображать равного члена разностороннего треугольника.

Учитывая тот факт, что Трамп имеет все шансы остаться в Белом Доме еще на один срок, России предстоит длительная головная боль. Впрочем, не исключено, что Трамп оказывает России услугу, заставляя нас избавляться от мифов и иллюзий, которые больше не работают.

Лилия Шевцова, политолог

AMERICARE RENAV

В офисе принимают:

- FAMILY DOCTOR** – по предварительной записи (appointment)
- ХИРОПРАКТОР**
- СПЕЦИАЛИСТ ПО ИГЛОУКАЛЫВАНИЮ**

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ

ЛЕЧЕНИЕ

РЕАБИЛИТАЦИЯ

205 Second Street Pike
Southampton, PA 18966

215-494-9656



- Диагностика и эффективное лечение
- Реабилитация после ортопедических операций
- Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- Лечебный массаж и мануальная терапия (State Board certified & licensed masseur)

БОЛЕЗНИ НОГ



ДОКТОР
ГЕННАДИЙ
ЛИНЕЦКИЙ

ВЫПУСКНИК
TEMPLE УНИВЕРСИТЕТА

- ◆ Вросшие и грибовые ногти
- ◆ Деформированные косточки
- ◆ Артриты ног
- ◆ Пяточные шпоры
- ◆ Кожные заболевания ног
- ◆ Болезненные мозоли
- ◆ Плоскостопие
- ◆ Воспалённые вены
- ◆ Варикозные вены и отёки ног
- ◆ Артритные боли в голеностопных суставах

ДОКТОР ДЕЛАЕТ
ДОМАШНИЕ ВИЗИТЫ

ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ
ОБУВЬ



ПРИНИМАЕТ МЕДИКЕР,
МЕДИКЕЙД (ACCESS),
И ДР. СТРАХОВКИ

ЗВОНИТЕ
215-333-9941

Мнение

ПРОСТЫЕ ОТВЕТЫ НА СЛОЖНЫЕ СОЦИАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ

На просторах Интернета попадает довольно много различных блогов политической направленности. В некоторых из них обсуждаются животрепещущие вопросы, такие, как право на участие в выборах, и кто должен быть лишен права голоса; сравнение разных типов государственного устройства; постоянный рост цен на продукты, предметы первой необходимости и обслуживание; безумные цены на лечение и лекарства и многое другое. Сегодня мы даем слово одному из блогеров.

Редактор

...Я, может быть, наивен, но как-то не сомневаюсь, что знаю простые ответы на сложные социальные вопросы. Принцип «один человек – один голос» – всем хорош. Логичное развитие социума. Но приводит к росту социализма. (Автор, очевидно, имеет в виду, что одинаковое право выбирать – и у того, кто зарабатывает на жизнь своим трудом, и у того, кто сидит на государственном пособии. – Ред.) Какое решение: помните имущественный ценз? Сейчас его ввести нельзя – приведет к регрессу развития и полному неприятию людьми, но зато, даже при том, что право голоса есть у всех и оно священо всегда, то как насчет того, чтобы человек «пропустил выборы», если в этом избирательном цикле он получал дотации или зарплату от государства. Подумайте, точно работало бы!

С экономикой и нарастающей критикой капитализма в виде «огрывать богатых и разделить», я сам, будучи «капиталистом», ...вообще-то согласен с этой критикой. Перечитайте «Капитал». Маркс в

своей критике – помните знаменитое «за 300% и маму продаст» – был абсолютно прав. Проблема не в капитализме и не в собственности как таковой, проблема в монопольном капитализме. А мы живем в мире монополий, и каждая из них что-то у нас отнимает (и этим очень раздражает!). Локальная электрическая компания – и мы платим за ее услуги столько, сколько она захочет. Консолидация авиакомпаний, а затем маленькое картельное соглашение – и билеты подорожали в 2 раза за 5 лет (до эры Ковида). Микрософт, Гугл, Фейсбук – все монополисты – и адью наша прайвеси. И т.д. и т.п. По моему мнению, локальные монополии не должны быть частными предприятиями и, тем более, не должны быть государственными, что было бы социализмом и разорением. Решение здесь может быть таким: в Америке есть прекрасная форма собственности – предприятия во владении сотрудников (ESOP, Employee Stock Ownership Plan). Кроме того, надо ограничить в росте огромные глобальные корпорации-монстры. Простой запрет превышения рыночной капитализации свыше, скажем, 250 миллиардов, – и фирма должна быть разделена антимонопольным комитетом. Гарантирую, что поводов для критики капитализма стало бы намного меньше.

О самой большой проблеме этой страны – медицине. К сожалению, ни республиканцы, ни, тем более, демократы, не понимают проблемы. Они просто в большинстве своем родились в этой стране, и у них нет базы для сравнения. Любый подход, исходящий из естественной идеи, что «healthcare» – это индустрия/бизнес, –

путь в никуда. Наверное, у каждого из нас найдется с десяток примеров, когда система «нас сделала». Мой список очень длинен: мы 7 лет прожили в Чехии; может, американская медицина и хороша по сравнению с советской, но европейской – она сильно проигрывает! И организационно, и технически. А как вам \$20 тыс. за сутки в госпитале в Скоки? (Президент отеля в Нью-Йорке отдыхает!). Как-то я забыл свои лекарства дома, прилетел в Польшу, и сходил к доктору, с улицы, на английском – получил рецепты, купил лекарства – все это за полтора часа и за ...\$70, и это и за доктора, и за месячный запас всех моих таблеток тех же брендов, естественно, и без страховки! \$70 – это мой со-рау тут за те же таблетки с официальной дорогой страховкой! Можно продолжать эти истории очень долго... Решение тоже очень простое:

– Выкуп всех healthcare компаний и их трансформация в компании ESOP. И ни чистогана, и ни социализма! Это уничтожит принятие решений по принципу максимизации дохода;

– Взаимное признание лекарств и медицинского оборудования с Евросоюзом и Канадой. Это уничтожит существующий картель фармацевтических компаний, несуразные цены на лекарства и заставит их опять конкурировать;

– Введение «паспорта пациента» – личной медицинской информации, истории, результатов тестов на карточке в вашем кармане! Это уничтожит все эти бесконечные анкеты и анализы на каждом приеме! (Недавно сделали рентгеновские снимки в одном офисе и купили у них диск

с ними, т.к. направили в другой офис. Копии снимков были записаны прямо на диск! Сами их посмотрели без проблем. Но доктор на новом месте долдонил, как по пугай: «Мне нечем посмотреть эти снимки. Надо делать новые», – и, конечно, со-рау, платежи со страховки, ... оптимизация бабла, а не лечения!).

И последнее. Глобализация. Это вообще-то самое хорошее, что случилось с социумом и с человечеством за все время его развития (Перевод 90% американского производства в Китай и Мексику – это самое хорошее?? – Ред.).

А голосовать в эти выборы можно только за Трампа. Он точно не подарок! Но самый правильный «не подарок»!

Борис Концевой

От редакции

Автор статьи не упомянул еще одну важную проблему – стоимость образования. Если лет 15 назад выпускник колледжа или университета выходил с долгом в \$3-5 тыс., что было не очень сложно погасить, то теперь этот долг в десятки тысяч долларов, да еще с процентами, может висеть на выпускнике долгие годы. Это одна из причин, почему молодежь так падка на лживые обещания левых политиков обеспечить бесплатное образование и списать все учебные долги под ноль. Понятно, что никакой бюджет не выдержит такую нагрузку, не говоря уже о том, что гипотетическое однократное списание решит проблему без кардинального изменения монопольного беспредела руководителей системы образования.

ВЗГЛЯНИТЕ ПРАВДЕ В ЛИЦО

Интересная фигура Трамп. Я бы даже сказала, что он и особенно отношение к нему стали лакмусовой бумажкой. В каком смысле – я поясню в процессе рассказа. Хотя, думаю, для вас, уважаемый читатель, и пояснения не потребуются.

Все мы знаем, как левые радикалы и демократы его ненавидят, как постоянно изобретают новые способы задеть, оскорбить, подать в суд, унижить, обозвать. И все это ради того, чтобы не дать ему делать дело, на которое его избрали. Какой мощный поток лжи и полу-

правды льется изо всех ведущих каналов, как умалчивают то, что он уже сделал и чего достиг. Мы знаем, что часто, когда просишь человека сказать, почему именно он не любит Трампа и какие преступления тот совершил, какие основания есть у либералов сравнивать его с Гитлером, какое право есть у них называть его расистом или антисемитом, человек вспыхивает и не отвечает. Или дает вот такое, например, объяснение после просмотра республиканской конвенции: «Трамп задался целью убить как можно больше людей, поэтому они почти все сидели без масок на конвенции».

Недавно подруга рассказала случай, который произошел буквально на ее глазах в дорогом и закрытом клубе, где все друг с другом так или иначе знакомы, живут рядом, где собираются очень небедные люди. Нескольких мужчин сидели и обменивались мнениями о происходящем в стране. Один обвинил Трампа в происхождении. А второй спросил:

– Почему ты считаешь, что он виноват?

– Fu...k you! – ответил первый, встал и ушел.

Заметьте, это был ответ человеку, не возразившему, а просто посмевавшему задать вопрос. И это произошло в среде людей, хорошо знающих друг друга, очень состоятельных, соседей, встречающихся друг с другом очень часто. Вспышка ненависти, крик, но никак не ответ. Ну, что уже говорить о социальных сетях, где гадости, причем безосновательные, в адрес президента – едва ли не признак хорошего тона. Он и банкрот, и расист, и антисемит, и вор-насилник-грабитель, и все делает только ради себя... Ну, конечно, ради своего обогащения. Правда, журнал Форбс говорит прямо противоположное: состояние президента США Д. Трампа составляет около \$3,1 млрд. Журнал поместил американского президента на 275-е место в рейтинге богатейших американцев 2019 года. Это на 16 позиций ниже, чем год назад, и на 119 мест ниже, чем до того, как Трамп стал президентом. Просто супер как обогащается, правда?

Он же и диктатор, враг свободы... Правда, ни одно издание, которое поливало его помоями, не закрыто. Ни один подоконник, позволивший себе призывать к физическому уничтожению президента страны, его семьи не только не уничтожен, но и не посажен хоть на какой срок. Ни одна так называемая «мирная» демонстрация не расстреляна. Ну так напомните мне имена диктаторов, которые так делают – не сажают, не убивают, не цензурят, не закрывают! А заодно поясните, почему их называют

диктаторами.

Никакие аргументы-факты не принимаются, поскольку как сказал наш гениальный кандидат от дем., то бишь компартии Байден «Нам нужна правда, а не факты». Ну, с этим спорить трудно. Мы даже знаем, что была «Правда», основанная не на фактах, а на идеологии. И факты к ней не имели никакого отношения. Наверное, Байден ее и имел в виду, потому что просто так сказать, что нужна правда, а не факты – это значит публично признаться в слабоумии.

Кстати, у кого-то из вас был опыт спора с сумасшедшими или с ментально нездоровыми людьми? Продуктивно, не так ли? Так что спорить с фанатами ненависти смысла большого нет.

Иногда, конечно, спор втягивает и меня, особенно, когда я знала человека еще недавно как вменяемого или предполагала, что он вменяемый, и так не хотелось разочаровываться... Но я все четче понимаю, что обсуждать этот вопрос можно и нужно только до того момента, когда ты понял, кто перед тобой: человек сомневающийся, думающий или фанат ненависти. С первыми я разговариваю. Вторые отваливаются сами с их первым же криком.

Хотя есть и недавно обнаруженная третья категория, небольшая, но есть.

Это те, кто делал или делает деньги на постсоветском пространстве, особенно деньги на нефти или оружии. Этим людям, гражданам Америки, получившим здесь образование, нужен продажный президент. Ну, кто, как не Байден лучше подходит на эту роль?! Он сам, кстати, не скрывал в интервью того, что его сын был в нефтяной компании «Буризма», что Байден уволил прокурора Украины, потому что тот расследовал коррупцию. Так с кем же приятнее работать коррупционерам в любой стране – с непредсказуемым и непредажным Трампом или с предсказуемо-продажным Байденом? Вопрос риторический. Байден, а точнее – стоящие за ним (поскольку ощущение, что он вред ли сам стоять может) – даже и не скрывают уже своих связей с террористической антифой. Зайдите на сайт www.antifa.com – и вы попадете на www.biden.com Секунда – убедитесь сами. Справа от фото Байдена и Харрис написано «Together, we will beat Trump» – и просьба присылать деньги. Ничего о стране и людях. Фиксация на Трампе и как его убрать. Не знаю, как долго продержится в сети такое откровение, но я имела удовольствие убедиться воочию в его существовании.

И все же вернемся к Трампу... Ой, да как же так, кошмар – он был банкротом. Был. Он скрывает это? Нет. Банкротства тоже бывают разные. Вникните, какие были у него. О чем говорят банкротства? В частности, и о том, что человек падал, поднимался, рисковал, опять падал и опять поднимался. Многие ли из нас способны на это? Не знаю, но думаю, немногие. А какое кому дело до его банкротств?

Трамп-застройщик Нью-Йорка – прожженный делег. Тоже не сомневаюсь. Строить в НЙ – это надо иметь такой характер, что не каждому под силу. Скорее всего приходилось идти и на какие-то сделки с городскими вымогателями.. У нас с вами в Сан-Франциско точно такая же ситуация. Думаю, в НЙ похлеще будет –

другие масштабы. Кто-то утверждал, что Трамп святой? Нет. Не сомневаясь, что на нем есть грехи. Трижды женат – это грех? Ну, конечно, и каждый либерал подтвердит это, потому как сам свят. А любимец демократов Клинтон женат один раз, но зато как крепко союз... Вот он свят, не так ли?

Трамп – нарцисс. Да, нарцисс. И что? Зато святой Обама в своей полторачасовой речи в Берлине употребил слово «я» 467 раз. Нарцисс? Да. Но проблема с Обамой была не в том, что он нарцисс, а в том, что он левак, не любящий Америку и ее ценности. А на нас с вами нет грехов? Мы святые? Ладно, признаемся: мы не святые. Но в президентах мы хотим видеть только святого, не так ли? Не человека, а именно святого. И как давно у нас такие требования? Да уж скоро 4 года. Святым должен быть только Трамп. Никто до него не был, мы точно не святые. Но он должен быть свят. Ну так где же вы были, когда нищий (по его пониманию) и святой у либералов Барак Обама стал президентом, а после своего срока заметно поправил свое финансовое положение? Настолько, что уж перестал бояться подъема океана, изменения климата и прямо на берегу купил поместье за 15 миллионов? Где вы были, когда миллиарды наличных долларов ушли в Иран – Обама послал. Кстати, на что они были даны? Где были все наши радители свято-сти Трампа, когда Билл Клинтон лгал под присягой? Когда без согласия Конгресса начал бомбардировки Белграда – европейской столицы? Да, мы не забыли. Где были святые, когда мадам Клинтон сдала своих в Бенгази и не позволила их спасти, хотя это было не только возможно, но и практически не так сложно?

Недаром говорят, что не надо бояться богатого, приходящего во власть. Бойтесь нищих, жаждущих власти: они приходят нищими, а уходят богатыми.

За ваш и наш счет, между прочим. Некоторые американские президенты до своего президентства были весьма состоятельными людьми. Один даже жене письмо написал, чтоб готовилась к нужде, поскольку он принимает должность. И он потерял все. Не все же воровали столовое серебро и вывозили сервисы, как Клинтон. Не все жаловались, что они нищие, а потом вдруг оказывались супер-богатыми... откормившись на своей должности за счет коррупции, рука руку моет, откатов и прочего. На языке закона это называется «использование служебного положения в целях личного обогащения».

Я понимаю, что можно не любить Трампа, он может не нравиться как личность. Но у меня крепнет убеждение (поскольку самой мне он раньше не нравился – до того, как я увидела его действия... Не слова, а действия, его последовательность в том, что он говорил 30 лет назад и сейчас, в отличие от шумеров и клинтонов, раз-вернувшись на 180 градусов), убеждение в том, что некоторые мужчины не в состоянии поменять свой взгляд на него только по одной причине: они сами слабы по жизни, и они видят угрозу в нем. Угрозу их характеру, нерешительности, неумению вовремя принять решения и, извините, возможно, трусости. Нет, я не психолог. Но у любого человека может быть своя точка зрения.

И я наблюдаю людей и вижу, что люди более сильные умеют увидеть в

нем то, что есть – это прежде всего любовь к своей стране и ее истории, это понимание того, что необходимо сделать для нее в данный момент и не побояться пойти на решение проблем, которые многие президенты до него просто откладывали и обходили (например, проблема Китая). Наиболее сильные, умеющие независимо мыслить люди имеют мужество поменять свою точку зрения и увидеть то, что есть в реальности: увидеть Трампа как человека, которого искренне волнует судьба его страны. И они могут поменять свой взгляд на президента. Слабые видят личную угрозу. И не могут подняться над этим. А на карте, по сути, судьба страны и судьбы каждого из нас. И если мы не научимся называть вещи своими именами, нас ждет очень, очень печальное будущее, уготованное нам либералами.

Большинство из нас уже имело «удовольствие» заглянуть и увидеть ростки этого будущего – погромы бизнесов, затыкание ртов, невозможность высказать свою точку зрения, страх, увольнения из-за политических взглядов, доносы, избиения людей, лишение права на защиту. Нет, уплотнения-конфискации-ссылки еще пока не в действии. Но ни у кого, включая любого безбашенного либерала, не должно быть сомнений в том, что это просто следующая ступень развития событий.

Мне когда-то говорил один очень активный демократ, что я пугаю людей статьями и что это нечестно. У вас есть возможность сегодня посмотреть на вещи ретроспективно и задать себе вопрос: «Вы думали когда-то, что такой позор в Америке возможен?» И если вы честны с собой, то ваш ответ будет краток: «Нет». Так о каком запугивании с моей стороны идет речь, если уже видны прошлое и истекающее из него уродливое настоящее, в котором воюют с памятниками и здравым смыслом? Я не запугиваю. Я просто называю вещи своими именами. И те, кто хочет, слышат. Я прошу только о том, чтобы вы доверяли своему жизненному опыту и пониманию, когда будете голосовать.

Да, Трамп стал показателем того, кто в обществе готов брать ответственность на себя, работать, платить налоги, оставаться свободным человеком, имеющим право голоса, уважающим точку зрения других людей, а кто предпочтет доверить себя и жизни своих семей государству, только бы не отвечать ни за что... только бы кормили по часам, только бы не думать, только бы чтоб с толпой, только бы кричать в одну глотку. И в этом смысле отношение к Трампу не менее показательнее, чем лакмусовая бумажка в химическом опыте. Она показывает, где кислота, и где щелочь. Отношение к Трампу показывает, где здравый смысл, желание жить в свободной стране, а где анархия, беззаконие и уничтожение культуры.

Сам того не желая, он показал нам, кто мы, кто рядом с нами, кто готов встать на колени и по приказу, и по зову души лизать сапоги... А кто просто хочет отсидеться в тишине, надеясь, что пронесет, что ему кто-то отвоюет право на вдох и выдох. Он показал нам, кто способен думать, анализировать, кто хочет дышать воздухом свободы.

У каждого из нас есть выбор. Пока есть.

Жанна Сундеева



МАТУШКА МИРРА

Целительница и провидица, которая обладает чудодейственной силой: заговорит и избавит от вредных привычек, недуга, проклятия, очистит вашу душу и тело от сглаза, порчи и любого вида колдовства, вернет любимого, отведет соперницу и врагов, а также воссоединит семью.

Провидица, матушка Мирра, определяет прошлое, настоящее и будущее, используя ее дар на благо людей.

Принимает по предварительной записи, а также по Скайпу и телефону.

Для более подробной информации пишите ей лично, или звоните

(917) 373-7221, (646) 280-8300.

Мир и счастье вашему дому!

Центр забора крови **Premier Medical Laboratory**

ПРОВОДИТ ТЕСТ ПО КРОВИ НА НАЛИЧИЕ АНТИТЕЛ ПРОТИВ КОРОНАВИРУСА

- Этот тест определяет, если вы уже переболели коронавирусом и образовались антитела, то есть иммунитет
- Наличие антител позволит встречаться с близкими и приступить к работе
- Тест и проезд на дом оплачивается **Medicare**
- Пациентам без страховки - **\$55.00**
- **Направление врача не требуется**

215-673-5227 /LABS/
Medical Building

(Bustleton & Norwalk Str. Ост. автомобиля 58)

9892 Bustleton Ave., Suite 202,
Philadelphia, PA 19115

Monday-Friday 8am-4pm



**ЦЕНТР ЛЕЧЕНИЯ ОТ АЛКОГОЛЯ
И НАРКОТИЧЕСКОЙ ЗАВИСИМОСТИ**

**South California
Road to Recovery**

Бесплатная консультация по телефону (714) 798-3423

Срочная помощь. Звоните круглосуточно!

Наш центр лечения - одна из лучших лицензированных клиник в Калифорнии, которая:

- предлагает профессиональную помощь по доступным ценам;
- использует самые прогрессивные методы лечения;
- сохраняет анонимность клиентов.
- **принимает все виды медицинских страховок с планами PPO или наличный платеж;**

ПРОГРАММА ВКЛЮЧАЕТ СЛЕДУЮЩИЕ УСЛУГИ:

- первичная диагностика с подготовкой индивидуального плана лечения;
- медицинский осмотр и лабораторные анализы;
- детоксикация - выведение из организма токсинов, продуктов распада алкоголя или наркотика;
- госпитализация - лечение пациентов осуществляется стационарно;
- лечение психических и психологических отклонений;
- групповая и индивидуальная психотерапия;
- оформление отпуска на лечение по медицинским показаниям;
- психологическая и психиатрическая помощь по лечению депрессии, стресса, биполярных расстройств, тревожных расстройств, неудовлетворенности в личной жизни, тяги к алкоголю или наркотикам, а также устранению проблем с детьми и родственниками;
- социальная адаптация и поддержка от срыва.

Мы проводим процедуры по очищению организма от токсинов, восстановлению обмена веществ в организме и нервной системы.

Наши специалисты говорят на русском и английском языках.

БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ ПО ТЕЛЕФОНАМ:

714-798-3423 (для русскоговорящих) / **844-867-7326** (для англоязычных).

Срочная помощь. Звоните круглосуточно!

Наши контакты: **LOCAL NUMBERS - 714-798-3423/844-867-7326;**

EMAIL - scrr7057@gmail.com, наш веб-сайт - socalroadtorecovery.com

В ГОСТЯХ У ГИППОКРАТА

Доктор Влад советует

Понятие «сценарий отложенной жизни» ввёл доктор психологических наук, профессор Владимир Серкин. Изначально — для описания особенностей мышления большинства людей, проживающих на Дальнем Востоке России.

Люди готовились к жизни, которая наступит позже, когда они исполнят «северную мечту» — переедут на территорию с мягким климатом, купят квартиру, дачу или машину и так далее. Профессор говорит, что подобное явление ранее уже описывал Редьярд Киплинг. Многие англичане на протяжении десятилетий, проведённых в Индии, считали, что «настоящая» жизнь начнётся, только когда они вернутся в Англию. То есть целых 20–30 лет были как бы «ненастоящими», предвкушающими.

По «сценарию отложенной жизни» человек длительный период времени готовится к некоему значимому событию или ждёт достижения цели, после чего, как он уверен, и должна начаться «настоящая» и счастливая жизнь. То есть он просто существует в ожидании. «Выйду замуж и сразу стану счастливой», или «Вот куплю свою квартиру и как живу!» — человек обозначает для себя момент, до которого он будет жить не в полную силу, но зато потом... А потом, когда появится квартира, он поймёт, что расслабляться рано: нужно ведь ремонт сделать и ипотеку выплатить! Так что «настоящая» жизнь и счастье снова подождут. И, возможно, так и не наступят.

Чем это явление опасно? Кроме

ЖИЗНЬ, ОТЛОЖЕННАЯ НА ПОТОМ

того, что 10–30 или даже больше лет уходят на предвкушение будущего, а не на наслаждение настоящим, есть риск «невроза отложенной жизни» — понятие это также ввёл Серкин. Человек в этом случае не просто находится в постоянном ожидании, но и не решает важные, актуальные проблемы. Или жертвует чем-то, оставляя дела на потом. Он хочет чего-то, может это сделать, но не делает, потому что решающий момент ещё не наступил. Человек упускает возможности, не хватается за шансы и копит проблемы.

Важно, что, в отличие от временного воздержания от каких-либо вещей во благо высшей цели, невроз отложенной жизни предполагает годы или десятилетия пассивного отношения к возникающим проблемам и ущемления себя в чём-либо до определяющего момента. Вместо активных действий по улучшению обстоятельств уже сегодня.

Почему мы откладываем жизнь на потом? То будущее, о котором вы мечтали в детстве, не случилось. Вы не оправдали собственных надежд и стали не тем, кем хотели. Но вместо того, чтобы начать менять жизнь уже сейчас, вы просто обещаете, что исполните мечты как только, так сразу. Вроде бы и не отказываетесь от них, просто отодвигаете — снова и снова. Вы так хотите наконец-то оказаться в этом «счастливом завтра», что изо всех сил пытаетесь приблизить тот момент, после которого оно, по-вашему, начнётся. И забываете, что можно наслаждаться процессом по пути. Но ведь пока вы идёте к цели, проходит и жизнь. Ваша реальная жизнь.

Как научиться жить настоящим? В одном интервью Серкин даёт несколько общих рекомендаций, которые могут помочь победить невроз отложенной жизни:

— Начать что-то делать для достижения своей мечты.

— Полюбить себя таким, какой вы есть, но продолжать работать над собой.

— Понять, чего вы хотите от жизни и что этого сейчас делаете.

— Разработать подробный план действий — обязательно с промежуточными результатами.

— Убедиться, что у вас есть средства и инструменты для достижения цели. При этом цель должна быть достижима.

Если хотите научиться чувствовать настоящий момент — тот самый, который секунду назад был будущим, а теперь стал прошлым, — возможно, вам также пригодятся практики, рекомендованные психотерапевтом Нэнси Коллье (Nancy Colier).

1. Задайте себе вопрос «Я здесь?» Обратите внимание на то, где вы находитесь в данный момент. Заведите привычку спрашивать себя: «Где я сейчас?» или «Я сейчас здесь?». Тело всегда пребывает в настоящем, в отличие от разума, который то уносится в прошлое, то стремится в будущее. Почувствуйте всем своим существом, что находитесь здесь и сейчас.

2. Услышьте звуки. Сконцентрируйтесь на звуках вокруг. Не думайте, откуда они, не пытайтесь их объяснить. Никаких усилий не требуется: просто уловите их и слушайте.

3. Прислушайтесь к телу. Ощутите процессы, которые происходят с вашим телом в данную минуту. Не объясняйте их природу и не называйте их. Просто почувствуйте и заметьте, что они происходят без каких-либо ваших усилий.

5. Соедините внутреннее с внешним. Посмотрите перед собой — что вы видите? Сконцентрируйтесь на звуках. Не переключая внимание, добавьте ощу-

щение вашего тела. Сконцентрируйтесь сразу на внешнем и внутреннем мире.

6. Услышьте свои мысли. Сосредоточьтесь на том, что у вас в голове: на мыслях, голосах и звуках. Не вмешивайтесь, просто наблюдайте за своим разумом в действии.

7. Смотрите шире. Услышьте тишину, которая прячется за гулом мыслей. Найдите спокойствие, которое скрывается за беспрестанным движением мыслей, чувств и ощущений. Заметьте бесконечность внутри вас и снаружи. Перенесите внимание с объектов, проходящих через сознание, на пространство, в котором они находятся.

8. Почувствуйте своё присутствие. Закройте глаза, ощутите своё присутствие здесь и в данный момент. Почувствуйте вес тела и всю свою суть. Найдите это особое состояние — «я здесь, я существую».

9. Представьте, что «потом» нет. Нет никакого «грядущего события» — ничего, что нужно сделать. Перестаньте готовиться и планировать — уберите всё это. Встретьтесь с «сейчас» и представьте, что дел нет и бежать никуда не нужно.

10. Дойдите до конца и вернитесь к началу. Представьте, что это последний миг в вашем теле в том состоянии, в котором сейчас находитесь. Погрузитесь в ощущение себя. Вспомните, что вы всегда были здесь — с глубокого детства и до этой минуты. И всё ещё здесь.

Цените то, что у вас есть, и помните, что жизнь — это то, что происходит сейчас. Да-да, именно сейчас, в эту самую секунду!

Источник: <https://lifehacker.ru/otlozhennaya-zhizn/>
Доктор Владимир Ячменников

Здоровье

О ПОЛЬЗЕ СУХОФРУКТОВ

В минимальном количестве сухофруктов сконцентрирован максимум пользы и питательности. Особенно это актуально для зимних месяцев.

Финики — очень сладкие, содержат до 80 процентов сахара. В древности они считались символом плодородия и благополучия. В Африке и в Азии любят их и поныне, называя «тропическим хлебом». Сахаристые волокнистые плоды очень питательны. Три-четыре штучки — и голода, как ни бывало, а энергия бьёт через край. Перед мозговым штурмом или походом в спортзал стоит поесть «такого хлеба» — витамин В-5, содержащийся в нем, повысит работоспособность и улучшит сообразительность. Немало в финиках клетчатки, растительного протеина, калия, магния, железа и кальция.

Приятный сладкий вкус сухофруктов выручит сладкоежек, которые хотят похудеть, несколько фиников утолят тягу к десертам, но не нанесут вреда талии. Любители создавать кулинарные шедевры оценят их как добавку к мясу, соусам домашнему хлебу и кексам. Калорийность: 280 ккал в 100 г.

Чернослив. Сушеные сливы — лучший способ избавить организм от всего лишнего. Горстка предварительно замоченных плодов ежедневно — и слова «запор» и «радионуклиды» можно забыть. Все благодаря наличию натуральных сорбентов — клетчатки и пектина. Также в черносли-



ливе много магния, полезного для нервной системы, и витаминов С, В-1, В-2, Р. Еще он славится своей способностью понижать давление и уменьшать свертываемость крови, поэтому полезен тем, кто знаком с тромбозом и гипертонией. И, конечно же, сушеные сливы — питательная добавка ко многим блюдам. Сухофрукты не только придают особый аромат, приятную кислинку, они сохраняют сочность мяса и угнетают рост вредных бактерий. Калорийность: 264 ккал в 100 г.

Курага. Средняя продолжительность жизни обитателей горной долины Хунза, затерявшейся между Индией и Пакистаном, — 120 лет. В чем секрет долголетия хунзцев, ученые выясняли много лет. Оказалось, дело не только в отсутствии стрессов и благоприятной экологии, но и в особом пристрастии местного населения к абрикосам — свежим, вяленым, сушеным. Это не случайно, ведь этот фрукт вбирает в себя энергию солнца.

Абрикос — чемпион по содержанию калия, который очень полезен

для сердца; бета-каротин, незаменимый для остроты зрения, а также кальций, фосфор, витамина В-5, обеспечивающих молодость кожи и шелковистость волос. Несколько штук урюка (кураги, кайсы) в день очистят организм и защитят от проблем со щитовидной железой. Целебные свойства сушеных абрикосов зависят от их вкуса: нервы не в порядке — ищите сладкие плоды, беспокоят мигрени — поможет продукт с кислинкой. Калорийность: 270 ккал в 100 г.

Смоковница, фи́га, инжир. И это все о нем — лучшем друге сердца. Инжир повышает эластичность сосудов, препятствует их закупорке холестериновыми бляшками. К тому же это ценный источник калия, железа, кальция, фосфора, витаминов группы В. Родина инжира — Карики в Малой Азии: здесь созданы лучшие в мире сорта. В диком виде встречается в Индии, Афганистане, Иране, Турции и Пакистане. Широко распространен во многих субтропических странах. Известен человечеству с глубокой древности. Культивируется с незапамятных времен ради вкусных, очень сладких соплодий, культура его в Месопотамии известна свыше 4 тыс. лет. В древнем Египте инжир был одной из главных культур. Плоды инжира употребляют в пищу как в свежем, так и в подвяленном и сушеном виде.

В инжире много клетчатки. Всего лишь один сушеный плод обеспечивает 20 процентов ее дневной дозы. Отличная альтернатива синтетическим энергетикам — повышает сопротивляемость организма стрессам

и жизненный тонус, улучшает настроение. Сладкие фи́ги используют в кулинарии. Из них делают вино, подают с мягкими сырами и ветчиной. Еще из инжира получают потрясающие джемы, конфитюры и варенье. Главное — класть в них поменьше сахара. Калорийность: 250 ккал в 100 г.

Изюм. Мелкие сморщенные ягодки — лучший десерт для представительниц прекрасной половины человечества. Большое количество железа в них отлично восстанавливает уровень гемоглобина, потерянного в критические дни, а калий и магний избавляют от отеков и нервозности. Самым полезным считается темный сладкий мясистый изюм с мелкими косточками. Его светлый «собрат» менее насыщен витаминами, но очень лоялен к желудку и помогает очищать организм. В любом сорте изюма много клетчатки и антиоксидантов. Россыпью изюминок можно украшать булочки, ватрушки, кексы и плов. Калорийность: 278 ккал в 100 г.

Папайя, дыня, ананас. В рейтинг сухофруктов они попали лишь по той причине, что сделаны из названных плодов. На самом деле яркие сушеные экзоты можно отнести, скорее, к цукатам. Кричаще-яркие ломтики получают в результате длительной варки в сахарном сиропе. После этого, кроме приятного аромата и сладости, в них не остается ничего полезного. Если лакомиться — пожалуйте, но на пополнение организма витаминами рассчитывать не стоит.

Валентина Ясная



ARGO

Home Health Care

Tel. 215-396-8889

Fax 215-396-8878

950 INDUSTRIAL BLVD
SOUTHAMPTON, PA 18966

БЕСПЛАТНО обучаем Home Health Aides с последующим трудоустройством

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ:

● ♦ Home Health Aides (HHA) **до \$14 в час**

♦ Помощники по уходу за пожилыми.

Высокая оплата до \$14 в час. Выгодные условия.

Предоставляем: Medical, Dental, Vision страховки.

● Приглашаем на работу **КООРДИНАТОРА**



БОНУС \$180

Для новых Full Time сотрудников

**Дополнительная информация
по тел. 215-396-8889**

Действительно до 1 ноября.

С помощью программы **PAS (Personal Assistant Service)** вы можете ухаживать за пожилыми родителями, родственниками и друзьями, нуждающимися в уходе по медицинским показаниям. При этом наше агентство оплатит ваш труд по самым высоким ставкам, предоставит медицинскую страховку, страховку по стоматологии и зрению

Мы принесем в ваш дом ТЕПЛО, ЗДОРОВЬЕ И ЛЮБОВЬ!

Argo Home Health Care Inc. is an equal opportunity employer

VitaCare агентство по уходу за пожилыми людьми приглашает на работу **Field Registered Nurse to Supervise Home Health Aides.**

Пенсильвания RN диплом необходим.

Мы ищем организованного, дисциплинированного и заботливого человека, который бы смог ездить в North, West, Center, South Philadelphia, Montgomery, Conshohocken, Delaware, and Bucks Counties.

Выпускники медицинских колледжей приветствуются!

Полный рабочий день, гибкие часы работы, прекрасная оплата и бенефиты.

Желающим работать в субботу, воскресенье-welcome!

Вы сами устанавливаете свой график!



VitaCare Home Health Agency is looking for a **Field Registered Nurse to Supervise Home Health Aides.**

Pennsylvania RN license required. We are looking for an organized and self-disciplined individual with pleasant and caring personality who will be travelling to North, West, Center, South Philadelphia, Montgomery, Conshohocken, Delaware, and Bucks Counties.

New graduates are welcomed!

Full-time, flexible hours, great pay and benefits.

Willing to work on Saturday, Sunday welcome

You will be your own boss!!!

Звоните Ирине или e-mail resume to
Equal Opportunity Employer

215-953-9225
vitacare2003@comcast.net

Call Irina or e-mail your Resume
EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053

Квалифицированная ПОМОЩЬ у вас дома

Иногда мы нуждаемся в помощи, чтобы оставаться в стенах родного дома, окруженными семьей, друзьями и привычными ценностями.

Агентство по уходу за больными на дому Dynamic Home Health Care обеспечивает квалифицированный уход, позволяя людям всех возрастов наслаждаться высоким качеством жизни и сохранять независимость в комфорте собственного дома.



Personal Assistance Services Program

**Ваша работа по уходу за
родными, нуждающимися
в помощи, оплачивается.**

Бесплатное обучение, высокая зарплата, оплачиваемый отпуск, overtime pay, медстраховка и другие бенефиты.

Мы принимаем

- Medicare
- Medicaid
- Cigna Health Spring (formerly Bravo)
- Keystone First
- United Healthcare
- Commercial Insurance
- Self Pay

Помогаем с оформлением документов для получения программ Waiver и Option.

Требуются на работу

Full/Part time
Home Health Aides,
RN, PT, LPN и OT

**550 State Road, Suite 113
Bensalem, PA 19020**

215.244.4466

www.dhomehealth.com



Dynamic
HOME HEALTH CARE

Michael Steiman

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ, ГОВОРЯЩИЙ ПО-РУССКИ

- ✓ 44 года успешной практики
- ✓ Миллионы долларов, выигранных для клиентов
- ✓ Безукоризненная репутация
- ✓ Строгая конфиденциальность

СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ:

- Автодорожные аварии
- Производственные травмы
- Травмы в результате падения
- Медицинские ошибки
- Оформление завещаний



АДВОКАТ, КОТОРОМУ ДОВЕРЯЮТ!

Индивидуальные консультации по вопросам автомобильной страховки и другие юридические проблемы

Первая консультация по любому юридическому вопросу - **БЕСПЛАТНО**
Наш офис удобно расположен в центре Филадельфии и в Норд-Исте по адресу:
8510 Bustleton Avenue

Пожалуйста, звоните в наш офис по телефонам
215-564-1866 в дневное время
или
215-322-0235 в выходные дни и вечернее время, чтобы назначить встречу.
Оставьте сообщение

МЫ ЗАЩИТИМ ВАШИ

ИНТЕРЕСЫ

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ

МАРИНА КАЦ

The Law Offices of

Kats Jamison & Associates

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ТРАВМЫ НА ПРОИЗВОДСТВЕ
- МОТОЦИКЛЕТНЫЕ АВАРИИ
- АВТОБУСНЫЕ АВАРИИ
- МЕДИЦИНСКИЕ ОШИБКИ
- УШИБЫ И ПАДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

А также:

Социальное обеспечение
Иммиграционное право
Корпоративное право
Семейные конфликты
Криминальное право
Недвижимость



**PERSONAL INJURY CASES
FREE CONSULTATION
NO RECOVERY-NO FEE**

**1-800-LAW-1917
215-396-9001**

1 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053



267-615-6061

СЕРВИС. УСТАНОВКА

HEATING & COOLING

RESIDENTIAL & COMMERCIAL

ELECTRICAL MAINTENANCE & REPAIR

PLUMBING & DRAIN CLEANING

MAINTENANCE AGREEMENTS



- Install & Service
- Electric Maintenance & Repair
- Plumbing & Drain Cleaning
- Water Heater
- Maintenance Agreement

**EMERGENCY SERVICE
24
HOUR**

ГОВОРИМ ПО-АНГЛИЙСКИ • ПО-РУССКИ • ПО-УЗБЕКСКИ

НЕВИДИМЫЕ МИРУ ПОЛЯ И СЛЕЗЫ

Физики не шутят

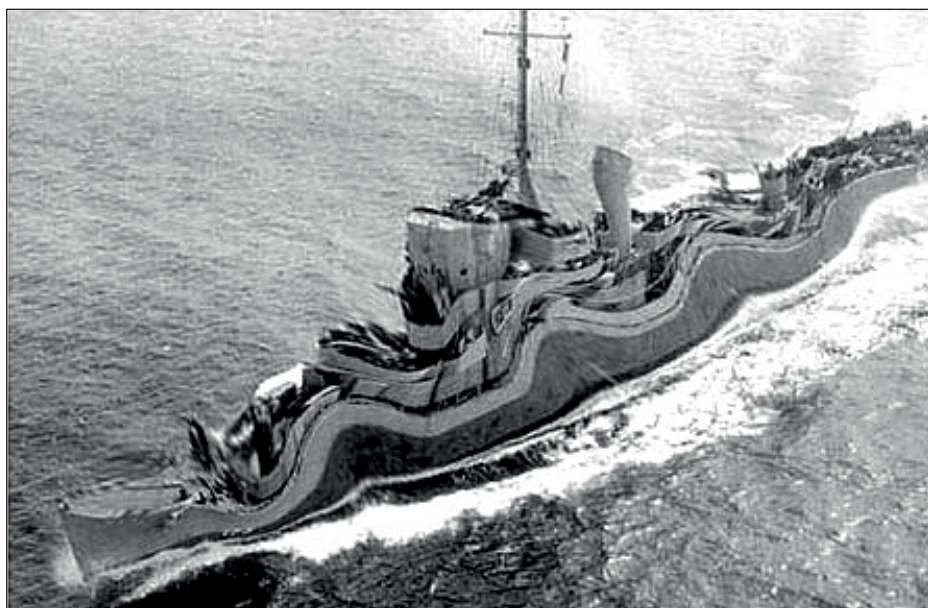
В начале 30-х годов в Чикагском университете доктор Джон Хатчинсон вел в стенах университета работу вместе с австрийским физиком Курт-тенхауэром по созданию невидимости. Позднее к ним присоединился Никола Тесла, и они втроем изучали природу невидимости. В 1933 году при Принстонском университете был сформирован институт продвинутого обучения, где объединились Альберт Эйнштейн и Джон фон Нейман.

Джон фон Нейман, по мнению Эйнштейна, был блестящим математиком со сверхъестественной способностью находить практическое применение абстрактным математическим концепциям. Он использовал теорию «Гилбертова пространства», которую в 1912 году создал математик Давид Гилберт, описывающего многомерность и многовариантность полей. Математик Левинсон из Принстонского университета пошел дальше и открыл так называемые «уравнения времени Левинсона». Фон Нейман и Левинсон основали проект создания невидимости крупного объекта. Николу Теслу — гениального изобретателя генератора переменного тока, флюоресценции, беспроводной передачи энергии, турбины, двигателя на солнечной энергии, радио и трёхфазного тока назначили директором проекта. Частичный эффект удалось получить уже в конце 1933 года.

«Радуга» (Филадельфийский эксперимент), был задуман как совершенно секретный проект, который позволил бы решить исход второй мировой войны путем обеспечения невидимости кораблей для вражеских радаров. Для этого создавали «электромагнитный пузырь» — экран, который отводил бы излучение радаров мимо корабля. «Электромагнитный пузырь» изменяет внешнее электромагнитное поле вокруг определенной области, в данном случае военного корабля.

В июле 1942 года состоялась закладка корабля «Элдридж» и Тесла получил в свое распоряжение корабль, который он оборудовал индукционными катушками для проведения эксперимента. Однако, он предполагал, что душевное и физическое состояние членов команды подвергнется серьезному испытанию. Фон Нейман не согласился с Теслой. Правительство вело войну и торопилось, но Тесла саботировал работы. Согласно официальным данным, он умер в 1943 году, но существует предположение, что его переправили в Англию, а для организации похорон использовали тело двойника. Тело кремировали на следующий день после смерти, что противоречило традициям ортодоксальной веры, которой придерживались в его семье. Секретная документация из его сейфа была изъята и более никогда не упоминалась. Фон Неймана назначили директором проекта. Он заново пересмотрел схему эксперимента и решил, что потребуются два огромных генератора.

В конце октября 1943 года «Элдридж» установили в сухом доке для предварительного эксперимента. Людей с корабля убрали и воспользовались дистанционным управлением установленной на судне аппаратуры. «Элдридж» оставался невидимым пятнадцать-двадцать минут. Этот потрясающий результат нельзя было реализовать, поскольку осталось невыясненным, смогут ли люди выжить при последующих экспериментах. Но «по-



бочные эффекты» военными не рассматривались. В конце 1942 года фон Нейман пришел к выводу, что эксперимент может оказаться смертельно опасным для экипажа, что и предсказывал Тесла. Но военное руководство не собиралось больше ждать. 20 июля провели контрольный тест. Дункан Камерон-младший вместе с братом Эдуардом находились в пультовой. Корабль сняли с якоря, по радио поступил приказ включить оборудование. Невидимость удерживалась в течение пятнадцати минут.

Проблемы с персоналом не заставили себя ждать. Члены судовой команды испытывали тошноту и слабость. Кроме того, появились явные признаки душевных расстройств. Оборудование требовало усовершенствования, но демонстрационные испытания были назначены на 12 августа 1943 года. Приказ исходил от начальника штаба ВМС США, который заявил, что его заботит только исход войны. Стремясь уменьшить опасность для задействованных в эксперименте людей, фон Нейман постарался модифицировать оборудование так, чтобы снизить мощность электромагнитного поля и обеспечить лишь невидимость для радаров, а не полную визуальную невидимость.

Дальнейшая история использования сверхмощных высокочастотных электромагнитных полей покрыта туманом секретности, спекуляций, фантазий и вымыслов. Проект «Радуга» официально приостановили, а доктора Джона фон Неймана привлекли к работе над Манхэттенским проектом по созданию атомной бомбы. Исследования по программе «Радуга», как будто бы, возобновились в конце 40-х годов и велись непрерывно. После войны судно продали Греции, где его впоследствии и обнаружили. Однако записи о судьбе корабля до 1944 года отсутствовали. Предполагается, что работа над проектом продолжалась, и в 1983 году, через 40 лет, в Монтауке якобы удалось «создать проход в пространстве-времени».

Здесь мы должны заметить, что у нас нет достаточной информации, чтобы отделить научную истину от фантастики и психического бреда, пораженного участников электромагнитных экспериментов. Экспериментальные исследования засекречены самым тщательным образом, а прорвавшаяся в печать информация насыщена горой вымыслов. Здесь и общение с НЛО, и прорыв в виртуальное временное пространство, и психические отклонения, наблюдаемые у участников экспериментов, и оружие массового психического воздействия. Но что-то есть!

Недаром Эйнштейн сжег результаты своих расчетов. По расчетам физиков-теоретиков лучи (волны) как светового, так и радио-излучения, должны были отклоняться под действием мощного электромагнитного поля и «огнать» объект, делая его невидимым.

На этом кончается логически нормальная информация и начинается фантастика. Появилась легенда, описывающая результаты этого проекта, поверить реальность которой трудно.

«За шесть дней до заключительных испытаний над «Элдриджем», как будто, появились три НЛО. 12 августа 1943 года включением рубильника запустили цикл завершающего эксперимента. В течение первых трех-шести минут все шло хорошо, контуры корабля не исчезли из вида. Но вдруг вспыхнуло голубое свечение, главная радиомачта и передатчик вышли из строя, люди падали без чувств, теряли координацию движений и ориентацию в пространстве, сходили с ума. Братья Камерон — Дункан и Эдуард оказались под защитой стальных переборок от воздействия радиочастотного излучения. Поняв, что ситуация выходит из-под контроля, они попытались отключить генераторы и передатчик, но безуспешно.

Сорок лет спустя другой эксперимент в Монтауке доказал, что Земля тоже имеет биоритмы, пик которых приходится на 12 августа раз в двадцать лет. Максимум биоритма пришелся на 1983 год и обеспечил связь с электромагнитным полем Земли, которое втянуло «Элдридж» в гиперпространство. Братья Камерон решили броситься за борт, надеясь таким образом выйти за барьер созданного вокруг корабля электромагнитного поля. Они прыгнули, но попали в тоннель времени и очутились на твердой земле Монтаука в ночь на 12 августа 1983 года. Фон Нейман, постаревший на 40 лет, встретил Дункана и Эдуарда и сразу заявил, что знал об их прибытии и с 1943 года ждал этого дня. Он объяснил путешественникам во времени, что техники Монтаука не в состоянии остановить работу системы. Фон Нейман убедил Дункана и Эдуарда вернуться в 1943 год, чтобы отключить генераторы. Затем появилась группа инопланетян. Корабль вернулся в исходную точку, на Филадельфийскую базу ВМС. Перед закрытием прохода Дункан вернулся в 1983 год, очень быстро состарился, увядая на глазах».

Вся эта легенда очень похожа на бред. Но что же все-таки есть на самом деле? Факт, что использование электромагнитных излучений преобразило наш мир: радио, телевидение, микроволновые печи, радары

и т.п. вывели человечество на новый технологический уровень. Существует опасение, что увеличение доз электромагнитной радиации — опасно для человека, но отказаться от всех прелестей новой технологии уже невозможно. Да и могучие фирмы, производящие приборы, в которых используются электромагнитные излучения, всячески рекламируют их безопасность и безвредность. Медицинские исследования, которые, по идее должны проводиться на людях, естественно, запрещены. Поэтому, по существу, неизвестно, где пролегает грань допустимых пределов электромагнитной радиации по мощности и частоте.

Есть подозрение, что микроволновые установки — не скромные домашние разогреватели пищи, а гигантские источники излучений: от линий электропередач высокого напряжения, системы микроволновой радиосвязи при частом использовании таят большую опасность. Достоверность этих данных активно опровергается производителями электронной техники, разрабатываются преобразователи ВЧ-полей, защитные экраны и т.п. Но пока мы еще не можем достоверно оценить всех благ и опасностей современной электронной техники.

Мой скромный опыт в этой области также не дает ответа на этот вопрос. В конце 70-х годов я в своей лаборатории проводил эксперименты по воздействию высокочастотного электромагнитного поля на процесс флотационного разделения минералов при обогащении руд. Эффект безусловно был, как я посчитал, от разогрева пульпы до кипения. Я даже получил авторское свидетельство на изобретение совместно с моей аспиранткой Элей Мачехиной. Вдруг через полгода она умерла от рака крови. Я тогда не связал ее диагноз с этими экспериментами, тем более, что в качестве основного генератора мы использовали прибор, который применялся для прогрева носа при лечении насморка. Более того, аспирантка, которая продолжала эти эксперименты, недавно звонила мне из Тбилиси, находясь в добром здравии. Не знаю, но возможно существует какая-то сложная взаимосвязь — резонанс между индивидуальными особенностями организма, интенсивностью и частотой электромагнитного поля, которое пока не изучено.

В Российской думе обсуждался вопрос о том, что фактически США создают новое поколение оружия — интегральное геофизическое. Его отличительной особенностью является то, что околосредная среда становится объектом непосредственного воздействия высокочастотного облучения. Предполагаю, что Россия не отстает от США в проведении подобных научных экспериментов. Не раскрою большого секрета, что в Москве, в районе метро «Калужское» расположен институт Космических исследований, а также несколько других институтов близкой тематики.

Удастся ли человечеству удержаться на скользком мостике военных противостояний, или оно обречено на гибель в катаклизме последней мировой войны? Оглядываясь на опыт бескомпромиссной борьбы за власть, изначально заложенный в человеческой природе, надо признать, что шансов на выживание немного. К самому началу XXI века уже накоплены необходимые и достаточные средства для уничтожения всей популяции homo sapiens. По законам жанра висящее на стене ружье должно выстрелить.

Лев Барский

Prestige NHCM, Inc.

Home Care Agency

АГЕНТСТВО ВЫСШЕЙ КАТЕГОРИИ

Первое русскоязычное агентство по уходу за больными на дому, имеющее самую Высшую Американскую Медицинскую Аккредитацию. У нас имеется городская постоянная программа обслуживания.



ТОЛЬКО У НАС:

- Самый большой опыт работы с людьми, нуждающимися в помощи
- Квалифицированный персонал, имеющий большой опыт работы в госпиталях Америки и России
- Медсестры, имеющие специализацию в кардиологии, хирургии и онкологии
- Профессиональные физиотерапевты помогут избавиться от хронической боли и заболеваний суставов
- При необходимости вам сделают анализ крови на дому, и результаты немедленно будут сообщены вашему врачу

Принимаем основные виды страховок!

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЕДСЕСТЕР И МЛАДШИЙ ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ.

Опыт работы не обязателен. В офисе проводятся бесплатные курсы. Немедленно обеспечиваем работой.

Всем работникам компания полностью оплачивает медицинскую страховку, включая лекарства и «Дентал план». Также предоставляется оплачиваемый отпуск и удобные часы работы.

ПОЗВОНТЕ НАМ И УЗНАЙТЕ, ЧТО МЫ МОЖЕМ ДЛЯ ВАС СДЕЛАТЬ

215 • 677 • 3299

Скидки до 40%*

**ЗАСТРАХУЙТЕ СВОЙ АВТОМОБИЛЬ
В КОМПАНИИ СО ЗНАКОМЫМ ИМЕНЕМ**

**ОФОРМЛЯЕМ СТРАХОВКИ
ПО ВСЕЙ ПЕНСИЛЬВАНИИ
И НЬЮ ДЖЕРСИ**

**8420 Bustleton Ave.,
Philadelphia, PA 19152
215-305-5555**

**2651 Huntingdon Pike,
Huntingdon Valley, PA 19006
215-709-5555**



**Марат
Иошпа**



State Farm

*Возможность предоставления скидки и ее размер зависит от порядка, действующего в том или ином штате. State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company-Bloomington, IL. Страховые полисы State Farm и обращения за ними, а также иные формы и требуемые уведомления выполняются на английском языке. Перевод данного документа осуществлен в ознакомительных целях. При возникновении любых разночтений предпочтение отдается английской версии.

statefarm.com



**Борис Бабинер, DMD,
Periodontist - Implant specialist**

СТОМАТОЛОГИЯ 21-го ВЕКА



Feasterville
332 Bustleton Pike, Rear Suite
Feasterville PA 19053

215 698 2710
www.PhilaDentist.com

**ЗАМЕНА
ЗУБОВ
ИМПЛАНТАМИ**



**Максим Бабинер, DMD,
General Dentist**

ЗУБНЫЕ ИМПЛАНТЫ И ПОЛНЫЕ ПРОТЕЗЫ - ОТЛИЧНОЕ СОЧЕТАНИЕ

Если пациент, который носит зубной протез, хочет обрести большую стабильность и комфорт, он может поставить зубной протез на импланты.

Согласно медицинским исследованиям пациенты, прибегнувшие к этому виду протезирования, чувствуют себя лучше чем те, кто носит стандартный зубной протез. Они также едят более здоровую пищу чем пациенты со стандартными зубными протезами.

Кроме того, в ряд преимуществ зубных протезов на имплантах входят:

- надежная фиксация протезов
- легкий уход за протезами и деснами
- долгий срок службы имплантов и установленных на них протезов.

Однако процесс установки зубных протезов на импланты обладает некоторыми особенностями.



Это – уникальный зубной протез, который устанавливается на натуральные зубы пациента и на четыре импланта, чтобы обеспечить комфорт и надежность.

Публикуемая статья является фрагментом из книги Максима Бабинера "Ваша улыбка - наша профессия"

В нашем офисе работает детский стоматолог. Ведем прием детей, начиная с возраста 12 мес.

МЕТОД “ХОХОЧУЩИХ” ФОТОГРАФИЙ

Всем известно о необходимости позитивного отношения к себе и к жизни вообще. Часто можно услышать, что счастливые события способствуют укреплению здоровья и дают установку на долголетие. Довольно популярна расхожая рекомендация: посмотри в зеркало, улыбнись и за что-нибудь себя непременно похвали. Возникает вопрос: а можно ли в лечебных целях воздействовать на подсознание человека фиксированными положительными эмоциями? Экспериментальным путем я постарался найти ответ. Начал с того, что

с моим портретом уже висят «хохочущие» фотографии моего мужа, троих детей и двух внуков. Вы и представить себе не можете, какой потрясающий эффект возникает, когда видишь сразу столько улыбающихся родных лиц. Друг от друга мы теперь ожидаем только приветливого отношения. Так и происходит, шутим постоянно. О каких болезнях может идти речь в такой обстановке?! Своим опытом я уже поспешила поделиться и с родителями моих учеников в школе. Все заинтересовались, и у нас образовалось прямо-таки тайное общество какое-то. На сегодняшний день в классе в отношении между детьми полностью исчезли жесто-

дой.

Наиболее быстро прогресс отмечался в тех случаях, когда люди вели дневник. В него заносились наблюдения за собой, записывались все положительные изменения в настроении и поведении.

Очень интересное письмо я получил недавно из Самары от Сергея, хозяина пекарни. Он пишет, что давно страдал сердечно-сосудистым заболеванием (я опускаю подробное описание его болезни) и находился в предынфарктном состоянии. «У меня всегда были трудности со зрительной памятью, — пишет он, — но мне так хотелось поправить свое здоровье... Я часто смотрел на свое фото, а потом закрывал глаза и пытался себя представить. Так и запомнил себя смеющимся, а потом очень скоро выздоровел. Я — бывший архитектор, поэтому рассматривал свою «хохочущую» фотографию как свой лучший проект, который мне очень хотелось воплотить в жизнь». Сергей также убедил и других работников пекарни сфотографироваться и поместить свои «смеющиеся» портреты возле рабочих мест. Для этого он пригласил в пекарню фотографа. «Взрослые люди радовались этому событию, как дети. Смешили друг друга, подшучивали... Все фотографии получились изумительно. Вообще-то сотрудники привыкли следовать моему примеру. А сейчас говорят, что будут всегда работать только в нашей пекарне, что нигде больше они не найдут такой приятной рабочей атмосферы. Это здорово!»

Тамара Ивановна из Тихорецка написала, что ее «жизненный поезд» взял новый курс на долголетие. Произошло это благодаря магии ее «смеющейся» фотогра-

фии, и она больше не сомневается в своем жизнелюбии... «Болезни, — пишет она, — осыпаются с меня, как высохшая грязь с обуви. До 100 лет без боли и бед — вот теперь мой лозунг!» Она также сфотографировала своего сына. По ее просьбе в фотоателье на фотографии ее ребенка сделали надпись: «Вот я какой веселый и жизнерадостный». «Я подводила его к фотопортрету и говорила: здесь ты настоящий». Теперь с ее сыном происходят феноменальные изменения: он стал уравновешенным и уверенным в себе, лидером в своей компании и в классе. Мать очень довольна таким результатом.

Трудно предсказать, как именно ваш организм отреагирует на вашу же «смеющуюся» фотографию. Одним она помогла легче перенести сложную беременность и родить здорового ребенка. Другим — предотвратить болезнь или депрессию при больших неприятностях. Третьим — быстрее встать на ноги после серьезной травмы. Одно несомненно: польза будет наверняка. Многие говорят, что иметь такую фотографию скоро станет таким же обычным делом, как чистить утром зубы. Под влиянием «смеющихся» портретов у людей постепенно меняется восприятие самих себя, поведение, отношения с окружающими. И в результате всего этого они избавляются от многих заболеваний, имеющих психоневрологическую природу. Самые значительные достижения были получены при коллективном использовании метода: на работе, в семьях, в учебных классах школ. Остановлюсь на одном таком случае, который считаю очень важным.

В детских коллективах очень эффективным оказалось размещение фотографий всей группы (важно никого не забыть). В результате в сознании детей помимо индивидуального образа «Вот я какой!» формируется дополнительно коллективный — «Вот мы какие!». Это в значительной мере снижает у них ощущение угрозы, якобы исходящей от окружающих. Дети становятся крепко сплоченными, более открытыми для общения и восприятия новых знаний.

Вот что рассказал своим родителям ученик 7-го класса, который раньше почти всегда возвращался из школы домой с головной болью: «Мы перестали бояться выходить к доске, лучше отвечаем, учителя теперь относятся к нам намного добрее...» Он и его одноклассники по инициативе родителей вывесили в своем учебном кабинете фотографии, на которых дети были запечатлены смеющимися. Сверху на стенде сделали надпись: «Вот такие мы настоящие». Учителя увидели своих подопечных в совершенно ином свете, да и сами потом сделали подобный стенд уже со своими замечательными фото. Нетрудно догадаться, как изменилась жизнь и детей и взрослых после этого.

Алексей Чалый,
психолог



просмотрел собственные фотографии, где был запечатлен смеющимся.

Выбрав лучшую, я увеличил ее и повесил дома на стену так, чтобы она чаще попадалась мне на глаза. Поглядывал я на нее с любопытством. Было ощущение, что в мое сознание, а скорее — в подсознание, хоть и медленно, но проникает новое представление о себе самом: вот я, оказывается, какой веселый и жизнерадостный!

Сначала я обратил внимание на снижение собственной тревожности и воспринял такое состояние как само собой разумеющееся. Этому, видимо, способствовали эмоции, зафиксированные на фотографии. Но когда прошло чуть более трех месяцев, я неожиданно заметил, что у меня полностью исчезли все симптомы наследственной гипертонии. Такой результат уже не оставил меня равнодушным. Помню, как я тогда подошел к своему фотопортрету и, улыбнувшись ему, мысленно произнес: «Так вот я какой — веселый, жизнерадостный, а теперь еще и здоровый!» При этом подумал: «Если за три месяца достигнут такой хороший результат, то что же будет через год или два?»

Сейчас уже можно смело сказать, что положительные эмоции, зафиксированные на собственной фотографии, прочно внедрились в сознание, а это уже, в свою очередь, оказывает колоссальное влияние на весь организм. Ну как было не поделиться таким открытием с окружающими?

И я поделился. Прежде всего, с теми, кого консультирую как психолог. Им я посоветовал последовать моему примеру. Прошло какое-то время, и мне стали сообщать, что, помимо решения психологических проблем, у моих пациентов стали быстрее излечиваться различные сопутствующие заболевания: нервные, кожные, язвенные и, конечно, гипертония, как и у меня самого. В их сознании раньше вообще не было собственного образа. Но теперь вдруг он появился, да еще такой привлекательный.

Лидия Михайловна, учительница по профессии, рассказывает: «Сейчас рядом



кость и черствость. Для меня это главный результат. Вот только одна строчка из сочинения моего ученика: «Всем нравится моя улыбка, и мне больше не надо дерзостью привлекать к себе внимание. А ведь был настоящим хулиганом».

Важным оказалось даже то, как размещены «смеющиеся» фото. Для семей, где дети испытывают недостаток внимания взрослых, где они чувствуют свою незащищенность, было рекомендовано разместить портреты в одну линию: по краям — фото родителей, а в центре — фото детей. При этом портреты родителей были изготовлены размером 20 x 30 см, а детей — 15 x 20 см. На каждом надпись: «Один за всех и все за одного». О том, что споры в семье прекратились, мне сообщили уже через месяц. За такой короткий срок представление о себе и о семье в целом изменилось: все стали чувствовать себя сплоченной коман-





AAA DISTRIBUTOR, INC. IS A WHOLESALE, RETAIL AND DISTRIBUTOR OF KITCHEN AND BATH CABINETS, COUNTERTOPS, FLOORING INDUSTRY. LOCATED AT 2501 GRANT AVE PHILADELPHIA, PA 19114
215-704-7300

KITCHEN & BATH DESIGNER/ SALESPERSON



We are seeking Experienced Kitchen & Bath designer/salesperson for showroom. Duties to include showroom sales, knowledge of 2020 technologies software or CAD drawings software, Excellent verbal & written communication skills, Ability to work retail showroom hours as required, Follow up on customer leads to increase conversion of potential purchasers.

Our showroom services for residential homeowners, contractors, developers, architects, wholesalers, designers, over the phone sales, and on line sales.

Also you can visit our website for more info: aaadistributor.com

REQUIREMENTS/SKILLS:

- 2+ years Kitchen & Bath designer/salesperson
- Must be at least 21+
- Knowledge of 2020 technologies or CAD drawings software
- Understand and speak the English language
- Be authorized to work in the United States
- Able to work 63 hours per week 6 days a week
- Excellent verbal & written communication skills
- Detailed oriented and organized

If you are looking to take the next step in your sales career, then we are the company you need! Join our beautiful showroom with 10 kitchens and bath designers' team, our showroom is designed to provide our Kitchen Sales team with good earnings and potential increase based on your sales and experience.

DESIGNER/SALESPERSON SHOWROOM WORK SCHEDULE

Monday - Thursday 8:00 am – 7:00 pm

Friday 8:00 am – 6:00 pm

Saturday 8:00 am – 5:00 pm

This is total 63 hours per week 6 days a week

(Note this Designer/salesperson showroom work Schedule can be changed to 9 pm on a different workdays in a week based on showroom staff Schedule)

Salary: \$50,000.00 to \$80,000.00 /year

Job Type: Full-time

Benefits offered: Paid sick 40 hrs. Per year

Call Vlad
215-704-7300



AAA DISTRIBUTOR, INC. IS A WHOLESALE, RETAIL AND DISTRIBUTOR OF KITCHEN AND BATH CABINETS, COUNTERTOPS, FLOORING INDUSTRY. LOCATED AT 2501 GRANT AVE PHILADELPHIA, PA 19114



DRIVER

We are looking for a delivery driver in a Friendly Environment Distribution warehouse, we need driver for all local delivery and including tri-state area. If you have 2+ years experience on a 20' to 26' Box Truck (No CLD Required) as a delivery driver and looking for an excellent opportunity, AAA DISTRIBUTOR, INC. is a good place to work for. Responsible for safe loading and unloading of products, safe handling and delivery of kitchen and bath cabinets, countertops, flooring in the tri-state area

REQUIREMENTS:

- 2+ years delivery driving experience kitchen and bath cabinets is Preferred.
- Clean driving license record
- Must be at least 24 years of age.
- Understand and speak the English language
- Able to get DOT Medical Card
- Be authorized to work in the United States
- Be in good health with no medical restrictions
- Ability to pass a physical exam and pre-employment drug test.
- Able to work 63 hours per week 6 days a week

SKILLS AND ABILITIES:

- Operate 20' to 26-foot box truck with automatic transmission.
- Read maps and navigate and follow directions and logs.
- Loading and unloading of products.
- Work overtime.

DRIVERS WORK SCHEDULE

Monday - Thursday 8:00 am – 7:00 pm

Friday 8:00 am – 6:00 pm

Saturday 8:00 am – 5:00 pm

This is total 63 hours per week 6 days a week

Job Type: Full-time

Benefits offered: Paid sick 40 hrs. per year

Salary: starts at \$930.00 Per/week for 63 hours per week 6 days a week

Driver's duty is to Load products deliver to B2B or customers home unload products, Following special pick up and delivery instructions

Call Vlad
215-704-7300



SINCE 2000

HAPPY
20TH
ANNIVERSARY
TO OUR VALUED
CUSTOMERS!!!

Thank you
for shopping with us!

NETCOST MARKET 20TH ANNIVERSARY CELEBRATION

OCTOBER 1-20, 2020

- **Super Low ROLLBACK PRICE SPECIALS** from our first year 2000!

See our circular for specially marked products for low low prices

- **Daily contests with fantastic prizes**
- **Weekend Events with Free Tastings and Sampling at select stores**

www.NetCostMarket.com

Shop online for home delivery or contactless curbside pick up, follow us on Facebook for details.

КУЛЬТУРНЫЕ ХРОНИКИ

Театр «Метрополитен-опера» отменил сезон 2020-2021



Стало известно, что Нью-Йоркская Метрополитен-опера в будущем сезоне не возобновит работу из-за эпидемии коронавируса.

«Из-за того, что репетиции с участием сотен людей пришлось бы проводить в закрытых помещениях, а также в связи с высокой посещаемостью постановок, было решено, что продолжать театральную деятельность будет небезопасно до того момента, когда будет широко применяться вакцина. <...> Мы не хотим ничего, кроме как вернуться к созданию оперного волшебства, но безопасность нашей компании и аудитории должна быть на первом месте», - сообщает пресс-служба Метрополитен-оперы.

Руководство театра планирует открыть сезон 27 сентября 2021 года премьерой оперы американского джазового трубача, дирижера, композитора Теренса Бланша-ра

Вере Васильевой – 95



30 сентября 2020 г. актрисе Московского академического театра сатиры, народной артистке СССР Вере Васильевой исполнилось 95 лет.

Васильева сыграла более 40 ролей в кино и более 50 – в театре. Александр Ширвиндт, руководитель Театра сатиры, в котором Вера Кузьминична служит всю свою жизнь, называет ее «уникумом» и «эталонной дамой». В 1947 году она появилась на экранах в фильме «Сказание о земле Сибирской» и сразу стала знаменитой. За долгие годы работы Вера Васильева не растеряла удивительную творческую энергию, талант и красоту – душевную и женскую. «Человек должен любить. Потому что, если он не любит, все в нем угасает. Себя-то любить не интересно... Пока есть возможность заниматься любимым делом, я чувствую себя защищенной от невзгод. А значит, жизнь продолжается».

Вера Васильева проснулась знаменитой после роли в фильме Ивана Пырьева «Сказание о земле Сибирской». Больше семидесяти лет она – ведущая актриса Театра сатиры.

Замечательному американскому комику Биллу Мюррею исполнилось 70 лет

В биографии актера более 30 ролей. Самые знаковые из них «Там, где бродит бизон» (1980). Это была одна из пер-

вых больших ролей Билла в кино. Он сыграл одиозного журналиста Хантера Томпсона. Именно благодаря отличной игре в этом фильме, он получил приглашение в комедии «Тутси» и «Добровольцы поневоле» и карьера пошла вверх.



Одна из культовых комедий 1980х «Охотники за привидениями», в том числе песне и благодаря актерскому составу. И, конечно, Мюррею, который сыграл саркастического и чуткого циничного Питера Вэнкмана. Новое прочтение истории Чарльза Дикенса о богаче и скупердье Скрудже «Новая рождественская сказка». Актер просто великолепно изобразил жадного человека, который прошел путь пересмотра собственно взгляда на мир. «День сурка» - самая культовая комедия в послужном списке артиста. История о временной петле. Она неотделима от него. Да и по мнению зрителей это его лучшая роль в кино. А вот роль Мюррея в фильме «Трудности перевода» оценили уже критики — актер получил россыпь наград, в том числе Золотой глобус и BAFTA. И это не комедия, а мелодрама размышление об одиночестве человека. Билл прекрасно преобразовался в драматического актера. На этот год у актера намечен выход двух фильмов: «Французский диспетчер» и «Последняя капля». В следующем году выйдет продолжение «Охотников за привидениями». Билл не теряет работоспособности.

Лариса Рубальская празднует 75-летие



Заслуженный деятель искусств Российской Федерации, поэтесса и автор песенных текстов Лариса Рубальская отмечает юбилей. На ее стихи написано множество популярных эстрадных песен.

Лариса Алексеевна родилась 24 сентября 1945 года в Москве. До того, как стать поэтессой, она много лет работала переводчицей с японского языка. Лишь с начала 1980-х годов начали печататься ее первые стихи, исполняться песни на ее тексты. Рубальская сотрудничала с главными звездами отечественной эстрады, включая Аллу Пугачеву, Иосифа Кобзона, Михаила Боярского и других. Многие песни за ее авторством были удостоены премии «Песня года».

Людмила Максакова отмечает юбилей

Народная артистка России Людмила Максакова отмечает юбилей. «Мне радостно и легко с ней работать. Начиная с «Дяди Вани», потом «Пристань» и «Евгений Онегин» и дальнейшие планы. Я рад и восхищаюсь ей, это актриса театра Вах-

танговского, да и просто актриса Мира. Когда она есть, я спокоен», - говорил о ней режиссер Римас Туминас.



Любовь зрителей она завоевала почти сразу после окончания Щукинского училища, в 23 года, сыграв одну из главных ролей в «Принцессе Турандот» Рубена Симонова. Эта постановка имела в 63-м году оглушительный успех. Вчерашняя студентка Людмила Максакова проявила виртуозное мастерство в сложнейшей роли княжны Адельмы. Столичная публика восхищалась безупречными данными молодой артистки: сильным голосом, отменной пластикой, красотой. Сегодня на счету у актрисы – более 50 ролей в театре и кино. Она играла у знаменитых мэтров: Петра Фоменко, Романа Виктюка, Римаса Туминаса.

Не менее ярко сложилась и кинокарьер артистки. Так, Максакова работала с выдающимися режиссерами: Григорием Чухраем, Станиславом Говорухиным, Петром Тодоровским, Исидором Анненским. Роль умной, обаятельной и непреклонной Тани Огневой в фильме «Татьянин день» до сих пор остаётся у актрисы одной из самых любимых.

Герарду Васильеву — 85 лет

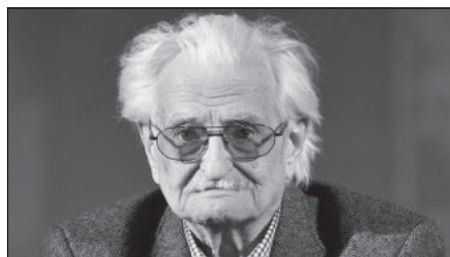


Народному артисту РСФСР, легендарному актеру Московского театра оперетты Герарду Васильеву исполняется 85 лет.

Герард Вячеславович родился 24 сентября 1935 года в Архангельской области, в селе Терско-Орловский Маяк.

В возрасте 32 лет состоялся его дебют на сцене Новосибирского театра музыкальной комедии. После первого сезона, сыграв шесть главных ролей, он был приглашен в Московский театр оперетты, с которым и связана вся его дальнейшая судьба. «Свадьба Кречинского», «Цыганский барон», «Веселая вдова» — Васильев освоил весь классический репертуар оперетты, многое за свою жизнь сделал для популяризации и развития музыкального театра в России.

95 лет со дня рождения Марлена Хуциева



4 октября 2020 г. исполняется 95 лет со дня рождения Марлена Хуциева, кинорежиссера, сценариста, педагога и актера.

Марлен Хуциев (1925 – 2019) снял 11 фильмов, которые стали камертоном эпохи 1960-х гг. Зрители полюбили его картины за отсутствие ложного пафоса, лиризм, иронию и глубину, случилось это буквально с первой полнометражной работы – «Весна на Заречной улице», которую посмотрели 30 миллионов человек. «Профессией режиссера можно заниматься, только если вы действительно что-то хотите сказать, и то, что вы хотите сказать, вас волнует», – говорил Марлен Хуциев в одном из интервью телеканалу «Россия К». В октябре 2015 года Марлену Мартыновичу Хуциеву исполнилось 90 лет. Он не собирался на отдых и продолжал работать над новой картиной «Невечерняя», рассказывающей о встречах двух титанов русской литературы – Толстого и Чехова. Режиссер снимал ее в течение 10 лет, но не успел закончить

Ушел из жизни кинооператор Майкл Чэпмен



На 85-м году жизни скончался американский кинооператор Майкл Чэпмен. Он дважды был номинирован на премию «Оскар».

Чэпмен работал в качестве оператора на съемках картин «Крёстный отец» Фрэнсиса Форда Копполи и «Челюсти» Стивена Спилберга. Также он был известен как оператор таких знаковых фильмов Скорсезе, как «Таксист» и «Последний вальс».

Ушел из жизни поэт Владимир Эрль



25 сентября ушел из жизни поэт, прозаик-неоавангардист, текстолог Владимир Эрль. Ему было 73 года.

Своей первой книгой он считал «Книгу Хеленутизм», созданную в соавторстве, затем он выпустил сборники стихов «Трава, Трава» и «Кнега Кинга», повесть «В поисках за утраченным Хейфом», книгу критики и прозы «С кем вы, мастера той культуры».

В 60-х годах он входил в круг «поэтов Малой Садовой», был лидером литературной группы Хеленутизм, с которой были связаны Александр Миронов и Алексей Хвостенко, публиковался в самиздате.

С середины 1980-х годов он занимался в основном филологией и текстологией, изучал и издавал Хармса, Вагинова, Введенского, Всеволода Петрова, Аронзон и других.

В разное время он был отмечен премией Андрея Белого, премией Даниила Хармса и Международной отметиной имени отца русского футуризма Давида Бурлюка.

По материалам СМИ

Member of UFAF - Founder Chuck Norris

Karate Club **OLYMPIC**



God Bless
Chuck Norris

Karate Club "OLYMPIC"
U.F.A.F.
CHUN KUK DO
PHILADELPHIA



Чак Норрис и Марк Ройтман - дружба, скрепленная спортом.

Сэнсэй
Марк Ройтман

Я научу ваших детей быть крепкими и сильными, выигрывать спортивные соревнования и защищать себя на улице.

267-639-7747

Учитесь у лучших!

Эксклюзивный **ПРОФИЛАКТОРИЙ ОСТРОВ ЗДОРОВЬЯ** во Флориде
Hallandale



ВНИМАНИЕ:

НОВАЯ ВОССТАНОВИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА ОЗДОРОВЛЕНИЯ ОРГАНИЗМА АНТИСТРЕСС.
(ПРИ НЕВРОЗАХ, ДЕПРЕССИИ, СТРАХАХ, БЕССОНИЦЕ).

ПРИЕЗЖАЙТЕ К НАМ ЗА ДОЛГОЛЕТИЕМ И ЭЛИКСИРОМ МОЛОДОСТИ!!!

РЯДОМ С ОКЕАНОМ!

ПАКЕТЫ:
7 (ночей) / 8 (дней) и 9 (ночей) / 10 (дней)
Заявки каждую неделю.

В ПАКЕТ ВХОДИТ:

- ПРОЖИВАНИЕ В УЮТНЫХ НОМЕРАХ, ПРИНАДЛЕЖАЩИХ ПРОФИЛАКТОРИЮ
- ОБЕДЫ И УЖИНЫ В РЕСТОРАНЕ С РУССКОЙ КУХНЕЙ
- 5 ПРОЦЕДУР В ДЕНЬ

А ТАКЖЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ БЕСПЛАТНЫЕ УСЛУГИ:

- ТРАНСФЕР ИЗ АЭРОПОРТА И ОБРАТНО
- ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ С ВРАЧАМИ И ДИАГНОСТИЧЕСКИЕ ТЕСТЫ

УНИКАЛЬНЫЕ ПРОЦЕДУРЫ С ИНДИВИДУАЛЬНЫМ ПОДХОДОМ ВКЛЮЧАЮТ:

- ИНФРАКРАСНАЯ И ОЗОНОВЫЕ САУНЫ
- РЕФЛЕКТОРНЫЙ, РАССЛАБЛЯЮЩИЙ. КЛАССИЧЕСКИЙ, БАНОЧНЫЙ И ДР. МАССАЖИ
- КИСЛОРОДОТЕРАПИЯ, АРОМАТЕРАПИЯ, ФИТОТЕРАПИЯ
- ИНГАЛЯЦИИ ПО НЕУМЫВАКИНУ
- ЛИМФОДРЕНАЖ ДЛЯ ПРОФИЛАКТИКИ ТРОМБОЗА И СНИЖЕНИЯ ВЕСА
- ОЧИЩЕНИЕ ПЕЧЕНИ ИОННОЙ ДЕТОКСИКАЦИЕЙ
- ГРЯЗЕЛЕЧЕНИЕ И МНОГОЕ ДРУГОЕ!

Лишний вес, проблемы с суставами, аллергии, бессонница, диабет, кожные заболевания, нарушения нервной системы, заболевания желудочно-кишечного тракта и сердечно-сосудистых проблем — все это нам по плечу!

МНОЖЕСТВО ДОВОЛЬНЫХ КЛИЕНТОВ!

Выходим из карантина! Скажем нет-коронавирусу!

ЗВОНИТЕ ЗА ПОДРОБНОСТЯМИ
224-628-2144 | 305-916-1248
WWW.WELLNESSANDDETOXCENTER.COM

PREMIUM HOME INTERIOR BUILDING SUPPLIES

Goldmax is a wholesale distributor of quality home products such as Laminate flooring & mosaic, water resistant laminate flooring, ceramic, grespania tiles for bathrooms, vinyl flooring, seating mat flooring, interior locks.

CONTRACTORS, BUILDERS WELCOME!

БОЛЬШОЕ РАЗНООБРАЗИЕ

- недорогих туалетов ламинированных, виниловых полов,
- теплых полов с полным комплектом соответствующего оборудования.

ДВЕРНЫЕ ЗАМКИ

Цены ниже, чем в Home Depot & Lowe's. Качество отменное. Ассортимент большой!



215-847-5559 говорим по-русски | 1771 Tomlinson Rd. Unit "C", Philadelphia, PA 19116

Находимся в Northeast Philadelphia



NORTHEAST INSURANCE



(215) 355-5050 Низкие цены!

Отличный сервис, индивидуальный подход к каждому!

АВТОМОБИЛИ

- Любые права
- Скидки водителям без аварий
- Коммерческие автомобили
- Много аварий
- DUI

ДОМА

- Пустующие дома
- Investment properties
- Mixed use
- Commercial Properties
- Много claims

БИЗНЕСЫ

- General Liability
- Workers Compensation
- Открытие компаний и Tax ID

ДЛЯ TRUCKDRIVERS



APPORTIONED

- Apportioned registration
- Bob-tail insurance
- MC / DOT
- 1mln insurance
- Cargo
- Physical Damage
- IFTA
- HUT Highway tax 2290 online

AUTO TAGS ONLINE

- Оформление машин, траков, мотоциклов, прицепов
- Продление регистрации
- Дубликат стикера
- Salvage title

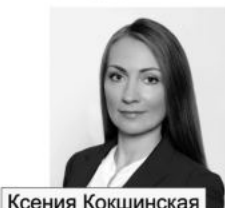
НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

- Апостили
- Доверенности

**12045 Bustleton Ave
Philadelphia PA 19116**
(intersection Bustleton Ave & Byberry Rd)

215-355-5050

www.northeastinsurance.com
northeastinsurance@gmail.com



Ксения Кокшинская
Licensed agent



Яна Захаренко
Licensed agent



11880 Bustleton ave unit 103, Philadelphia PA 19116

215-342-4245

7 лет работы для вас

ПОСЫЛКИ

Внимание

New Цены
на посылки, туры,
денежные переводы и
авиабилеты на нашем сайте:

www.galichina.us

ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ДОМА

267.688.5863

- АВИА, морем в страны СНГ и Европы
- Гарантированный сервис
- Доставка писем и бандеролей в кратчайшие сроки
- Все посылки и коммерческие грузы застрахованы
- Авиабилеты и туры
- Визы, паспорта (консульские услуги)

ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ

11880 Bustleton Ave. unit 103, Philadelphia PA 19116

(напротив кафе Микеланжело)



Программа передач «ПЕРВЫЙ КАНАЛ «США» с 5 по 11 октября 2020 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 5 ОКТЯБРЯ	ВТОРНИК 6 ОКТЯБРЯ	СРЕДА 7 ОКТЯБРЯ	ЧЕТВЕРГ 8 ОКТЯБРЯ	ПЯТНИЦА 9 ОКТЯБРЯ	СУББОТА 10 ОКТЯБРЯ	ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 ОКТЯБРЯ
5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 9.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!» 10.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР» 11.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 11.40 «СЕГОДНЯ ВЕЧЕРОМ» 13.05 К ЮБИЛЕЮ АКТРИСЫ. «ВЕРА ВАСИЛЬЕВА. С ЧУВСТВОМ БЛАГОДАРНОСТИ ЗА ЖИЗНЬ» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 17.00 НОВОСТИ 17.35 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 18.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 19.05 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 20.00 «НА САМОМ ДЕЛЕ» 20.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ» 22.00 «ВРЕМЯ» 22.30 ПРЕМЬЕРА. ЕКАТЕРИНА ОЛЬКИНА, МИХАИЛ ПОРЧЕНКОВ В МНОГОСЕРИЙНОМ ФИЛЬМЕ «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ 23.25 ПРЕМЬЕРА СЕЗОНА. «ДОК-ТОК» 0.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ» 0.55 «ПОЗНЕР» 1.50 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 3.00 НОВОСТИ 3.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 9.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!» 10.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР» 11.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 11.40 «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ. МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ 12.30 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 13.15 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 17.00 НОВОСТИ 17.35 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 18.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 19.05 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 20.00 «НА САМОМ ДЕЛЕ» 20.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ» 22.00 «ВРЕМЯ» 22.30 ПРЕМЬЕРА. ЕКАТЕРИНА ОЛЬКИНА, МИХАИЛ ПОРЧЕНКОВ В МНОГОСЕРИЙНОМ ФИЛЬМЕ «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ 23.25 ПРЕМЬЕРА СЕЗОНА. «ДОК-ТОК» 0.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ» 0.55 К 125-ЛЕТИЮ ПОЭТА. «ЕСЕНИН» 1.50 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 3.00 НОВОСТИ 3.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 9.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!» 10.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР» 11.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 11.40 «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ. МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ 12.30 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 13.15 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 17.00 НОВОСТИ 17.35 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 18.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 19.05 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 20.00 «НА САМОМ ДЕЛЕ» 20.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ» 22.00 «ВРЕМЯ» 22.30 ПРЕМЬЕРА. ЕКАТЕРИНА ОЛЬКИНА, МИХАИЛ ПОРЧЕНКОВ В МНОГОСЕРИЙНОМ ФИЛЬМЕ «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ 23.25 ПРЕМЬЕРА СЕЗОНА. «ДОК-ТОК» 0.20 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ» 0.55 К 125-ЛЕТИЮ ПОЭТА. «ЕСЕНИН» 1.50 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 3.00 НОВОСТИ 3.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 9.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!» 10.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР» 11.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 11.40 «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ. МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ 12.30 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 13.15 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 17.00 НОВОСТИ 17.35 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 18.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 19.05 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 20.00 «НА САМОМ ДЕЛЕ» 20.50 «ПУСТЬ ГОВОРЯТ» 22.00 «ВРЕМЯ» 22.30 ПРЕМЬЕРА. ЕКАТЕРИНА ОЛЬКИНА, МИХАИЛ ПОРЧЕНКОВ В МНОГОСЕРИЙНОМ ФИЛЬМЕ «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ 23.25 ПРЕМЬЕРА. «БОЛЬШАЯ ИГРА» 0.30 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ» 1.05 К 125-ЛЕТИЮ ПОЭТА. «ЕСЕНИН» 2.00 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 3.00 НОВОСТИ 3.20 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ»	5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО» 9.15 «ЖИТЬ ЗДОРОВО!» 10.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР» 11.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 11.40 «ГАДАЛКА». НОВЫЕ СЕРИИ. МНОГОСЕРИЙНЫЙ ФИЛЬМ 12.30 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 13.15 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.30 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 17.00 НОВОСТИ 17.35 «ДАВАЙ ПОЖЕНИМСЯ!» 18.20 «МУЖСКОЕ / ЖЕНСКОЕ» 19.05 «ВРЕМЯ ПОКАЖЕТ» 20.00 «ЧЕЛОВЕК И ЗАКОН» С АЛЕКСЕЕМ ПИМАНОВЫМ 20.50 «ПОЛЕ ЧУДЕС» 22.00 «ВРЕМЯ» 22.30 «ТРИ АККОРДА». НОВЫЙ СЕЗОН 0.05 «ВЕЧЕРНИЙ УРГАНТ» 0.55 КАМИЛЬ ЛАРИН, ЗОЯ БЕРБЕР, СЕРГЕЙ АБРОСКИН, НАТАЛЬЯ РУДОВА В КОМЕДИИ «СЧАСТЬЕ! ЗДОРОВЬЯ!» 2.20 ЛЕОНИД КУРАВЛЁВ, НИНА САЗОНОВА, БЕЛЛА АХМАДУЛИНА В ФИЛЬМЕ «ВАСИЛИЯ ШУКШИНА «ЖИВЁТ ТАКОЙ ПАРЕНЬ» 3.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 3.15 «ЖИВЁТ ТАКОЙ ПАРЕНЬ». ПРОДОЛЖЕНИЕ	5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 ТЕЛЕКАНАЛ «ДОБРОЕ УТРО. СУББОТА» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 «СЛОВО ПАСТЫРЯ» 8.30 К ЮБИЛЕЮ ВЛАДИМИРА МОЛЧАНОВА. «ДО И ПОСЛЕ...» 9.20 «ГОРЯЧИЙ ЛЕД». ФИГУРНОЕ КАТАНИЕ. КУБОК РОССИИ 2020. ЖЕНЩИНЫ. КОРОТКАЯ ПРОГРАММА. ПРЯМОЙ ЭФИР 10.20 НИКОЛАЙ КАРАЧЕНЦОВ, ЛЕОНИД ЯРМОЛЬНИК, ОЛЬГА КАБО, НАТАЛЬЯ ГУНДАРЕВА В ФИЛЬМЕ «ЧОКНУТЫЕ» 11.55 «УМНИЦЫ И УМНИКИ» 12.35 ПРЕМЬЕРА. «101 ВОПРОС ВЗРОСЛОМУ» 13.25 «ВИДЕЛИ ВИДЕО?» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.20 «ВИДЕЛИ ВИДЕО?» 15.50 ПРЕМЬЕРА. «НА ДАЧУ!» С НАТАШЕЙ БАРБЬЕ 16.45 СЕРГЕЙ БЕЗРУКОВ, ДМИТРИЙ ДЮЖЕВ, АЛЁНА БАБЕНКО В ФИЛЬМЕ «КАНИКУЛЫ СТРОГОГО РЕЖИМА» 18.35 «ЛЕДНИКОВЫЙ ПЕРИОД». НОВЫЙ СЕЗОН 22.00 «ВРЕМЯ» 22.20 «СЕГОДНЯ ВЕЧЕРОМ» 23.45 ПРЕМЬЕРА. «ЛОБОДА. СУПЕРСТАР-ШОУ!» 1.50 ДАНИЛА КОЗЛОВСКИЙ, МАРИЯ АНДРЕЕВА, МИЛОШ БИКОВИЧ, АЛЕКСАНДРА БОРТИЧ, ЛЕВ ПРЫГУНОВ В ФИЛЬМЕ «ДУХLESS-2» 3.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 3.15 «ДУХLESS-2». ПРОДОЛЖЕНИЕ 4.05 «МОДНЫЙ ПРИГОВОР»	5.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 5.15 АЛЕКСАНДР ДЕМЬЯНЕНКО, ЛЮДМИЛА ГУРЧЕНКО В ФИЛЬМЕ «МОЙ ДОБРЫЙ ПАПА» 6.20 КОМЕДИЯ «ПРИХОДИТЕ ЗАВТРА...» 8.00 НОВОСТИ (С СУБТИТРАМИ) 8.15 «ИГРАЙ, ГАРМОНЬ ЛЮБИМАЯ!» 8.50 «ЧАСОВОЙ» 9.20 «ЗДОРОВЬЕ» 10.15 «НЕПУТЫВЫЕ ЗАМЕТКИ» С ДМ. КРЫЛОВЫМ 10.50 «ГОРЯЧИЙ ЛЕД». ФИГУРНОЕ КАТАНИЕ. КУБОК РОССИИ 2020. ЖЕНЩИНЫ. ПРОИЗВОЛЬНАЯ ПРОГРАММА. ПРЯМОЙ ЭФИР 12.10 ЖАННА БАДЮЕВА В ПРОЕКТЕ-ПУТЕШЕСТВИИ «ЖИЗНЬ ДРУГИХ» 12.55 «ВИДЕЛИ ВИДЕО?» 14.00 «ВРЕМЯ» 14.40 «ВИДЕЛИ ВИДЕО?» 15.40 ПРЕМЬЕРА. «НА ДАЧУ!» С ЛАРИСЫ ГИЗЕВОВОЙ 16.45 «ДОБРЫНЯ НИКИТИЧ И ЗМЕЙ ГОРЫНЫЧ». АНИМАЦИОННЫЙ ФИЛЬМ 18.00 К ЮБИЛЕЮ ВИКТОРА ПАВЛОВА. «МЕЖДУ АНГЕЛОМ И БЕСОМ» 18.45 ПРЕМЬЕРА. ПРАЗДНИЧНЫЙ КОНЦЕРТ К ДНЮ РАБОТНИКА СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА 20.20 «ТРИ АККОРДА». НОВЫЙ СЕЗОН 22.00 «ВРЕМЯ» 22.40 ПРЕМЬЕРА. АННА МИХАЛКОВА, АНТОН ФИЛИПЕНКО, ФЁДОР ЛАВРОВ, СЕРГЕЙ РОСТ В КОМЕДИИ «ДАВАЙ РАЗВЕДЕМСЯ!» 0.15 СЕМЁН ТРЕСКУНОВ, АНАСТАСИЯ БОГАТЫРЁВА, КОНСТАНТИН ХАБЕНСКИЙ, АЛЕКСАНДР ПАЛЬ, МИХАИЛ ЕФРЕМОВ В ФИЛЬМЕ «ХОРОШИЙ МАЛЬЧИК» 1.55 КОНСТАНТИН КРЮКОВ, АГЛАЯ ШИЛОВСКАЯ, МИХАИЛ ПОРЧЕНКОВ, РОМАН МАДЯНОВ, АНДРЕЙ РУДЕНСКИЙ В ФИЛЬМЕ «ВУРДАЛАКИ» 3.00 НОВОСТИ 3.20 «ВУРДАЛАКИ». ПРОДОЛЖЕНИЕ 3.40 «НАЕДИНЕ СО ВСЕМИ»

Attorney At Law
ALEXANDER RATNER
23 ГОДА ПРАКТИКИ

ВНИМАНИЕ - СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ!
Простой развод при обоюдном согласии
(плюс судебные издержки) \$299
Составление завещания от \$99
Living will \$50

ВСЕ ВИДЫ ЛЕГАЛЬНЫХ УСЛУГ

TRAFFIC TICKET:
если мы не снимем Ваши points, то мы возвратим Ваши деньги



10162 BUSTLETON AVE., PHILADELPHIA, PA 19116
Говорим по-русски (215) 969-4520
После 6 вечера (215) 603-3724

Jen Travel 215-725-3962
www.jentravelus.com 267-250-6020
lzytravel@gmail.com



ТУРЫ
АВИАБИЛЕТЫ
КУРОРТЫ
САНАТОРИИ
КРУИЗЫ

- ОФОРМЛЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ
- ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТОВ
- ПАСПОРТА. ВИЗЫ
- ПРИГЛАШЕНИЯ
- НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ
- АПОСТИЛИ

понедельник - пятница с 10 до 6 pm,
суббота - с 10 до 2pm. 11880 Bustleton Ave.
Phila, PA 19116

Программа передач НТВ-Америка с 5 по 11 октября 2020 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 5 ОКТЯБРЯ	ВТОРНИК 6 ОКТЯБРЯ	СРЕДА 7 ОКТЯБРЯ	ЧЕТВЕРГ 8 ОКТЯБРЯ	ПЯТНИЦА 9 ОКТЯБРЯ	СУББОТА 10 ОКТЯБРЯ	ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 ОКТЯБРЯ
AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 08:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 10:10 «ЖИВАЯ ЕДА С СЕРГЕЕМ МАЛОЗЕМОВЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» PM 01:10 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:00 «ТЫ НЕ ПОВЕРИШЬ!» 02:50 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 04:10 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 05:00 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 07:55 «АСТРОЛОГИЯ С МАРИЕЙ МУН» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 1-я и 2-я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:10 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»	AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 08:55 «АСТРОЛОГИЯ С МАРИЕЙ МУН» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ИХ НРАВЫ» 10:00 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «СВОЯ ИГРА» PM 12:50 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 01:20 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:10 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 3-я и 4-я С. 04:00 «БИЗНЕС-КЛУБ» 04:20 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 05:00 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «TIME OUT С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 3-я и 4-я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «TIME OUT С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:30 «ИХ НРАВЫ» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»	AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОДНАЖДЫ» 10:10 «ЕДИМ ДОМА» 10:40 «TIME OUT С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСАЦИИ» PM 12:15 «АСТРОЛОГИЯ С МАРИЕЙ МУН» 12:20 «КВАРТИРНИК НТВ У МАРГУЛИСА» 01:20 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:10 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 3-я и 4-я С. 04:00 «БЕЗ ГРАНИЦ» 04:20 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 05:00 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 5-я и 6-я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ПОЗДНЯКОВ» AM 12:00 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 12:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:10 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»	AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 10:10 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 10:40 «И СНОВА ЗДРАВСТВУЙТЕ!» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» PM 12:20 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 01:20 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:10 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 5-я и 6-я С. 04:00 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 04:20 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 05:00 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 08:00 «ДНК» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 7-я и 8-я С. 11:30 «СЕГОДНЯ» 11:45 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» AM 12:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «БИЗНЕС-КЛУБ» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 04:00 «ДНК» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»	AM 06:00 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «КТО В ДОМЕ ХОЗЯИН?» 10:10 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» 10:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «ТЫ СУПЕР» PM 01:25 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:15 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 7-я и 8-я С. 04:00 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 04:20 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 05:00 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «БЕЗ ГРАНИЦ» 08:00 «ЖДИ МЕНЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 «ПЕРСОНА ГРАТА» 10:00 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 9-я и 10-я С. AM 12:10 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «ПЕРСОНА ГРАТА» 02:00 «БЕЗ ГРАНИЦ» 02:20 «УРОКИ РУССКОГО» 02:50 «ЧП. РАССЛЕДОВАНИЕ» 03:20 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ПЕРСОНА ГРАТА»	AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:20 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. КОНСТАНТИН ЮШКЕВИЧ В СЕРИАЛЕ «БАЛАБОЛ-4» 9-я и 10-я С. 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:15 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 09:05 «УРОКИ РУССКОГО» 09:30 «СМОТР» 10:00 «ИХ НРАВЫ» 10:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:20 «УМНЫЙ ДОМ» 11:35 «ЖИВАЯ ЕДА С СЕРГЕЕМ МАЛОЗЕМОВЫМ» PM 12:25 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 12:55 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 01:50 «TIME OUT С ОЛЕГОМ ФРИШЕМ» 02:10 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 03:00 «СВОЯ ИГРА» 04:30 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 06:00 «ПО СЛЕДУ МОНСТРА» 07:00 «ЦЕНТРАЛЬНОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ» 08:20 «ТЫ НЕ ПОВЕРИШЬ!» 09:20 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 11:20 «МЕЖДУНАРОДНАЯ ПИЛОРАМА» AM 12:00 «СВОЯ ПРАВДА» 01:40 «КВАРТИРНИК НТВ У МАРГУЛИСА» 02:50 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 03:40 «СМОТР» 04:10 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 04:35 «СВОЯ ИГРА»	AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:20 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 07:40 «ПО СЛЕДУ МОНСТРА» 08:25 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 09:20 «ЖИВАЯ ЕДА С СЕРГЕЕМ МАЛОЗЕМОВЫМ» 10:10 «БЕЗ ГРАНИЦ» 10:30 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:20 «ЕДИМ ДОМА» 11:50 «КТО В ДОМЕ ХОЗЯИН?» PM 12:30 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 01:15 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 02:15 «И СНОВА ЗДРАВСТВУЙТЕ!» 02:35 «ИХ НРАВЫ» 02:45 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 03:45 «ОДНАЖДЫ» 04:35 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 06:00 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСАЦИИ» 07:00 «ИТОГИ НЕДЕЛИ» 08:10 «ТЫ СУПЕР» 10:45 «ЗВЕЗДЫ СОШЛИСЬ» AM 12:10 «ОСНОВАНО НА РЕАЛЬНЫХ СОБЫТИЯХ» 02:45 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 03:30 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 04:25 «И СНОВА ЗДРАВСТВУЙТЕ!» 04:40 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ»

HOLLAND Produce & Deli ТРЕБУЮТСЯ

на постоянную и временную работу (с опытом и без)

ПРОДАВЦЫ ПОМОЩНИКИ ПОВАРА

215-357-4011

**111 Buck Road
Southampton, PA 18966**

НИЗКИЕ ЦЕНЫ НА СТРАХОВКУ BOVTAI

для водителей траков



215-355-5050

Транспортная компания ищет кандидата на должность ПОМОЩНИКА ОФИС-МЕНЕДЖЕРА

с возможностью продвижения на должность
офис-менеджера в будущем

Говорить
по-английски,
компьютерные
навыки и
основные
программы Microsoft

ЯВЛЯЮТСЯ
ОБЯЗАТЕЛЬНЫМИ

Сильные математические и расчетные навыки,
хорошая память, организаторские способности и
самодисциплина, а также способность работать
в быстро меняющейся среде,
чтобы уложиться в сроки

Компания обеспечит возможность
обучения и повышения квалификации,
пока кандидат желает развиваться

Пожалуйста, отправьте ваше резюме
по адресу operations@ntranslogistics.com

ТРЕБУЕТСЯ ГОВОРЯЩИЙ ПО-РУССКИ СЕРТИФИЦИРОВАННЫЙ MEDICAL ASSISTANT



Известной кардиологической клинике Северо-Восточной Филадельфии требуется на полную ставку квалифицированный medical assistant, говорящий по-русски, предпочтительно с опытом работы в области кардиологии. Кандидат должен владеть обширными знаниями в области медицинской терминологии, ЭКГ, Холтер-мониторов, мониторов телеметрии MCOT, артериального давления и лекарств, а также отличными организационными и коммуникативными навыками, в том числе хорошими навыками обслуживания пациентов. В его обязанности входит использование системы GE Groupcast PM для планирования приема пациентов и использование Allscripts EHR. Кандидат должен уметь работать в коллективе сотрудников и быстро выполнять одновременно несколько задач. Знание медицинских страховок - плюс.

Пожалуйста, отправляйте резюме по факсу на 215-673-0718 Attn: Office Manager

РЕМОНТ И УСТАНОВКА ВСЕХ ВИДОВ КРЫШ И ОКОН



267-243-8039

www.alsroofing.org

Читайте нашу газету
на сайте

www.adandlife.com

Спрос и
предложение
труда



EXPERT HOME CARE
требуется персонал по
уходу на дому. Только у
нас: бесплатная зубная и
медицинская страховка,
401 K plan, отпускные/
персональные дни.
Отличная оплата, over-
time и bonus. Тел. 215-
364-0340.

В офис физиотерапии
требуется licensed massage
therapist с опытом работы.
E-mail your resume: AbsoluteTherapyCare@gmail.com
Звонить: 267-567-8910

Help wanted: Dental Assi-
stant, Front Desk Manager
are needed for a dynamic
growing Dental Office. Very
good salary, benefits and bo-
nuses. 215-355-4007, 267-
243-2461

JN Distributor
предлагает \$800 со
старта. Работа на
складе и развозка
заказов по магазинам.
215-335-3584

Full Time Medical Assi-
stant/Receptionist for busy
modern OB/Gyn practice in
Montgomery County. Duties include taking vi-
tal signs, assisting Doc-
tor with procedures, injec-
tions, and making appoint-
ments. Fluent in Russian.
Fax resume to 215-355-
9155.

В cleaning service
требуется женщина на
F/T. Отличные условия.
267-401-3405

В bodyshop требуется
BODYMAN и ПОМОЩНИК
с опытом работы. 215-500-
6668 Костя

В Home Care Agency
требуется помощники
по уходу за пожилыми
людьми. Хорошая
оплата, 215-953-9225
Оксана.

Требуется повар с опытом
работы. 215-364-2200

Требуется повар с опытом
работы и помощник на
кухню. 215-947-1316

ПЕТРОВСКИЙ МАРКЕТ
В наш магазин требуются
работники на кухню,
продавцы и разнорабочие.
Тел: 215-330-1024

В команду NetCost
Market требуются
помощник повара
Хорошая оплата.
Просьба звонить по
телефону 267-475-6992

В агентство Comfort
Home Care требуются
помощники по дому
на полный/ неполный
рабочий день. Высокая
зарплата, отпуск, самая
лучшая медицинская
страховка, бонусы. У
нас всегда есть работа!
Звоните по телефону
(215)355-8350.

Траковая компания
приглашает CDL A
водителей и owner o-
perators на постоянную
работу на выгодных
условиях. Высокая
Зарплата. 60 центов за
милю. Подробности см. в
рекламе. 609-651-7781,
609-651-7781 Владимир

Компания RULLEX
объявляет набор sub-
contractors, crew lead-
ers, and tower climb-
ers для обслуживания
телекоммуникационных
вышек. Опыт работы
приветствуется.
Высокая оплата труда
и постоянная занятость
гарантируются. 267-237-
9944, 267-398-2028

В агентство по уходу за
пожилыми людьми "In-
dependent Home Care
Agency" требуются
помощники по уходу
за пожилыми людьми.
Высокая з/плата.
Бенефиты. Отпуск.
Оплачиваемый over-
time. 215-821-3078

В медицинский офис
требуется ultrasound
technician с опытом
работы in general and
vascular ultra sound.
CV/resume отправлять
по адресу: [HRmail-
box2@gmail.com](mailto:HRmail-box2@gmail.com)

Требуются водители на
грузовые автомобили
компания SMS.
Прекрасные условия. 410-
375-3469

На временную и
постоянную работу
требуется РАБОЧИЙ
НА СКЛАД (р-н Warm-
inster) для приемки
и упаковки товаров.
Желателен опыт работы
на складе и управления
погрузчиком. В
ежедневные обязанности
входит подъем
тяжелых. Минимальное
знание английского
приветствуется. (267) 225-
8128

В компанию America's
Home Health Service
требуется HOME CARE
HNA и другие сотрудники
по уходу за пожилыми
и больными. Высокая
зарплата. 215-745-7777

Front desk/billing per-
son needed for friend-
ly family dental practice.
Must have experience in
a dental office. Must be
able to stay later three
times a week (Monday,
Wednesday, Thursday).
Pay is based on experi-
ence. Call 215-917-4794
for details and interview.

Требуется рабочий,
помощник в бизнес по
установке полов. 267-
255-9005

Магазину NetCost Mar-
ket требуются продавцы
и кассиры на полный
рабочий день. 267-672-
2500

Магазину Net Cost Market
требуется повар с опытом
работы. 11701 Bustle-
ton Ave., Phila PA 19116. Т.
(267)672-2500

В Expert Home Care
требуется на Full time
и Part time RN. Опыт
желателен. 215-364-
0340

В медицинский офис
требуется receptionist.
FULL TIME/PART TIME.
Знание английского языка,
опыт работы на front desk,
хорошие манеры и доброе
сердце. Email resume to: [hr-
mailbox2@gmail.com](mailto:hr-mailbox2@gmail.com)

Агентству по уходу за
пожилыми людьми
требуется Director of
Nursing and RN на Full/
Part time с опытом
работы. Посылайте
резюме по email: recruit.homecare.1@gmail.com,
чтобы получить
полную информацию о
работе.

Агентство по уходу за
пожилыми людьми
приглашает на работу Vis-
iting Nurses для работы в
NorthEast и Bucks County.
Необходим опыт работы
с Medicare. Прекрасная
оплата. 215-953-9225

Требуются водители
со стажем вождения
в Америке минимум 3
года и чистым record.
Оплата только на чек.
Подробности по тел.
215-525-4175

**АГЕНТСТВУ Comfort Home Care
по уходу за пожилыми на дому**

ТРЕБУЮТСЯ HNA/Home Makers

Высокая зарплата, бенефиты.
Оплачиваемый отпуск.
Самая лучшая медицинская страховка.
У нас всегда есть работа.

215-355-8350

Pilgrim Travel Group 9630 Bustleton Ave., Phila 19115
подробности на сайте www.pilgrim-group.org **215-464-4565**

ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА

ЕЖЕГОДНАЯ ПОЕЗДКА **6-16 ДЕКАБРЯ 2020**

гостиница 5* **HILTON LA ROMANA**

места ограничены **\$1350**

ЗА ЭТУ ЦЕНУ ОСТАЛОСЬ 4 КОМНАТЫ

Внимание!

Предоставляем бесплатные услуги всем, кто хочет зарегистрироваться для голосования.

В офисе Марины Кац вам помогут зарегистрироваться для участия в выборах. Это ваше гражданское право, и мы рады предложить вам помощь в этом!

Звоните 215-396-9001, мы говорим на русском, английском, испанском, грузинском, украинском, польском языках и иврите.

Если вы ищете интересную работу или хотите больше зарабатывать. В центр для пожилых людей требуется работник на front desk, а также Директор культурной программы. Хорошие часы работы, можно на полную или неполную неделю. Позвоните мне для большей информации. 267-242-9094.

A-TEAM HOME CARE приглашает на работу HHA, PCW. Одна из наивысших почасовых зарплат, отличная медицинская страховка, оплачиваемый отпуск, оплата праздничных, гибкий график, сверхурочные часы. 215-490-9994

Long haul reefer transportation company is looking for an entry level or experienced Dispatcher/Logistics Coordinator. Excellent communication and writing skills, ability to multitask, strong memory & math skills, work in a fast paced environment, must be a team player, have desire to grow and progress. Please, forward your resumes, cover letter and salary requirements to operations@ntranslogistics.com

Long haul trucking company is offering a CDL Class A driver position for 4.5-5 days trip to CA/AZ. New equipment, friendly office personnel, timely and competitive salary, stability and assurance in future. Phone 215.776.3392

В связи с расширением компании N-Trans и подписанием новых контрактов, принимаем на работу водителей грузовиков CDL класса A на стабильные рейсы. 215-776-3392

Требуется некурящая девушка на работу в офис в North-East Philadelphia. Необходим хороший английский, знание компьютера, умение работать с людьми. 267-243-5423

Требуется люди для работы на крыше с опытом и без. 267-243-8039

В ресторан требуется на РТ посудомойщик. 215-519-8004

В гараж требуется ЧЕЛОВЕК ДЛЯ РАБОТЫ С МАШИНАМИ И СВАРЩИК.

Обращаться по телефону: (215) 669-9566, Марк

Требуется сборщики мебели. Работа в команде. Хорошие условия. (267) 246-5102. High-end furniture store is looking for an office assistant to work in team with great opportunities to grow. (267) 246-5102

Компания Niksen набирает на работу на вышках (tower climbing) с опытом и без. Также приглашаем на работу на самых выгодных условиях subcontractors. Стабильный заработок и самые высокие цены. 732-642-3300

В офис физиотерапии срочно требуется массажист с license на full/part time. 215-464-8900

CDL TRAINING!

ОКАЗЫВАЕМ ПОМОЩЬ В ПОЛУЧЕНИИ CDL LICENSE CLASS "A"

- ✓ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ТРАКИ ДЛЯ ТРЕНИНГА
- ✓ ПОМОГАЕМ НАЗНАЧИТЬ ТЕСТ В КРАТЧАЙШИЕ СРОКИ
- ✓ СОПРОВОЖДАЕМ НА ЭКЗАМЕН
- ✓ ОКАЗЫВАЕМ ПОМОЩЬ С ПОСЛЕДУЮЩИМ ТРУДОУСТРОЙСТВОМ



267-441-6600

Health Smart Medical Center/Dr. Magidenko's office looking for a Medical Assistant/Front Desk person. Bilingual is a must. Please email resume Attn.: Yulia at manager@healthsmart-med.com or fax at 215-464-6046

Требуется работники на ремонтно-строительные работы: ПОКРАСКА, УКЛАДКА КЕРАМИЧЕСКОЙ ПЛИТКИ, LAMINATE, ПАРКЕТ. Работа постоянная, оплата чеком. Необходим свой транспорт. Телефон: (267) 808-3563, Слава

Сервису по уборке на работу требуется женщина. Отличные условия. 215-771-6346

На дневную работу (full time) требуются: 1) профессиональный повар; 2) люди для уборки помещений; 3) помощники по работе с пожилыми людьми. Оплата чеком, бенефиты, оплачиваемый отпуск. 215-677-7710

Требуется специалисты по внутренним отделочным работам в отелях (шпаклевка, окраска, плитка, электрика, stucco, framing, EPDM roofing, exterior painting, exterior stone installation и т.д.), с возможностью ездить в командировки. Оплата по договоренности в зависимости от квалификации. (404) 202-8149

Требуется операторы на бензоколонках в Филадельфии и в Нью-Джерси. Очень хорошие условия. 856-317-0147

Транспортная компания ищет кандидата на должность помощника офис-менеджера с возможностью продвижения на должность офис-менеджера в будущем. Пожалуйста, отправьте ваше резюме по адресу operations@ntranslogistics.com

В Агентство по Уходу за Пожилыми Людьми требуется НА ПОЛНЫЙ И НЕПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ

КООРДИНАТОР

ГОВОРЯЩИЙ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ

Опыт работы с людьми и знание компьютера **НЕОБХОДИМЫ**

Человек должен быть дружелюбным, ответственным, организованным и терпеливым.

Мы предоставляем хорошие бенефиты. У нас замечательный дружный коллектив.

Присылайте резюме на email или по факсу EOE

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

Home Health Agency is looking for a FULL/PART-TIME BILINGUAL ENGLISH/ RUSSIAN-SPEAKING

COORDINATOR

Experience working with people, customer service experience and knowledge of computer are **REQUIRED**

We are in need of friendly, responsible, organized and patient person.

We offer good benefits and friendly office personnel.

Please send your resume to email of fax EOE

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

SOCIAL SECURITY • DISABILITY SSI/SSD MEDICARE/MEDICAID

ПОМОГАЕМ В ПОЛУЧЕНИИ:

- SSI/SSD
- ПЕНСИОННОГО ПОСОБИЯ
- MEDICARE/MEDICAID
- БЕСПЛАТНОЙ МЕДИЦИНСКОЙ СТРАХОВКИ
- МЕДИЦИНСКОЙ СТРАХОВКИ ДЛЯ БЕРЕМЕННЫХ
- ПОЛУЧЕНИИ 8-й ПРОГРАММЫ
- ГРАЖДАНСТВА

Cell: **561-306-4030**
Office: **561-417-6233**
4400 N FEDERAL HWY, SUITE 120, BOCA RATON, FL 33431

ГОВОРЯТ ПО-РУССКИ

ТРЕБУЮТСЯ

в сеть ресторанов в Филадельфии

- ПОВАРА-ПРОФЕССИОНАЛЫ
- ОФИЦИАНТЫ
- ПЕВЕЦ/ТАМАДА
- ПОСУДОМОЙЩИК

215-206-7686 • 267-506-6787



ТРЕБУЮТСЯ
МЕДСЕСТРЫ
 с опытом работы в NE Aria
 Хорошие условия и оплата

РЕЗЮМЕ ПО FAX: 215-953-9301
 215-953-9225 АЛЕКСАНДРА или ИРИНА

Крупная телеком. компания приглашает на работу сотрудников, промышленных альпинистов, бригадиров. Постоянная занятость, высокая оплата, бенефиты. Обучаем. 267-588-0332

AT TOWERS объявляет набор SUBCONTRACTORS и ребят с опытом в сфере телекоммуникаций. Работа не дальше 4х часов от Филадельфии. Высокая заработная плата от \$250 до \$1500 в день. 267-309-0994 оставьте сообщение с вашим именем

В медицинский офис на Full Time требуется receptionist/administrator. Знание английского и опыт работы не менее 1 года обязательны. 215-742-7033

Компании HVAC требуются СОТРУДНИКИ для установки, обслуживания и ремонта кондиционеров и хитеров. Installer-\$250 в день, помощник-\$165 в день. 215-429-6638 звонить после 6 pm

Требуются люди для работы на siding &, roofing. Опыт не обязателен. 267-353-6698 Рус.

Terra Group Inc. Компании HVAC требуются РАБОТНИКИ по установке и ремонту кондиционеров и хитеров. 1-850-319-4519

Terra Group Inc. HVAC компании требуется MANAGER/ SECRETARY с хорошим англ. яз. 1-850-319-4519

В строительную компанию требуется МАЛЯР с опытом работы. Необходимо свой транспорт. Оплата в зависимости от опыта от \$14 до \$18 в час. 267-615-9923

В покрасочный цех/ автомастерскую требуется квалифицированный механик. Хорошие условия и коллектив. P-n Bustleton & Red Lion Rd. 215-500-6668

В цех покраски автомобилей требуется BODYMAN (подготовка к покраске). Опыт приветствуется. Также требуется DETAILER (чистка и восстановление салонов). Хорошие условия и коллектив. P-n Bustleton & Red Lion Rd. 267-778-7208

В компанию All Care требуется на customer service сотрудник со знанием английского языка. Хорошие бенефиты, отличная страховка, оплата праздничных и выходных. Звонить после 5 PM. 267-243-3863

Dental office ищет front desk personal с хорошим знанием русского и английского языков и легальным статусом. Опыт не обязателен. Проводим тренинг с подходящей кандидатурой. 215-698-2710

В Dental office требуется dental assistant с хорошим русским и английским языком. 215-698-2710

Attention owner operators! Приглашаем владельцев траков. Большой опыт ДИСПЕТЧЕРСКОЙ работы. Отличные условия. 215-853-6505

Траковая компания AB Logistics предлагает владельцам траков чрезвычайно выгодные условия проведения диспетчерской работы. Если вы ищете хороших диспетчеров, обращайтесь к нам. 215-853-6506

Требуются люди на siding, окна, двери. Оплата по договоренности. (215) 391-6304

Приглашаем на работу водителей CDL на LOCAL, LONG DISTANCE и REGIONAL рейсов на выгодных условиях. Оплата от \$0.50 и выше. 215-788-7480, 267-334-7880

Требуются люди на мойку машин CARWASH USA. Отличные чаевые, много часов. Необходимо работать в выходные дни. 215-322-7260

В ресторан требуются официанты и помощники на кухню со знанием английского языка. 215-971-6511

Требуются водители класс А - DRY VANS. Высокая зарплата, local и дальние рейсы. 445-444-1699

В компанию требуются люди для покоса травы, стрижки кустов, уборки территории. Помощники для укладки дорожек и строительства опорных стенок. 215-630-8611

В частную школу/ детский сад требуются УЧИТЕЛЯ для детей школьного возраста со знанием англ языка на F/T и УБОРЩИЦА. 215-396-6600 215-396-6600

Требуются работники на крышу с опытом и без. 267-243-2320

Производственной компании в городе Pennsauken NJ 08110 (в 15-ти минутах от Филадельфии) требуется МЕХАНИК/ НАЛАДЧИК. Хорошие условия и перспектива роста. Заработная плата - по итогам собеседования. 1-347-837-8694 (Эрик)

Distribution center in Warminster is looking for Forklift Operator, Inventory Specialist, Loading, Unloading Laborer. Work authorization is required. 215-957-1411 ext 244

Требуются садовник с опытом работы в России, Украине или странах бывшего СССР. 215-208-5919 Марина

В Artistic Hair & Nail Salon требуются мастера маникюра и парикмахеры со своей клиентурой. 215-860-8868 Соня

В HVAC со. требуются работники с опытом не менее 5 лет. Легальный статус. Оплата согласно квалификации \$15-30 в час на старт. А также сантехники и специалисты по установке на F/T. Возможен карьерный рост. Необходим опыт, знание английского, водительские права. \$ 20-35 в час, пон-пятн. overtime pay time & half. Оплачиваемый отпуск. Дополнительная комиссия с продаж, ежегодный новгородный бонус и повышение заработной платы. Кандидат должен пройти тест на наркотики. 215-677-1300

Срочно ищу помощника до 40 лет с машины для выполнения внутренних ремонтных работ. Painting & Flooring с опытом и без. Обучаем. З/плата чеком в зависимости от дневной выработки. 267-262-1602

Требуются СЕКРЕТАРЬ со знанием английского языка и компьютера на полную рабочую неделю. Оплата чеком. Обращаться по телефону: (215) 431-0907

Требуются КОМПАНИЯ ПО УБОРКЕ БИЗНЕСА. Обращаться по телефону: (215) 431-0907

Требуются на работу Home Health Aides (ННН). Оплата до \$14/час 215-396-8889

В Shop по ремонту траков требуется механик с минимальным опытом (обучаем), подсобный рабочий, офисный работник, с опытом работы в бизнесе по ремонту траков, со знанием компьютера и мин. английским. Оплата почасовая. 215-970-6928

Требуются ЖЕНЩИНЫ на работу по уборке домов. 267-255-1952

В небольшой cleaning service требуется женщина на Full Time. Хорошая зарплата. звоните по тел. 267-251-0662

В body shop Abby's Auto Center требуются Bodyman и painter. Хорошая зарплата и коллектив. Английский не обязателен. 267-423-8432, 267-315-9001

В медицинский офис требуется receptionist. Знание английского обязательно. 215-355-3022. Резюме по факсу: 888-393-1022

Требуются водители на para-transit vans. Опыт работы обязателен. Зарплата - \$15-16/час. Оплачиваем сверхурочные часы и праздничные дни. Доплачиваем за сложные условия труда. Предоставляем медицинскую страховку. Возможна работа в различные смены. Все поездки местные, без ночёвок в дороге. Знание английского ОБЯЗАТЕЛЬНО. Call for interview 215-938-0508

Требуются на постоянную работу НА СТРОЙКУ РАБОЧИЙ для внутренних работ. Свой транспорт необходим. 267-307-7030 Алексей

В Bagel shops в Willow Grove и Richboro требуются СОТРУДНИКИ на F/T, P/T. Shop открыт 7 am до 2 pm. Хорошая работа для студентов, у которых вечерние классы. Также приглашаем школьников на выходные дни с 8 am до 1 pm. Разговорный английский необходим. Хорошие условия и оплата. 215-847-2162 звонить с 1 pm до 8 pm Илья

Требуются водители на Cargo van (local deliveries, full time). Право на работу обязательно. 267-707-7788

Требуются РАБОЧИЕ и SUBCONTRACTORS - roofing, siding, gutters. А также РАБОЧИЕ на плоские крыши, fiber glass, ultra-flex. ОБУЧАЕМ. Высокая зарплата. 1-877-882-7232

Требуются повар, помощник повара. Full time, part time. 443-854-9777

В занятой cleaning service требуются девушки на полный рабочий день. Хорошая з/плата. Транспорт обеспечиваем. 267-577-0459

В Great after school требуются учителя. 267-312-5661, 267-312-5663

Требуются помощники и профессионалы на внутренние и наружные строительные работы. 267-210-5321

В dental office on Bustleton ave требуются DENTAL ASSISTANT F/T, P/T и DENTAL HYGIENIST P/T. Оплата в соответствии с опытом работы. Обращаться и посылать резюме по e-mail italian2thfairy@hotmail.com

Компании по установке кондиционеров требуются рабочие с опытом и без. Необходим легальный статус. 267-916-3470

Срочно требуется на работу СПЕЦИАЛИСТ ПО УКЛАДКЕ КЕРАМИЧЕСКОЙ ПЛИТКИ. Работа в Bucks County недалеко от Нордиста. 215-514-0115

Требуются мужчина 25-45 лет на склад автозапчастей. Оплата наличными. 347-267-9609

В санаторий для пожилых людей требуется водитель с навыками механика, оплата чеком. 215-671-0200

В строительную компанию приглашаются работники с опытом и без. Стартовая зарплата \$20 в час 267-528-7520

Требуются водители на para-transit vans. Опыт работы обязателен. Зарплата - \$15-16/час. Оплачиваем работу в сверхурочные часы и праздничные дни. Доплачиваем за сложные условия труда. Предоставляем медицинскую страховку. Возможна работа в различные смены. Все поездки местные, без ночёвок в дороге. Хорошие условия труда. Знание английского ОБЯЗАТЕЛЬНО. 215-681-9563

Требуются девушки в cleaning service. Забираем с Bustleton. Хорошая зарплата. 215-990-7273

Для работы в офисе требуется сотрудник. Знание английского и компьютера необходимы. 215-396-8889

Мощная транспортная компания в Чикаго приглашает на работу водителей cdl, class A. Стаж не менее 1-го года. Team drivers gross в неделю от \$9,000. Solo-от \$6,000-\$7,800 в неделю. Поддержка 24/7. 708-332-9991

Спокойная, интеллигентная женщина последит за вашим учеником во время домашнего школьного обучения. 267-423-8285 За рекомендациями звоните 267-255-7999

Логистическая Со. приглашает на работу Руководителя фулфилмент-центра. Необходим успешный опыт работы в запуске, развитии и управлении комплекса по обслуживанию интернет-магазинов. Обязательное знание процессов складской и транспортной логистики и опыт в создании ФЦ. Уверенное владение компьютером (Excel). Навыки управления персоналом. Разговорный английский (желательно). Полный рабочий день. Хороший коллектив. Зарплата еженедельно. Возможности для развития. (347)324-7621 email hr@mcdonaldpaper.com

Требуются ВОДИТЕЛЬ в небольшую компанию, имеющий CDL на car carrier. Девятка Volvo automatic. Диспетчер на связи 24/7. Обращаться по телефону: (609) 705-1443

Требуются водители CDL CLASS A на длинные дистанции. Хорошие условия, хорошая зарплата. 717-575-3299

ITL приглашает CDL класса A, OWNER OPERATORS, COMPANY DRIVERS. Прекрасные условия описаны подробно в цветной рекламе газеты. *47-610-5181 доп.1010 или TextO 331-245-4514

Требуются ЖЕНЩИНА на уборку домов на 6 дней в неделю. 267-265-1330

Ищу женщину по уходу за престарелой парой с проживанием. Требуется тщательное наблюдение ночью, чтобы предупредить падение. В New Brunswick, NJ. 732-887-2924

В Southampton SPA требуются ПОВАР, ОФИЦИАНТ, УБОРЩИК. 215-942-4646

Срочно требуется девушка для УБОРКИ ДОМОВ на Full/Part time. Транспорт предоставляется. Обращаться по телефону: (267) 334-1900

В CLEANING SERVICE на частичную или полную занятость требуется женщина со своим автомобилем. Зарплата \$15 в час. Обращаться по телефону: (609) 577-7202

В маленький CLEANING SERVICE требуется женщина на уборку домов. Хорошие условия. Забираем из дома. Обращаться по телефону: (267) 394-3559

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ
по уходу
за пожилыми людьми

serenity
HOME CARE

**Оплата
до \$14 в час**
МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА

215-355-2358
www.serenityhpcpa.com general@serenityhpcpa.com

ВЫ ПЕРЕЕЗЖАЕТЕ! ВАМ НЕОБХОДИМА ПОМОЩЬ!
ФИЛАДЕЛЬФИЯ • НЬЮ-ЙОРК • НЬЮ-ДЖЕРСИ • БАЛТИМОР

ПЕРЕВЕЗЁМ
вашу мебель из дома,
офиса, личные вещи,
бытовую технику

215-501-3535
Звонить в любое время

Поможем избавиться от ненужного хлама,
матрасов и др.

Ольга Стоянова

Поможет вам получить программу
Waiver
и все связанные с этим сервисы

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО
267-269-7598

ПОСЫЛКИ НА УКРАИНУ И В СТРАНЫ БЫВШЕГО СНГ

**Самые низкие цены
на денежные переводы**

- Пересылка автомобилей
и коммерческих грузов
- Авиабилеты
- Авиапосылки до 7 дней (Украина)
- Сувениры, книги, CD, DVD
- Телефонные карточки

10-я посылка - БЕСПЛАТНО
Все посылки застрахованы

**БЕСПЛАТНО ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ВАШЕГО ДОМА,
БЫСТРО, КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО ПЕРЕДАЕМ В РУКИ АДРЕСАТА**

DNIPRO

1916 Welsh Rd
(Old Bustleton - Welsh Rd Shopping Center)

215-969-4985
215-728-6040

МАРШРУТКА
Отдых на Мексиканском
заливе

\$1525

11 дней, 10 ночей
(2 ночи в дороге)
Гостиница на берегу
залива, питание
(русская кухня)

Дата заезда:
**1 ноября,
воскресенье**

Жители Филадельфии, для вас возможен
транспорт прямо из NE Филадельфии,
о подробностях звоните

(301)928-4199
Подробнее на сайте www.marshrutka.com

В РЕСТОРАН

**ТРЕБУЮТСЯ
РАБОЧИЕ**

917-270-4839

В занятый сервис
требуются МЕХАНИКИ
И МАСТЕРА КУЗОВНЫХ
РАБОТ. Дружный
коллектив. Высокая оплата.
Оплачиваемый отпуск.
Звонить по телефону: (215)
774-5100

Требуются водитель на 7-ку
Car Holler. Работа 5 дней в
неделю, выходные дома.
Филадельфия, 1 drop, 1
riskur Зарплата \$2,100 -
2,500. 267-753-5500

Требуются ЖЕНЩИНА
на Р/Т, F/Т для уборки
домов и офисов.
Хорошие условия
работы. Есть бенефиты.
215-205-4206

Требуются ЖЕНЩИНА
для уборки домов и
офисов. \$700 в неделю.
267-205-2085

ВНИМАНИЕ! РАБОТА!
Строительной компании
требуются сотрудники
для работы с камнем. С
опытом и без. Разрешение
на работу обязательно.
МЫ ОБУЧАЕМ!
Предоставляется medical
insurance. С вопросами
обращаться по телефону:
(215) 275-1001

В компанию по ремонту
и установке окон
требуются молодой,
энергичный парень до 40
лет. Требования: знание
разговорного англ. языка,
наличие Driver's License и
желание работать. Звонить
по телефону: 1-773-877-
9779, Назар

Требуются работники
на ремонтно-
строительные работы:
ПОКРАСКА, УКЛАДКА
КЕРАМИЧЕСКОЙ ПЛИТКИ,
LAMINATE, ПАРКЕТ.
Работа постоянная, оплата
чеком. Необходим свой
транспорт. Телефон: (267)
808-3563, Слава

Требуются женщина в
CLEANING SERVICE на
Full/Part time. Хорошие
условия. Машина не
обязательна, забираю из
дома. Регулярная оплата.
Обращаться по телефону:
(267)902-2957

**Бонус при устройстве
на работу! Агентству
по уходу за пожилыми
людьми требуются
помощники для
работы в Bucks County
и Филадельфии.
Высокая зарплата,
оплачиваемый
отпуск и больничные.
Сверхурочные.
Медицинский и дентал
иншуренс. Звоните по
телефону 215-821-3078**

Требуются мужчина на
склад и женщина на
упаковку. 267-265-4555

ТРЕБУЮТСЯ ЖЕНЩИНЫ
В В CLEANING SER-
VICE. Обращаться по
телефонам: (215) 704-
0796; (215) 360-1279

Требуются ПОМОЩНИКИ
или СПЕЦИАЛИСТЫ
по работе с
металлоконструкциями.
Звонить по телефону: (267)
262-2296

INSURANCE COMPANY
требуются Customer Ser-
vice Representative на full
time position, с хорошим
знанием английского языка
и компьютера. Присылайте
сообщение на телефон:
(267)475-8080

Требуются массажист,
желательно с license.
Отправьте резюме по
адресу: absolutetherapy-
care@gmail.com или
звоните по тел. 215-464-
8900

Требуются женщина
в небольшой clean-
ing service. Хорошие
условия, транспорт
обеспечиваем. 267-258-
0051

Business Opportunities

Продается успешный
бизнес, ателье по
пошиву одежды в центре
города Филадельфия.
Возможно партнерство. За
информацией звонить 215-
432-8695

ПРОДАЕТСЯ
АВТОРЕМОНТНАЯ
МАСТЕРСКАЯ со всем
оборудованием, большой
клиентской базой,
сервисными отсеками,
автоподъемниками,
складским помещением,
офисом, тремя
коммерческими объектами
для аренды, прилегающих
к ремонтной мастерской,
два из которых уже сданы.
Объект зонирован для
всех видов деятельности
связанных с автомобилями.
Обращаться по телефону:
(215)915-1423

**Продается готовый
бизнес Power Washing
Gutter Cleaning & Christ-
mas Light Installation.**
За дополнительной
информацией звонить
по тел. 267-367-2287,
267-270-1966 или при
встрече.

Занятия



Педагог по
фортельно, с большим
преподавательским и
концертным стажем,
набирает учеников любого
возраста. Цены умеренные.
Тел. 215-266-0426.

Уроки английского языка.
Тел. 215-407-2239

Даю уроки математики .
Elementary, Middle, High
school. Подготовка к SAT,
ACT. Опыт преподавания
в России и США. 215-287-
5812 Михаил

Онлайн занятия
математикой и русским
языком. Педагог с
высшим образованием и
большим опытом работы
в Америке. Детали по
тел. 215-939-6706

Продолжается набор
детей в математический
и шахматный классы Яна
Брайловского. В настоящее
время занятия проводятся
в онлайн режиме. Тел: 267-
968-6923; 215-969-4034

Продам Куплю



ПРОДАЮТСЯ
АВТОМОБИЛИ. 1) Lexus RX
350, 2015 UJLF, 25K. Цена:
\$21,000. 2) 2) Honda Odys-
sey, 2016 года, 19K, dark
blue. Цена: \$13,200. 3) 3)
Honda Odyssey, 2016 года,
32K, grey, кожа, люк, DVD.
Цена: \$16,200. Телефон:
(215) 966-9640



Rent

**Сдаются студии, 1
bdr., 2 bdr apartments
на Bustleton ave,
Ламинатные полы.
Хорошие условия. 215-
778-4900**

**В центре NE сдаются
в рент полностью
отремонтированные
помещения: 2 units, 2
этаж, каждый по 1,200
sq ft. Паркинг, место
для рекламы. Рядом
остановка автобуса.
Идеальное помещение
для accounting & law of-
fice бизнесов. 267-243-
2461**

**Сдаются квартиры в
дуплексе с 1 спальней
и с 2-мя спальнями
после капитального
ремонта. Р-н Academy
& Red Lion. 1-732-925-
8460**

**Сдается квартира с 2
спальнями на 2 этаже
дуплекса в хорошем
состоянии. 267-934-
5771**

Сдаётся кондоминиум
Pathways (рядом с почтой)
1 спальня, 1 ванная. 3-й
этаж. В комплексе бассейн.
Возможно заселение в
сентябре. \$975 215-953-
9500

Сдаётся в Scotchbrook
townhouse, unit "B" с
бейсментом. 2 спальни,
2,5 ванные, гараж, участок.
Возможно заселение в
сентябре. \$1,550 215-953-
9500

Сдается некурящим с
легальным статусом
2, 5 bdr, 2 bath
квартира на Welsh
ave, (напротив нового
NetCost), частично
меблированная, новые
стир. и суш. машины,
большая кладовка,
балкон-лоджия,
ламинированный
пол, б/п паркинг и
бассейн, ЦК. Газ и вода
включены в рент, \$1.350.
No pets. 267-987-6312

Сдаётся 2 bdr apt 2-м
этаже дуплекса в р-не
Петровского маркета.
Ламинатные полы, полностью
после ремонта. Новые
холодильник, газовая
плита. Есть дворик и
парковка. 267-242-3162

Сдается большой дуплекс в
р-не Byberry Rd., 2-й
этаж, отдельный вход, 2
спальни, 2 ванные, гараж,
back yard, новые окна,
ламинированные полы,
\$1,350 + utilities. 215-802-
8971

**Сдаются КВАРТИРЫ
В ДУПЛЕКСАХ с 2-мя
спальнями, на Nan-
dina ct и на Ridgeway
st, 19116, все после
капитального ремонта,
все новое, новые ар-
pliances, washer, dry-
er в каждой квартире.
\$1,400+utilities 215-869-
4335**

Сдается в рент СТУДИЯ
в районе NetCost Mar-
ket, Northeast Philadelphia.
Обращаться по телефону:
(267) 269-6637

Сдается 2 bdr кондо
Path Way после ремонта.
Бассейн, laundry room,
близко к магазинам. 267-
312-0620

**Сдаётся в рент 1 bdr/1
bath квартира в районе
Bustleton & Grant Ave.
После капитального
ремонта, NO PETS.
хорошая кредитная
история. Вода
включена в стоимость
рента. Т. 215-519-6843,
215-327-2578**

Сдается в рент
меблированное 1-BDR
CONDO на Tomlinson
Rd. Вода включена в
стоимость. Обращаться по
телефону: (267) 636-0513

Сдается с 1 октября 2 bdr
apartment на 1-м этаже
двухэтажного здания.
Стир. и суш. машины в
апартементе, моечная
машина. \$1,100. 215-485-
2937

301 Byberry Rd., Phila, PA
19116, Carousel Station
Condominiums - Specious 2
bedroom, 2 full bath CONDO
FOR RENT. Funds to move-
in: 1st month, last & security.
Sorry - NO PETS. \$1,395/mo
+ gas/electric (water/sew-
er included). Credit/back-
ground check is required.
Please call to get more de-
tails: (267) 205-3701. Land-
lord is a licensed PA Real Es-
tate agent



Absolute REALTY GROUP

Boris Volynsky Broker/ Owner
Multi-Million Dollar Producer
100% Club Member

Office: 215-953-9500; 215-953-9501
bvolynsky@yahoo.com Fax: 215-953-9502 Cell: 215-837-0405
1051 County Line Road Suite 107, Huntingdon Valley, Pennsylvania PA 19006

С октября сдаётся новая, большая, светлая, оборудованная студия, в town house с отдельным входом, желательна женщине. Все новое, между Street Rd. & Bustleton (по Philmont). \$1,000, все включено. 267-270-7538



Продается кондо 2 bdr, 2 baths + loft в NE, 3-й этаж. Дому 20 лет. Полный ремонт, кухня и appliances - new. Новые полы, в Development есть бассейн, теннисный корт и спортивный зал. 215-500-4130



ELIZA CONSTRUCTIONS GROUP, LLC выполняет все виды внутренних и наружных работ. Обслуживаем residential, commercial, real estate properties, 15 лет в бизнесе. 267-210-5321

НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ, ЛЮБЫЕ ПРИСТРОЙКИ, К ДОМУ, ЗАБОРЫ, ДЭКИ, НАВЕСЫ, FRAMING. 215-715-6329

СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ. Качественная покраска, внутри дома и снаружи, полы: паркет, ламинат, керамика. Переоборудование и finish basement. Окна, двери. Licensed & insured. 215-715-6329

LANDSCAPING. ДИЗАЙН УЧАСТКОВ, MULCH, КАМНИ. РATIO. ЧИСТКА ЗАРОСЛЕЙ. УДОБРЕНИЕ ТРАВЫ, ВЫРАВНИВАНИЕ ЛАНДШАФТОВ. ОБРЕЗАЕМ ДЕРЕВЬЯ И КУСТЫ. 215-715-6329

ЛЮБЫЕ РЕМОНТНЫЕ РАБОТЫ. РАЗУМНЫЕ ЦЕНЫ. *Бетон *Малярные *Столярные *Сантехника *Электрика *Ламинат *Ковролин. 267-777-2043, 267-670-6641

РЕМОНТ КОМПЬЮТЕРОВ. Десктоп, лаптоп и серверов. Дизайн, установка, конфигурация office and home network *Бесплатная диагностика *Сборка компьютеров на заказ *Удаление вирусов *Восстановление данных 267-971-5807 support@snc-service.com

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО. Опытный адвокат Елена Алексеева успешно занимается всеми вопросами иммиграции. Вы можете получить бесплатную первую консультацию. Адрес: 275 E Street Rd., Suite #9, Feasterville, PA 19053. Телефон: (215) 494-9289; e-mail: elena@temkinlegal.com; website: www.temkinlegal.com См. рекламу в газете. 215-494-9289

Профессионально выполняем любые виды САНТЕХНИЧЕСКИХ И РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ. ДЭКИ, КРЫШИ. 267-205-0247

ОКНА И ДВЕРИ. Любые окна и двери, любой дизайн. Быстро, качественно, хорошие цены, сами устанавливаем. Уже давно зарекомендовавшая себя компания, открыла второй магазин. См. рекламу. 215-338-4126

A TEAM - новое агентство Home Care предлагает новым full time сотрудникам **БОНУС - \$150** и прекрасные бенефиты. 215-490-9994

Roofing, Siding, Gutters. Ремонт крыш, сайдинга и водосточков. Free Estimates. 267-353-6698

Каменщик-профессионал выполняет любые виды работ из кирпича, блоков, мелкие бетонные работы. Подпорные стенки, отмостки, площадки под кондиционеры, патио. Ремонтные работы. Качественно. Недорого. 267-401-8204

Ремонтирую и продаю швейные машины и пылесосы по доступным ценам. Тел. 215-869-3856 Саша

Все виды сантехнических и ремонтных строительных работ. 267-407-3286 Виталий

Ваш досуг

Решение Судоку в №38, 2020 г.

8	5	9	4	7	1	2	6	3
3	6	7	5	2	9	4	1	8
4	2	1	8	6	3	9	5	7
1	4	6	3	9	7	5	8	2
7	8	5	6	4	2	3	9	1
2	9	3	1	8	5	7	4	6
6	3	4	7	5	8	1	2	9
5	1	2	9	3	6	8	7	4
9	7	8	2	1	4	6	3	5

2		7			3			
	9			8			1	
								4
9			5			1	7	
		2		6		8		
	4	1			8			9
8								
	1			5			9	
			7			5		2

Maximum Heating & Cooling сервис - установка кондиционеров, сантехнические работы, чистка канализации. Emergency service 24/7. 267-615-6061

Компания **COLOR WAVE** оказывает услуги по покраске помещений. Внутренние и наружные качественные работы в сроки, оговоренные с заказчиком. Доступные цены. Говорим на русском, английском, узбекском, турецком языках 267-777-2771, 267-597-4411

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ РАБОТЫ. Commercial, residential, industrial. 267-393-2375. Tony

ВСЕ САНТЕХНИЧЕСКИЕ РАБОТЫ *Чистка канализации *Замена труб, кранов, унитазов, garbage disposal А ТАКЖЕ МНОГИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ РАБОТЫ. 267-370-9289 Игорь

Great after school в помощь работающим родителям, для школьников, занимающихся online, открыты ежедневно с 8 утра. 267-312-5661, 267-312-5663

ЦЕНТР ЗАБОРА КРОВИ
PREMIER MEDICAL LABORATORY
проводит тест по крови на наличие антител против коронавируса
215-673-LABS (5227)
9892 BUSTLETON AVE, SUITE 202, Philadelphia, PA 19115

ПЫЛЕСОСЫ!! ПЫЛЕСОСЫ!! РЕМОНТ И ПРОДАЖА ВОССТАНОВЛЕННЫХ ПЫЛЕСОСОВ С ГАРАНТИЕЙ 1 ГОД. ХОРОШЕЕ КАЧЕСТВО И БОЛЬШОЙ ВЫБОР. Звоните Михаилу по тел. 215-464-7072 АЫЛЕСОВЫ!!

Выполняю любые внутренние и наружные работы. 267-566-0388

Произведение Марка Ройтмана, основанное на настоящих событиях, которое печаталось в нашей газете на протяжении длительного времени и завоевало большой успех у наших читателей, вышло в свет отдельной книгой. Ее можно приобрести в магазине "Книжник". Здесь же можно приобрести и другие книги этого автора, такие как "Нордист", "В ожидании поезда", "Тигровый бальзам". 215-969-7082

Центр лечения от наркотической зависимости. South California Road to Recovery. Срочная круглосуточная помощь! Одна из лучших лицензированных клиник в Калифорнии. Профессиональная помощь по доступным ценам. Самые прогрессивные методы лечения, анонимность. Принимаем все виды страховок с планами PPO или наличный платёж. 714-798-3423

Разное

Курорты Венгрии, Болгарии, Чехословакии. 267-250-6020.

JOSEPH Levine & SONS

Сервис Традиции Достоинство

(215) 942-4700

Активный член Филадельфийской еврейской общины, Президент компании **Джозеф Левин** продолжает традиции своей семьи, основавшей компанию Joseph Levine & Son более 130 лет тому назад.

В компании работает первый в Филадельфии русскоязычный директор еврейского похоронного дома, активный деятель Еврейской Федерации **Юрий Гопштейн**, являющийся в настоящее время и Президентом культурно-религиозного центра Kehilat Re'im.

Юрий Гопштейн возьмёт на себя все заботы об организации похорон близкого вам человека, а также даст вам исчерпывающую информацию по **Программе Предварительного Планирования**, которая отличается:

- Специальной программой для членов Ассоциации инвалидов и ветеранов WWII, а также Союза ветеранов войны и труда
- Доступностью цен • Удобством оплаты • Захоронения на всех кладбищах

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ НАИЛУЧШИЙ СЕРВИС **1-800-992-3339**

При необходимости Юрий приедет к вам домой.

ПРИНИМАЕМ заказы на изготовление памятников.

4737 Street Road, Trevoze, PA 19053 (215) 942-4700 Jonathon D. Levine, Supervisor	2811 West Chester Pike, Broomall, PA 19008 (610) 325-2000 Brian M. Levine, Supervisor
---	---

Goldsteins Rosenberg's Raphael-Sacks INC

Семейный бизнес, посвященный службе русской общины

Мы поддержим вас в трудный час, снимем с вас бремя забот и максимально облегчим ваши страдания. Мы гарантируем **САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ** и помогаем с покупкой мест на любом кладбище по вашему усмотрению. (значительная экономия при предварительном планировании)

Предоставляем финансовую помощь членам русской общины, беспроцентный кредит, большие скидки для ветеранов войны и труда. В случае необходимости обеспечиваем транспортом и проводим консультацию на дому.

Мы приветствуем в нашем итате



Леонида Колтмана
(Licensed Funeral Director, член Коллегии Директоров Congregation Beth-Solomon)

и кантора

Бориса Казанского
(консультанта по религиозным вопросам).



В их лице вы найдете людей, хорошо понимающих, сочувствующих вашему горю и готовых помочь советом и поддержкой.

215-927-5800

Suburban North Chapel

Gabe Goldstein Supervisor

310 2nd Street Pike
Southampton, PA 18966
(between County Line & Street Road)

1-800-622-6410

Carl Goldstein Supervisor

6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

Магазин Книжник-gifts с радостью сообщает, что мы вновь открылись. Ждем вас, наши уважаемые покупатели с 10.00 до 7.00 ежедневно, а в воскресенье - с 10.00 до 4.00. 215-969-7082

GOLD MAX

PREMIUM HOME INTERIOR BUILDING SUPPLIES

Оптовая продажа высококачественных товаров для дома, таких как ламинированные, виниловые, теплые полы с полным комплектом соответствующего оборудования. Мозаика, керамика, великолепная плитка для ванных комнат. Большое разнообразие недорогих туалетов

CONTRACTORS, BUILDERS WELCOME!

215-847-5559 говорим по-русски

1771 Tomlinson Rd. Unit "C", Philadelphia, PA 19116

ПЕРЕВОЗКИ мебели от Майями до Бостона и в Филадельфии

Доставка в аэропорты, чистка ковра.

215-669-1386

Скидки пенсионерам



ZURAB KVANTRISHVILI
| REALTOR, ABR

с: (267) 912-7987 | о: (215) 379-2002
zurab.kvantrishvili@coldwellbanker.com

2600 Philmont Ave,
Huntingdon Valley, PA, 19006

COLDWELL BANKER HEARTHSTONE

www.facebook.com/realtorz/ @realtorz/

ВСЕ ТИПЫ ПОКРЫТИЙ ПОЛА

УСТАНОВКА И РЕМОНТ

ПРОФЕССИОНАЛИЗМ * КАЧЕСТВО

ПАРКЕТ ЛЕСТНИЦЫ
КАРПЕТ ПОРУЧНИ
ЛАМИНАТ КЕРАМИКА

ВАДИМ

Infinityflooring999@gmail.com Cell 267-255-9005

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ РАБОТЫ

ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ

RESIDENTIAL, COMMERCIAL, INDUSTRIAL

267-241-7872 **LICENSED & INSURED**



Транспортная компания N-Trans Inc. принимает на работу **водителей грузовиков класса А**

Предлагаем услуги для получения CDL License Class A После полугодового сотрудничества с нами, возмещаем полную стоимость CDL курса, экзамена и Medical Card

ntranslogistics@yahoo.com

215-776-3392

ПРОФЕССИОНАЛЬНО ВЫПОЛНЯЕМ ЛЮБЫЕ ВИДЫ САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ

НЕДОРОГО, БЫСТРО и КАЧЕСТВЕННО!

267-205-0247 Денис



Новое агентство A-Team приглашает на работу **ННА, PCW**

- одна из наивысших почасовых зарплат
- отличная медицинская страховка
- оплачиваемый отпуск
- оплата праздничных
- гибкий график работы
- сверхурочные часы (overtime)

БОНУС \$150 для новых ФТ СОТРУДНИКОВ

215-490-9994

MAXIMUM HVAC LLC

СЕРВИС. УСТАНОВКА HEATING & COOLING PLUMBING & DRAIN CLEANING

215-688-1490
267-615-6061

24 HOUR EMERGENCY SERVICE

ПЕРЕВЕЗЕМ ВАШУ МЕБЕЛЬ, КАК СВОЮ

СКИДКИ ПЕНСИОНЕРАМ

→ Дома
→ Квартиры
→ Офисы
→ Страховка
→ Рекомендации
→ Внутри города и по штатам

267-342-7707



SAG CARPETS WORLD LLC

1619 GRANT AVENUE, STORE #18-19, PHILADELPHIA, PA 19115
215-500-7839
347-738-0080

ОГРОМНЫЙ АССОРТИМЕНТ КОВРОВ - ВЫБИРАЙТЕ!

Начиная всего от \$15.00

СКИДКИ ПОДАРОК ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ПОМОЩЬ ПРИ ВЫБОРЕ



ДЕМОНСТРАЦИЯ СТОРОННИКОВ ТРАМПА

В воскресенье, во второй половине дня, на углу Byberry Rd. & Bustleton Ave., состоялась демонстрация сторонников Дональда Трампа в поддержку президента.

Фото Виталия Рахмана



К О М П А Н И Я
KV EXPRESS

347-224-3893 Андрей, 267-323-9437,
203-570-4915 Владимир

kvexpresscdl@gmail.com

говорим на русском, английском, польском, украинском, фарси языках

ОБЪЯВЛЯЕТ О НАБОРЕ БУДУЩИХ **TRUCK DRIVERS**

Ваш выбор - настоящая мужская высокооплачиваемая работа!

! Чтобы стать кандидатом на получение CDL, вы должны обязательно быть резидентом штата Пенсильвания.

Если ваш доход меньше \$1500 в неделю, и вы задумались о смене профессии, сделайте 5 шагов с нами - работайте и станьте обеспеченными людьми!!!

Занятия проводят опытные инструкторы. Pre-trip inspection, обучение езде передним и задним ходом, параллельная парковка (навык доводится до автоматизма), практика езды по городу от 2-х до 5-ти дней.

Сдача экзамена. Вы идёте на экзамен только в случае полной уверенности в готовности к нему.

После получения CDL вы уже зарабатываете!!!

Совершаете поездки с опытным водителем в Калифорнию и обратно (1-3 раза).

НАБОР ВОДИТЕЛЕЙ
ОГРАНИЧЕН - 250 ЧЕЛОВЕК

Оплата:

Если вы работаете один, ваша зарплата составит **\$1800-2500** в неделю, если с напарником - **\$1600-2500** в неделю. 24 часа в сутки в течение первых двух недель осуществляется диспетчерская поддержка.

ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ CDL ДЛЯ РАБОТЫ НА LOCAL AND LONG DISTANCE



Rullex
ОБЪЯВЛЯЕТ НАБОР

☞ **SUBCONTRACTORS**
☞ **CREW LEADERS**
☞ **TOWER CLIMBERS**

ДЛЯ УСТАНОВКИ И ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ
В СФЕРЕ ТЕЛЕКОММУНИКАЦИЙ

Опыт работы приветствуется
Высокая оплата труда и постоянная
занятость ГАРАНТИРУЮТСЯ

267-237-9944 267-398-2028



**ТРЕБУЮТСЯ
ВОДИТЕЛИ**
на truck RAM-3500
с прицепом

Звонить: **732-580-1678 Борис**

НЕОБХОДИМЫ:
✓ права USA
✓ разговорный английский

Чистый
ДОХОД
от \$2,000



РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ
267-800-6976 Alex

- холодильники
- стиральные и сушильные машины
- электрические и газовые плиты
- посудомоечные машины



**ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ
НА ПУБЛИКАЦИЮ КНИГ**
любого формата с иллюстрациями и фотографиями
на основе представленного вами материала,
в том числе рукописного или звукового.

Любое количество
экземпляров. Редактируем.

215.354.0842



ТРАКОВАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ

- **ВОДИТЕЛЕЙ** категории CDL A
- **OWNER-OPERATORS**

**ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВЭНЫ, РИФЕРЫ в рент
(Thermo King - Carrier)**

БЫСТРАЯ ОПЛАТА ЗА РАБОТУ,
НИЗКИЙ ПРОЦЕНТ и ВЫГОДНЫЕ УСЛОВИЯ
для owner operators, а также бесплатные
услуги при заполнении налогов

609 651 7781 ♦ 609-516-7620

ВОЗМОЖНОСТЬ РАБОТЫ НА % ОТ ГРОСА

- работаем в 48 штатах
- опытные диспетчеры
- 0,60 цента за милю с последующим повышением
- бонус на старт
- новые траки



Траковая компания UGN Logistics Inc.
ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ
TRUCK DRIVERS • OWNER OPERATORS

- 3/П от \$400 в день
- 65-67 центов за милю
- новые траки Volvo
- бонусы за clean inspections
- парковка в Langhorne, PA
- диспетчерская поддержка 24/7



212.653.0053

SLU
Telecommunications

**В КРУПНУЮ
ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННУЮ КОМПАНИЮ
ТРЕБУЮТСЯ:**

**СОТРУДНИКИ ДЛЯ РАБОТЫ
НА ВЫШКАХ МОБИЛЬНОЙ СВЯЗИ**

- бригадиры (foreman)
- альпинисты (tower climbers)
- электрики (electricians)
- помощники (helpers)
- субподрядчики (subcontractors)

ПОСТОЯННАЯ ЗАНЯТОСТЬ,
ВЫСОКАЯ ОПЛАТА, БЕНЕФИТЫ

ОБУЧАЕМ

e-mail: steve@sluniversal.com
WWW.SLUNIVERSAL.COM

(267) 588-0332 | (215) 888-0848



Мощная Транспортная компания в Чикаго

ПРИГЛАШАЕМ ВОДИТЕЛЕЙ

CDL класса "A" (опыт не менее 1-го года)

Нужное количество
Team Drivers
Gross-Гросс
в неделю от \$9.000.-.

Нужное количество
Solo Gross-Гросс в
неделю
от \$ 6.000- \$ 7.800.

ELD, Логбук
поддержка 24/7.



☎ **708-332-9991**

✉ **708-332-9991**



Хорошо зарекомендовавшая себя
транспортная компания ITL
**ПРИГЛАШАЕТ
OWNER OPERATORS
и COMPANY DRIVERS**

OWNER OPERATORS:

- Отличный диспетчерский сервис
- Share rate confirmation
- Отличное страховое покрытие
- Сервис IFTA
- Возможность аренды прицепа
- Регистрация грузовика под нашим номером MC
- Юридическая поддержка
- Permit support (Flatbed, Step deck)
- Работа с негабаритными грузами (oversize)
- Flatbed ■ Step deck
- Conestoga ■ Reefer
- 88% от гросса - ваши

Наши профессиональные
диспетчеры так спланируют вашу
неделю, чтобы при необходимости
обеспечить выходные дома.

**Ищем водителей
CDL класса A**

Volvo, Freightliner и International
грузовики 2018-2021

COMPANY DRIVERS:

- Flatbed
- Step deck
- Conestoga
- Reefer
- Длинные мили (3500-4000 миль)
- Tarps paid \$ 50
- Все мили оплачены 65с \$ + 30% от partial \$
- Дополнительные остановки оплачиваются \$50
- Гибкое домашнее время



Для дополнительной информации звоните:
847-610-5181 ext. 1010 или Text: 331-245-4514

В Агентство по Уходу
за Пожилыми Людьми требуется
**НА ПОЛНЫЙ И НЕПОЛНЫЙ
РАБОЧИЙ ДЕНЬ**

КООРДИНАТОР

ГОВОРЯЩИЙ
НА АНГЛИЙСКОМ
И РУССКОМ ЯЗЫКАХ

Опыт работы с людьми
и знание компьютера
НЕОБХОДИМЫ

Человек должен быть
дружелюбным, ответственным,
организованным и терпеливым.

Мы предоставляем хорошие
бенефиты. У нас замечательный
дружный коллектив.



Home Health Agency



Home Health Agency is looking for a
**FULL/PART-TIME BILINGUAL
ENGLISH/ RUSSIAN-SPEAKING**

COORDINATOR

Experience working with people,
customer service experience and
knowledge of computer are
REQUIRED

We are in need of
friendly, responsible,
organized and patient person.

We offer good benefits and
friendly office personnel.

Присылайте резюме
на email или по факсу

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

Please send your resume
to email or fax

EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053

Alpha-Beta

MEDICAL EQUIPMENT AND SUPPLIES

- Больничные кровати
- Стульчики
- Инвалидные коляски (в т.ч. электрические)
- Костыли
- Кислородные аппараты
- «Вокеры»
- Лечебные чулки
- Аппарат CPAP устройство против храпа
- Протезы груди и лифчики к ним
- Памперсы, прокладки, трусы



**БЫСТРАЯ
ДОСТАВКА
ОТЛИЧНОЕ
ОБСЛУЖИВАНИЕ**

У НАС ВЫ МОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ:
ДИАБЕТИЧЕСКУЮ И
ОРТОПЕДИЧЕСКУЮ ОБУВЬ

ПРИНИМАЕМ:

- Independence Blue Cross
- Blue Shield (PPO/HMO)
- Ameri Health
- Keystone 65 complete
- Keystone Plan East
- Bravo Senior Partner
- Health Partners
- Medicare -Medicaid

МЫ ОТКРЫТЫ:
ПН., ЧТ.: 9AM-7PM
ВТ., СР., ПТ.: 9AM-5PM
СБ.: 10AM-2PM

Greater N.E. Medical Center,
10890 Bustleton Ave., Suite 100, Phila, PA 19116

215-676-7622

ПЕРВАЯ В ФИЛАДЕЛЬФИИ РУССКАЯ ВЕТЕРИНАРНАЯ БОЛЬНИЦА

“Мир Животных”

World of Animals at Bethayres
Veterinary Hospital

ПО ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ЗАПИСИ
ВЫЕЗЖАЕМ НА ДОМ

Same day
appointment
available

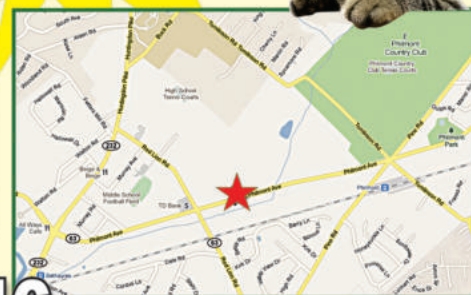


МЫ НАХОДИМСЯ
В НОРД-ИСТЕ
Работаем 7 дней
в неделю

Заново
отремонтированное
помещение гостиницы
для ваших питомцев.
Kennel/Boarding service
под наблюдением
наших докторов -
мы ждем Вас!



ДОКТОР
**ТАНЯ
КАМЕНЕВА**



215-947-3546

2621 Philmont Ave., Huntingdon Valley, PA 19006

www.bethayresveterinary.com
www.vetcentercity.com

1051 County Line Rd, Suite 110,
Huntington Valley, PA 19006

Carvell HomeCare

Home Rehabilitation, Nursing & Therapy

215-942-9696

**ЗВОНИТЕ НАМ 24 ЧАСА В СУТКИ
И МЫ ОБСУДИМ ВОЗМОЖНОСТЬ
МАКСИМАЛЬНОЙ ПОМОЩИ НА ДОМУ**

215-942-7555 (рус.)

215-942-9696 (англ.)

ПОСТОЯННО ТРЕБУЮТСЯ на FULL/PART TIME

- медсестры
- HHA/Homemakers
- PT/OT

Наш медперсонал
имеет большой опыт работы
в американских госпиталях и Home Care



Special Prices:

- BUSINESS
- SCHOOL
- ORGANIZATION

STATION PIZZA

Order online on: StationPizzaKrewstown.com

DELIVERY
DURING
ALL STORE
HOURS

HOURS:

Sunday-Wednesday 10.30 AM- 11 PM
Thursday 10.30 AM-12AM
Friday & Saturday 10.30 AM-1 AM

9319 KREWSTOWN ROAD (Krewstown Shopping Center)

www.facebook.com/StationPizzaKrewstown

215-676-6969 (70, 71)

Monday & Tuesday Night 8 PM - 11 PM

Buy One Large Pizza and You'll Receive a Small FREE!!
Regular Prices, No Coupons, Please

PIZZA & STROMBOLI

	Lg(14")	Sm(10")
Tomato & Cheese or White	6.71	3.65
Extra Cheese or Sauce	7.89	4.40
White	6.89	4.40
White with Ricotta	8.99	4.99
White with Spinach		
Tomato & Fresh Garlic	8.99	4.99
Anchovy	7.89	4.40
Mushroom	7.89	4.40
Pepperoni	7.89	4.40
Sausage (sweet or Hot)	7.89	4.40
Meatball	7.89	4.40
Onion	7.89	4.40
Sweet Peppers	7.89	4.40
Green Peppers	7.89	4.40
Roasted Red Peppers	7.89	4.40
Broccoli	7.89	4.40
Spinach	7.89	4.40
Olive	7.89	4.40
Up Side Down	7.89	4.40
Bacon	7.89	4.40
Steak	8.99	5.99
Buffalo Chicken	8.99	5.99
BBQ, Chicken	8.99	5.99
Double Dough	8.99	4.99
Special	11.59	6.99
Veggie	11.59	6.99
Jalapeno	8.80	4.40

SPECIALITY PIZZA

	lg 14"	sm 10"
Cheeseburger Pizza	12.50	6.99
General Tso Pizza (chicken & broccoli)	12.50	6.99
Chicken Parm Pizza	12.50	6.99
Chicken Caesar Pizza	10.99	6.99
(chicken, lettuce, crutons)		
Breakfast Pizza	10.99	6.99
(egg, sausage and bacon)		
Hawaiian Pizza	9.99	6.99
Greek Pizza (gyro meat, spinach, black olives, white)	12.03	6.99
Italian Meat Stromboli	10.90	6.99
Ranchero Pizza (chicken, bacon and ranch)	12.50	6.99
Taco pizza (hot sauce, onion, steak, tomatoes, lettuce and ranch)	12.50	6.99
Everyday pizza specials		
2 Lg for 6.00 each		
3 Lg for 5.00 each		
10 Lg or more 4.50 each		

CALZONES

Mozzarella & Ricotta	8.99	5.49
----------------------	------	------

FRIES

French Fries	2.99	Cheese Fries	3.99
Curley Fries	3.49	Steak Fries	3.99
Waffle Fries	3.99	Pizza Fries	4.29
Buffalo Chicken Fries (w/cheese)	5.99		
BBQ Chicken Fries (w/cheese)	5.99		
Ranchero Fries (chicken,bacon and ranch)	5.99		
Mega French Fries (bacon, cheddar and mozz cheese)	5.49		

SIDE ORDERS

Mega Onion Rises	5.49
Chicken Fingers	7.45
Buffalo Chicken Fingers	6.99
Mini Tacos (12) w/ranch or sause	4.99
Poppers (6) w/whiz cheese	4.99
Mac & Cheese Bites (8)	4.99
4pc Garlic Bread w/sauce	4.99
Breaded Shrimp (12)	4.99
Cheesesteak Egg Rolls (2) w/fries	5.75
Cheesy Garlic Bread (4w/side of sauce)	4.75
Sampler Platter (2 tenders, 3 wings dings, 4 onions rings, 4 mini tacos)	6.99
Mozzarella Sticks (7)	4.99
Chicken Nuggets (10)	4.49
Onion Rings	4.99
Battered Mushrooms (12)	4.99
Broccoli Bites (8)	4.99
Mega Omon Rings	4.99
Onion Petals w/petal sauce	4.99
Mega Onion Petals	5.99

GYRO PLATTERS Served with French Fries

Lamb and Beef	6.99
Chicken	6.95

SANDWICHES

Ham	3.70	Chicken	5.55
Tuna	4.40	BBQ Chicken	5.55
Chicken		Chicken Parm	6.02
(grilled or crispy)	4.40	Chicken salad	4.40

WRAPS

12" Wraps your choice of Wheat or White.	
Served with Lettuce, Tomatoes, Onions & French Fries	
Tuna Wrap	6.99
Cheesesteak Wrap	6.99
BLT	6.99
Grilled chicken Wrap	6.99
New Chicken Caesar Wrap	6.99
New Diablo Chicken Wp	6.99
Honey Mustard Chicken Wrap	6.99
Bacon Dijon Chicken Wrap	6.99
Crunchy Fish Wrap	6.99
Crispy Buffalo Chicken	6.99
Grilled Veggie	6.99
Raspberry Turkey Wrap	6.99
Chicken Parmesan Wrap	6.99
New General Tso Wrap	6.99
Han & Cheese Wrap	6.99
Turket & Cheese	6.99
Spicy Ranchero Wrap	6.99
Roast beef Wrap	6.99

STEAKS

Owe Size 12" (make it a platter add 2.30)	
Plain Steak	4.79
Pepper Steak	5.32
Mushroom Cheese Steak	5.79
Pizza Steak	5.79
Buffalo Cchicken Cheesesteak	5.69
BBQ Chicken Cheesesteak	5.99
Cheese Steak Hoagie	5.99
Steak Hoagie	5.32
Roasted Red Pepper Cheese Steak	5.99
Yale Special (stk/veggi combo)	5.99
Jalapeno Cheesesteak	5.99
Cheese Steak	5.32
Mushroom Sreak	5.32
Chicken Steak	5.32
Chicken Cheese Steak	5.79
Chipotle Chicken Cheesesteak	5.99
Mushroom Pizza Sreak	5.99
Pepperoni Steak	5.32
Pepperoni Cheese Steak	5.99
Extra cheese, sauce, sweet pepper .50	

HOAGIES & GRINDERS

One Site 12" (make it a platter add 2.30)

Regular	3.99	Italian	4.29
Turkey	5.49	Pizza Hoagie	3.99
Roast Beef	5.65	With Cheese	6.49
Ham	4.99	Ham & Cheese	5.99
Tuna	5.99	Tuna & Cheese	6.49
Hoagie Special	4.29	Vegetaran(hot veggi)	4.99
Cheese (american, provolone or swiss)	4.49		
Chicken Tender Hoagie	5.99		
Fried Flounder Hoagie	6.99		
Buffalo Chicken Tender Hoagie	5.49		
Fish Hoagie	5.99		
Extra cheese, sauce, sweet peppers, jalapenos 0.50			

Hoagie trays

(mixed hoagies sides included)	
Medium (15-20 people)	39.99
Large (28-35 people)	59.99

ITALIAN GRINDERS

One Size 12" (make it a platter add 2.30)	
Buffalo Chicken Tender Grinder	5.49
Meatball Sandwich	3.79
Meatball Special (w/cheese)	3.99
Chicken Parmesan	5.49
Grilled Italian Sausage (w/onions, peppers and sauce)	5.49
Chicken Cutlet Sandwich (w/roasted red & provolone cheese)	5.59
Hot Turkey Grinder (w/cheese)	4.99
Hot Roast Beef Grinder	5.99
Eggplant PARM	5.99
Chicken italiano (grilled chicken, spinach, provolone and red roasted peppers)	5.99

QUESADILLA

Made with 3 cheeses served with salsa or sour cream on side	
Plain 3 Cheese 4.99	Chicken Parm 5.55
Steak 5.99	BBQ Chicken 5.55
Buffalo Chicken 5.99	Chicken Plain 5.55
Chicken Ranchero (chicken bacon and ranch)	6.49
Chicken Fajita with Peppers & Onions	6.99
Veggie	6.99
Chicken Avocado	6.99
Veggie Quesadilla	6.99
Gyro Quesadilla	6.99

NEW SEAFOOD

3 pcs Beer Battered Cod & Fries Platter	5.79
Fish Sandwich & Fries Platter (with sauce)	5.29
Breaded Shrimp (12)	4.99
Buffalo Shrimp (12)	4.99
10 Grilled Shrimp	6.50
Fred Flounder (2)Platter	7.99
Battered Mahi Strips w/ff (5)	4.99
Fish Taco (w/fries)	6.99
Fresh Buffalo Shrimp (7)	4.99
Crab Cake (2) Platter	6.99
Seafood Platter (2 cod, 2 mahi, 1 crab cake, 1 fried flounder, 4 buttered shrimp)	8.49

CHICKEN SANDWICHES

Served on Potato Pun with Fries (lettuce, tomato, and onion os request)	
Chicken Florentine (spinach, Rrovolone, mushrooms, mayo)	5.99
Grilled Chicken Sandwich	5.29
Crispy Chicken Sandwich	5.25
Zesty Crispy Chicken Sandwich	5.99
New Grilled Chicken Platters (no roll)	5.99

BURGERS

Homemade Fresh Angus Beef Served w/ Fries on a Brioche Bun	
Hamburger	5.49
Cheeseburger	5.79
Hamburger Deluxe	5.79
Cheeseburger Deluxe	5.99
Zesty Cheeseburger	5.99
Texas Cheeseburger (onion ring, bacon and bbq sauce)	6.69
BBQ Bacon Cheeseburger	6.29
Petal Cheeseburger (onion rings and petal sauce)	6.29
Mushroom and Swiss Cheeseburger	6.29
A1 Cheeseburger(onion rings and a1 sauce)	6.99
Pizza Burger	6.29
Sunrise Cheeseburger (w/egg)	7.49
Jalapeno Cheeseburger	6.99
Add Peppers, Bacon, Mushroom .50 each	

SALADS

House Salad (lettuce, onion, tomato, sweet peppers, ham & cheese)	4.99
House Salad with Tuna	6.50
Antipasto (lettuce, onion, tomato, sweet pepper, mushrooms & Italian meats)	5.99
Antipasto with Tuna	7.49
Caesar Salad (with garlic bread)	4.99
Chicken Avocado Tortilla Bowl (chicken, avocado, romaine, tomatoes, cucumber and bacon)	8.99
Greek Salad (grilled chicken, romaine, green papers, onion, tomatoes, cucumber, feta cheese& black olives)	7.99
Garden Salad (romaine lettuce, spinach, onion, tomato, olives & mozzarella)	4.99
Chef Salad (lettuce, onion, tomato, sweet peppers, ham, turkey & cheese)	4.99
Mandarin Salad (romaine, grilled chicken, spring mix, grape tom, craisins, walnuts & mandarin oranges)	8.99
Green Salad (Lettuce, tomato, cucumber, green peppers, onions, olives)	6.75
Add Bacon	1.50
Plain Roll	1.00

SOUPS

Chicken Noodle	3.79	Cream of Broccoli	3.79
Minestrone	3.79	Italian Wedding	3.79

WINGS

Comes with bleu cheese	
Your choice of hot, mild, bbq, chipotle bbq sweet & spicy, chipotle, garlic parmesan, or cajun	
Please specify dry or sauce on	
10 Wings	6.99
25 Wings	15.99
50 Wings	25.99
Boneless Wings (12)	6.99
Extra Dressing .50	

BREAKFAST

Served all hours * served with tator tots	
Eggs and Green Peppers	5.55
	wrap long roll
Sausage Egg & Cheese	5.55
Bacon Egg & Cheese	5.55
Haw Egg & Cheese	5.55
Steak Egg & Cheese	5.55
Grilled Beef Salami. Ham&Cheese	5.55
Breakfast Pizza (lg)	11.99(sm)5.99

PASTA

Pasta w/ Towato Sauce	6.99
Pasta w/ Meatball (4) or Sausage (4)	8.99
Pasta w/ Garlic & Butter	7.99
Pasta w/ Shrimp in Garlic, Butter, White Sauce	12.59
Pasta w/ Chicken & Broccoli over Garlic Oil, Sauce	11.59
Pasta w/ Spicy Chicken	8.99
Add Sauteed Mushroom	2.08
Add Side of Meatballs (2)	2.08
Add Side of Sausage (2)	2.08
Add Garlic Bread (2)	2.75

ITALIAN DINNERS

Served with Garlic Bread and a Side Salad	
Manicotti (4) topped with sauce & mozzarella cheese	7.99
Chicken Parmigiana Platter w/spaghetti	10.99
Grilled Chicken Parmigiana Platter w/spaghetti	10.99
Eggplant Parmigiana Platter w/spaghetti	10.99
Baked Ziti	10.99
Grilled Chicken Parmigiana Platter w/spaghetti	10.99

DESSERTS

Slice of Cheese Cake	3.25
Fried Zeppolis (8)	3.49
Cup of Vanilla Ice Cream	4.99
Water Ice (sm) ..\$1.49 ... (lg) \$3.99	

BEVERAGE

20 oz. (coke products)	2.20
2 liter (coke products)	3.55
10 oz. Juices (apple, orange, cranberry)	2.20
Water	1.00
Milk Shake (chocolate, vanilla or strawberry)	3.99
Alcoholic beverage available (single or 6 pack)	

KIDS MENU

6 Chicken Nuggets w/Fries	4.99
2 Chicken Fingers w/Fries	3.49
Grilled Cheese	3.29
French Fries	2.49
Small Spaghetti w/ Tomato Sauce	3.79

CATERING MENU

Sides		1/2 pan	full pan
		8ppl	16ppl
Chicken Fingers (25) or (50)	25.99	50.99	
Wings (50) or (100)	25.99	49.99	
French Fries	13.99	26.99	
Curley Fries	17.99	32.99	
Mozzarella Sticks	26.99	52.99	

HOAGIE TRAYS

18ppl	36.99	30ppl	58.99
-------	-------	-------	-------

DINNERS

	18ppl	30ppl
Chicken Parmigiana w/spaghetti	36.99	54.99
Eggplant Parmigiana w/spaghetti	36.99	54.99
Baked Ziti	30.99	49.99
Spaghetti & Meat Ball or Sausage	30.99	49.99
Manicotti (26 or 56)	30.99	49.99

SALADS

	1/2 pan	full pan
	8ppl	16ppl
House Salad	17.99	33.99
Garden Salad	16.99	33.99
Caesar Salad	13.99	27.99
Greek Salad	28.99	48.99
Chicken Caesar Salad	22.99	38.99
Mandarin Salad	29.99	49.99

MAKE YOUR OWN SANDWICH TRAY

Fried onions on mhe side	10 rolls	20 rolls
Cheese Steak Tray	49.99	89.99
Chicken Cheesesteak Tray	54.99	99.99
Meat Ball or Sausage w/sauce	35.99	65.99

ЭРИХ МАРИЯ РЕМАРК: СУДЬБА, КНИГИ, ЖЕНЩИНЫ

(50-лет со дня смерти).

50 лет назад, 25 сентября 1970 года, не стало Эриха Марии Ремарка. Он до сих пор остается самым популярным немецким писателем в России.



**Счастливейший конец
Первой мировой**

Роман "На Западном фронте без перемен" считается самым популярным антивоенным романом XX века. А ведь в свое время эту книгу вообще не хотели издавать. Одно из крупнейших немецких издательств отказалось от этого, считая, что тематика романа - "окопная правда" Первой мировой войны - никого не заинтересует. Это была ошибка. Издательство Ullstein, к счастью, решило иначе и в 1928 году выпустило книгу, не покупившись на широкую рекламную кампанию.

Роман сразу же вызвал острую дискуссию. Одни усматривали в нем восхваление войны, другие - предательство по отношению к немецким солдатам. В 1930 году в Голливуде по роману Ремарка был снят фильм. На предварительном показе продюсеры, похвалив картину, высказали недовольство тем, что у нее - трагиче-

ский конец: мол, нужен хэппи-энд. Режиссер Льюис Майлстоун язвительно заметил на это: "Хорошо, я сделаю счастливый конец. Германия выиграет войну". Конечно, он этого не сделал. И фильм "На Западном фронте без перемен" получил сразу два "Оскара" - как лучший фильм и за режиссуру.

В Германии, когда национал-социалисты пришли к власти, фильм запретили: он, дескать, оскорбляет достоинство немецкого народа.

Мировая слава и ненависть нацистов

Независимость, терпимость, чувство юмора, - эти черты характера Ремарк считал определяющими. Он родился 22 июня 1898 года в Оснабрюке, в семье переплетчика. Сразу после школы был демобилизован и в июне 1917 года попал на фронт. Был тяжело ранен: осколки снаряда попали в руку, ногу и в шею. После войны начал писать, но первые его произведения успеха не имели. Ремарк работал школьным учителем, сочинял рекламные тексты, был спортивным репортером в газете, откуда его уволили сразу после выхода романа "На Западном фронте без перемен".

Роман принес ему настоящую мировую славу и финансовую независимость, став бестселлером. И именно этот роман сжигали нацисты публично в 1933 году среди прочих "антинациональных" книг, скандируя при этом: "Предаем огню за литературное предательство солдат мировой войны, во имя воспитания боевого духа немецкого народа!" Но Геббельс пре-

красно понимал: немцы читают этот роман, он продолжает оставаться популярным. И нацисты начали распространять слухи, что Ремарк вовсе не был на фронте, что он - еврей, а его настоящее имя - Крамер (похожие слухи распространяли спустя сорок лет в СССР о Солженицыне: что, мол, он не был боевым офицером, а сидел за то, что сдался в плен, что он еврей, и его настоящая фамилия - Солженицер)...

Ремарк эмигрировал из Германии сразу после прихода Гитлера к власти, жил сначала в Швейцарии, потом в США... Национал-социалисты лишили его гражданства. Его сестру Эльфриду, которая осталась в "третьем рейхе", казнили нацисты в 1943 году. Эрих Мария Ремарк лишь после войны узнал о ее смерти. Он посвятил ей роман "Искра жизни". В Германию Ремарк не вернулся и после войны. Он умер в Локарно в 1970 году.

Покоритель женских сердец
Не имеет смысла рассказывать здесь о книгах Эриха Марии Ремарка: они слишком хорошо известны. Романы "На Западном фронте без перемен", "Возвращение", "Три товарища", "Триумфальная арка", "Время жить и время умирать", "Черный обелиск", "Жизнь взаимы" и другие много раз издавались и на русском языке, причем "На Западном фронте..." впервые вышла на русском в 1929 году. Заметим только, что у Ремарка много великодушных (и нередко трагических) женских образов. Ремарк был известен не только как великолепный писатель, но и как покоритель

женских сердец. Среди его жен и подруг были Грета Гарбо, Марлен Дитрих, Полетт Годдар, Натали Палей...

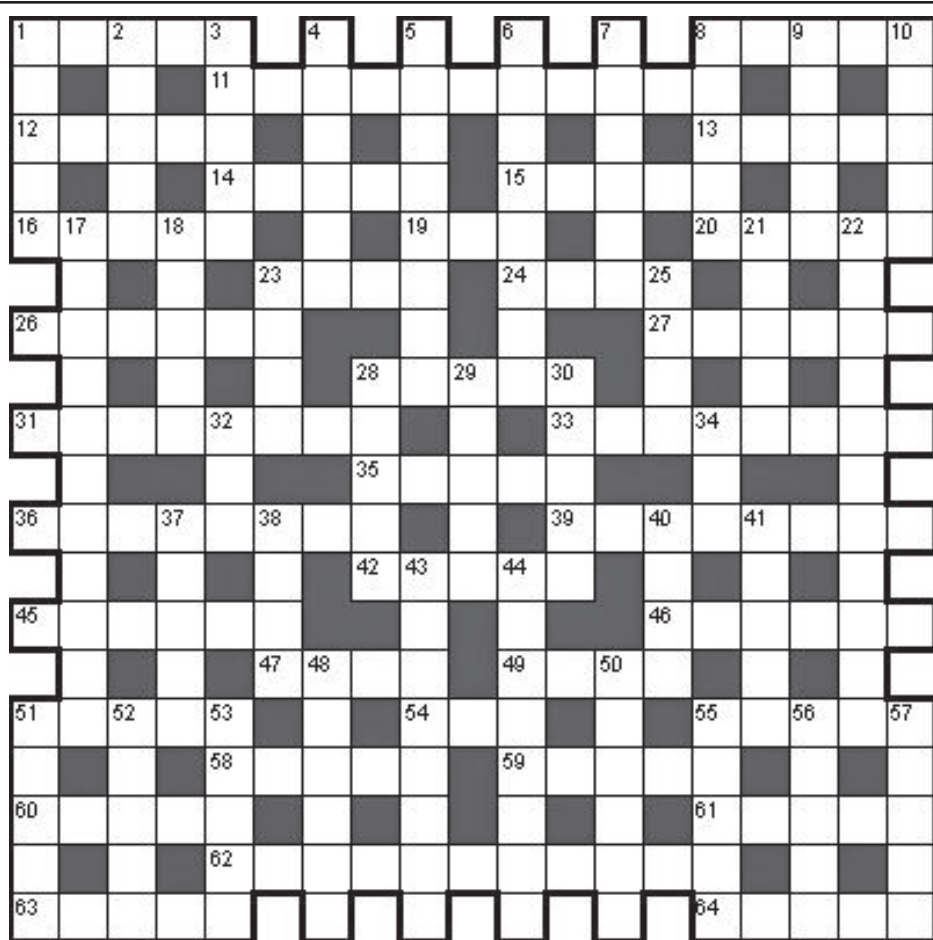


**Эрих Мария Ремарк и
Марлен Дитрих**

Остались прекрасные и печальные, полные нежности и тоски письма и телеграммы, которые Ремарк посылал Марлен Дитрих. Ее письма к нему, к сожалению, не сохранились: их сожгла ревнивая Полетт Годдар, бывшая жена Чарли Чаплина, сыгравшая главные женские роли в его фильмах "Новые времена" и "Великий диктатор" и ставшая последней любовью Ремарка.

Письма Ремарка к Марлен Дитрих - великой актрисе, кинозвезде и тоже эмигрантке из нацистской Германии - называют самым восхитительным документальным романом о любви. Вот только одна цитата: "Милая, дарованная Богом!.. Я думаю, нас подарили друг другу, и в самое подходящее время. Мы до боли заждались друг друга... Я хочу быть с тобой рядом, и больше мне ничего не надо. Ты должна знать, что я есть".

**Марсель Фюрстенау,
Ефим Шуман**



По горизонтали:

1. Куча, груда.
8. Садовое декоративное растение.
11. Высшее учебное заведение.
12. Радиолокационный прибор.
13. Торговая палатка.
14. Одна из основных величин механики.
15. Слишком подвижный человек.
16. Часть ноги.
19. Мера длины.
20. Момент взлёта летательного аппарата.

23. Значительная возвышенность, поднимающаяся над окружающей местностью.
24. Помесь лошади и осла.
26. Поместье, земельное владение.
27. Спутник Юпитера.
28. Двусторонний ковер без ворса.
31. Девятый месяц календарного года.
33. Средства, которые одни лица в силу родства или брака по закону должны предоставлять другим лицам.
35. В царской армии: казачий офицерский чин,

- равный капитану в пехоте.
36. Колючий кустарник с мелкими красными кислыми ягодами.
39. Сходство между предметами или явлениями.
42. Задор, увлечение.
45. Провал между сугробами.
46. Домашняя птица.
47. Птица отряда голенастых.
49. Большая дикая американская кошка.
51. Ложбина, овраг.
54. Выдающийся острём участок, часть чего-нибудь.
55. Муж сестры жены.
58. Совокупность материальных условий жизни общества.
59. Освобождение от чего-либо за взятку.
60. Тонкая ворсовая кожа.
61. Крупный почерк древних латинских, греческих и славяно-русских рукописей.
62. Прибор для поддержания в комнате постоянной температуры.
63. Добавочный доход фактора производства.
64. Материальный результат хозяйственной деятельности.

По вертикали:

1. Мельчайший микроорганизм.
2. Способ передачи на расстояние и приёма звуков.
3. Дерево семейства эбеновых с оранжево-красными сладкими плодами.
4. Неудача.
5. Стадия клеточного деления.
6. Наука о прекрасном, об общих законах художественного творчества.
7. Ряд слов написанных в одну линию.
8. Сборник таблиц, карт, специальных рисунков.
9. Мешок, сума.

10. Человек, ведущий в высшей степени воздержанный образ жизни.
17. Физическая величина, характеризующая состояние термодинамического равновесия системы.
18. Единица типографского измерения.
21. Поездка по нескольким местам.
22. Возвращение эмигрантов на родину с восстановлением в правах гражданства.
23. Отличительный знак государства.
25. Высокая сужающаяся сверху форменная фуражка.
28. Драматическое или музыкальное произведение.
29. Цепкая, выходящая часть растения.
30. Холодное кушанье из мелко нарезанных овощей.
32. Старуха-колдунья в русских сказках.
34. Домашнее животное, помесь осла и кобылы.
37. Отдельное больничное здание.
38. Поток, большое количество, масса.
40. Криволинейное перекрытие проёма в стене.
41. Крутой откос по берегу реки, краю оврага.
43. Астрономическое явление.
44. Музыкальное произведение на темы народных песен.
48. Утверждение, суждение, проверенное практикой, опытом.
50. Остатки колосьев, стеблей и другие отходы при молотье.
51. Место для розничной торговли на площади.
52. Сочный кислый плод цитрусового дерева.
53. Текстильный банан.
55. Резкое увеличение быстроты движения.
56. Совокупность твёрдых образований, составляющих опору тела человека и животного.
57. Тканое изделие из шерстяных нитей, которым покрывают пол или украшают стены.

53. Абака. 55. Спирт. 56. Остов. 57. Ковёр.
58. Свой. 59. Бывшие. 60. Материал. 61. Лимон.
62. Кондиционер. 63. Пента. 64. Товар.
65. Свой. 66. Бывшие. 67. Остов. 68. Ковёр.
69. Абака. 70. Спирт. 71. Ковёр.
72. Кондиционер. 73. Пента. 74. Товар.
75. Свой. 76. Бывшие. 77. Остов. 78. Ковёр.
79. Абака. 80. Спирт. 81. Ковёр.
82. Кондиционер. 83. Пента. 84. Товар.
85. Свой. 86. Бывшие. 87. Остов. 88. Ковёр.
89. Абака. 90. Спирт. 91. Ковёр.
92. Кондиционер. 93. Пента. 94. Товар.
95. Свой. 96. Бывшие. 97. Остов. 98. Ковёр.
99. Абака. 100. Спирт. 101. Ковёр.



Впервые коронавирус коснулся шахмат на двухкруговом турнире претендентов из 8-ми участников в России в марте этого года. Тогда успели провести первый круг, а второй перенесли на осень, и стали проводить только международные онлайн-турниры, преимущественно по быстрым (R) и блиц (B) шахматам с контролем 15 и 5 минут на каждую партию соответственно, как более зрелищным, а главное — окупаемым.

Так, на турнире Legends of chess с 10-ю участниками по смешанной системе в финале в матчах с Яном Непомнящим победу со счётом 2:0 одержал Магнус Карлсен.

В следующем турнире Kiva finals с 4-я участниками по нокаут-системе в финале со счётом 4:3 снова выиграл Карлсен. Этот турнир ожидался с большим интересом. На нём остановимся подробнее, поскольку здесь в финале встретились Карлсен — Накамура, и их единоборство оказалось наиболее острым и необычайно интересным.

В те времена, когда Магнус завоевал звание чемпиона мира, ему удавалось столь многое, что он казался непревзойдённым. В ничейных позициях легко переигрывал соперников, позволял себе небрежное отношение к дебюту, и это сходило с рук, и так далее. Но самое интересное, что всегда находящийся на высоте Накамура, имел с ним самый постыдный счёт в классике, типа 0–9. Правда, в блиц или рапид неравенство

было менее заметным, а в фишеровские шахматы и уже позднее, соперники, практически, были равны.

В этом турнире, на котором мы остановились, игра шла на равных, не столько для Хикару, сколько для Магнуса. Проведённые в финале семь матчей по 4 рапид и 2 блиц партии, а в случае равенства — дополнительный армагеддон привели после 7 сетов к ничейному результату, и лишь в армагеддоне последняя ничья обеспечила победу чёрным, которыми играл Карлсен.

И всё же самое главное не в этом длительном противостоянии. Это ещё были партии грандиозного накала, переходы от взлётов к падениям. А в последней седьмой серии матчей шансы Магнуса были столь низки, что казалось, поражение неминуемо. И всё же, получив солидное преимущество по дебюту, Магнус сумел себя сдерживать, и ему удалось выстоять.

Грандиозная игра двух гигантов! Такого интереса, такого накала и продолжительной выдержки у участников встречи давно мы не видели.

В заключение приведено несколько характерных партий этого сражения.

NAKAMURA, HIKARU — CARLSEN, MAGNUS, MCCT, KIVA FINALS, 7 CET, 1 ПАРТИЯ

1.e4 e5 2.Nf3 Nc6 3.Bb5 Nf6 4.d3 Bc5 5.Vxc6 dxc6 6.Nbd2 0–0 7.h3 Nd7 8.Nc4 a5 9.Be3 f6 10.0–0 b5 11.Ncd2 Vxe3 12.

fxe3 a4 13.Nh4 c5 14.Nf5 Nb6 15.Qe2 Be6 16.Nf3 Qd7 17.N3h4 Rad8 18.Rfd1 Kh8 19.d4 cxd4 20.exd4 exd4 21.Rxd4 Qc6 22.Rad1 Qc5 23.Qf2 Rxd4 24.Nxd4 Bxa2 25.b3 Rd8 26.Nhf5 axb3 27.cxb3 Bxb3 28.Nxg7 Rxd4 29.Rxd4 Kxg7 30.Qg3+ Kf8 31.Qe3

Nd7 32.Kh1 Ke8 33.Qd2 Be6 34.e5 Qxe5 35.Rh4 Nf8 36.Qb4 Kf7 37.Re4 c5 38.Qb1 Qd5 39.Rf4 b4 40.Qa1 Nd7 41.Qb1 Kg7 42.Qe1 b3 43.Qg3+ Qg5. 0–1

NAKAMURA, HIKARU — CARLSEN, MAGNUS, MCCT, KIVA FINALS, 7 CET, 3 ПАРТИЯ

1.e4 e5 2.Nf3 Nc6 3.Bb5 Nf6 4.d3 Bc5 5.Vxc6 dxc6 6.Nbd2 0–0 7.h3 Nd7 8.Nc4 a5 9.g4 Re8 10.Rg1 a4 11.Ne3 Bxe3 12.Vxe3 Nf8 13.h4 Qd6 14.Qd2 c5 15.h5 b5 16.Nh4 Qc6 17.Nf5 c4 18.Qb4 a3 19.b3 cxd3 20.cxd3 Qc2 21.h6 g6 22.Rc1 Qxd3 23.Rd1 Qc2 24.Ng7 Bb7 25.Nxe8 Rxe8 26.f3 Qxa2 27.Rd2 Qb1+ 28.Kf2 a2 29.Qc3 Ra8 30.Rxb1 axb1=Q 31.Qg5. 1–0

CARLSEN, MAGNUS — NAKAMURA, HIKARU, MCCT, KIVA FINALS, 4 CET, 3 ПАРТИЯ

1.e4 e5 2.Nf3 Nc6 3.Bc4 Bc5 4.0–0 Nf6 5.d3 d6 6.c3 h6 7.Re1 0–0 8.Nbd2 a5 9.Nf1 Be6 10.Bb5 Ne7 11.d4 exd4 12.cxd4 Bb6 13.Ng3 d5 14.e5 Ne4 15.Bd3 Nxg3 16.

hxc3 a4 17.Bc2 a3 18.bxa3 Bg4 19.a4 Qd7 20.Ba3 Rfe8 21.Bxe7 Qxe7 22.Qd3 g6 23.Nh4 Qb4 24.Nxg6 Qxd4 25.Ne7+ Kf8 26.Nxd5 Qxf2+ 27.Kh2 Rad8 28.Rf1 Rxe5 29.Rxf2 Rxd5 30.Rxf7+

Ke8 31.Qxd5 Rxd5 32.Bg6 Kd8 33.Re1 c6 34.Rxb7 Bc7 35.Re8+ Kd7 36.Rh8. 1–0

NAKAMURA, HIKARU — CARLSEN, MAGNUS, MCCT, KIVA FINALS, 3 CET, БЛИЦ 1

1.e4 e5 2.Nf3 Nc6 3.Bb5 Nf6 4.d3 Bc5 5.Vxc6 dxc6 6.Nbd2 0–0 7.Qe2 Re8 8.Nc4 Nd7 9.Bd2

b5 10.Ne3 Nf8 11.h4 Ne6 12.Nxe5 a5 13.Qh5 g6 14.Qf3 f6 15.Nxc6 Qd7 16.Qxf6 Qxc6

17.Bc3 Rf8 18.Qh8+ Kf7 19.Qxh7+ Ke8 20.Qxg6+ Kd7 21.d4 b4 22.dxc5. 1–0 P.S.

1. В настоящее время проведен онлайн турнир на всемирной шахматной олимпиаде. Многие ведущие гроссмейстеры считают проведение онлайн турниров прогрессивным нововведением, которое приведёт к более обогащённому развитию и распространению шахмат.

2. Исходя из своего опыта, скажу, что проведение занятий по шахматам с детьми в онлайн режиме весьма эффективно по насыщенности уроков, экономии времени и повышению результативности.

Продолжается набор одарённых детей в математический и шахматный классы Яны Брайловской.

В настоящее время занятия проводятся в онлайн режиме. Тел. 267-968-6923, 215-969-4034.

Мода

ТЕНДЕНЦИИ ОБУВИ СЕЗОНА ОСЕНЬ-ЗИМА 2020: БОТИНКИ-ЛЕДЕНЦЫ И «ЛЯГУШКИ»

Тенденции обуви сезона осень-зима 2020: ботинки-леденцы и «лягушки»

Позади остались показы осень-зима 2020. Вслед за фундаментальными тенденциями в одежде мы собрали семь обувных трендов будущей осени:

будем носить ботильоны из обивочной ткани, ботинки-лягушки и сапоги с квадратным носом.

БОТИНКИ-ЛЕДЕНЦЫ



Уже сейчас понятно, что будут носить инфлюенсеры через полгода. Самые instagrammable ботинки сезона найдены в коллекциях Prada и Bottega Veneta. За несерьезными леденцовыми расцветками стоят серьезные намерения. Кроссоподобная обувь Bottega Veneta, к примеру, сделана из полностью биоразлагаемого материала.

САПОГИ С КВАДРАТНЫМ НОСОМ

Туфли с тупым мысом, как носили в девяностых, все еще с нами. Казаки Bottega Veneta, ботильоны Nina Ricci или



сапоги гармошкой Proenza Schouler, конечно, прекрасны, но еще прекраснее будет найти ностальгическую обувь в гардеробе у мамы или, к примеру, на ре-сейл-платформах.

КРУПНЫЕ УКРАШЕНИЯ НА ОБУВИ



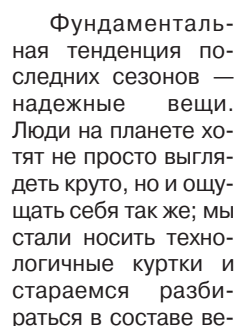
Не просто мерцающая пряжка, а россыпи жемчуга как у Simone Rocha, увесистые цепи как у No. 21 или кристаллы на ремешках, как у JW Anderson. Теперь украшения нужны не только вам, но и вашей обуви.

ОБУВЬ, БУДТО ИЗ ОБИВОЧНЫХ МАТЕРИАЛОВ



Новая нарядность — это сливаться со старинными интерьерами: обивочным бархатом, гобеленами или обоями художника-прерафаэлиты Уильяма Морриса. Высший уровень — носить такие вещи с ног до головы. К слову, платьев и костюмов, словно из обивочных материалов, в новых коллекциях тоже предостаточно.

БОТИНКИ-ЛЯГУШКИ



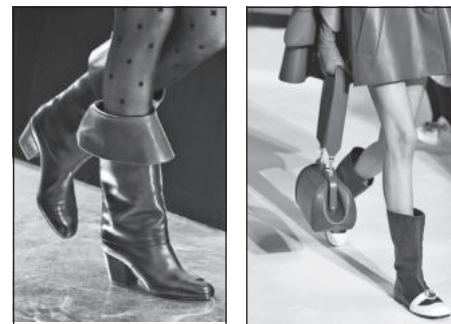
Фундаментальная тенденция последних сезонов — надежные вещи. Люди на планете хотят не просто выглядеть круто, но и ощущать себя так же; мы стали носить технологичные куртки и стараемся разбираться в составе вещей. Одним из микротрендов этого направления можно считать прорезиненные «лягушки», они же duck-boots, которые изначально были придуманы для охоты на уток в болотистой местности. В новых коллекциях прорезиненный мыс и подошва идут к ботильонам Versace, ботинкам Dior и лакированным сапогам Prada.

ОБУВЬ ИЗ МЕХА



Мех в осенне-зимних коллекциях — так себе сенсация. Но пушистые пары все равно любопытно рассматривать: в новом сезоне меховыми будут балетки, туфли «Мэри-Джейн» и лодочки на крошечном каблучке.

ЖОКЕЙСКИЕ САПОГИ



Креативный директор Chanel вспоминает снимок Карла Лагерфельда и Анны Пьяджи 1978 года, на котором дизайнер одет в полосатый костюм и жокейские сапоги с отворотами. Точно такие же вошли в новую коллекцию модного дома. Другие вариации на основе сапог для верховой езды есть у Salvatore Ferragamo, Dior и Tod's.

Алена Галкина

Игра «на пятого»

Киллер для Марка Бернеса

Вскоре после смерти Сталина рухнула и созданная им всеобъемлющая

лагерная система. Окруженные колючей проволокой "острова архипелага ГУЛАГ" из ведения МВД передали в подчинение Минюста, который срочно приступил к массовому пересмотру дел, связанных с так называемыми политическими преступлениями. В результате сотни тысяч

"незаконно репрессированных" начали выходить на свободу.

В те же суматошные годы хрущевской "оттепели" объявили амнистию и для обычных уголовников. Но коснулась она, конечно же, не всех. Поэтому "воры в законе", оставшиеся, как говорится, "до упора" отсиживать сроки в "местах не столь отдаленных", старались заботиться о своей дальнейшей судьбе сами. Однако обычный побег справедливо считался в их среде слишком рискованным предприятием. Гораздо более удобным представлялся способ, который на блатном жаргоне получил название "уйти за сухаря". Суть его была, в общем-то, довольно проста. И сводилась к следующему. Пользуясь в криминальном мире авторитетом "уркаган" пытался попасть всеми правдами и неправдами на пересыльный пункт, где заключенные долго не задерживались, и охрана практически никого не помнила в лицо. Там он подыскивал готовившегося к освобождению "мужика" и "менялся с ним биографиями" — приказывал этому человеку откланяться за него на проверках, а сам, разумеется, делал то же самое за нового знакомого.

Отказ от такого рода "предложения" по суровым воровским законам тех лет равнялся смерти. В связи с чем для "авторитета" главной "организационной" проблемой при подготовке подобного побега являлась смена фотографии на сопроводительных документах. Если ее удавалось разрешить, то он через непродолжительное время оказывался на воле. И гуляй, рванина!..

В числе тех, кто сумел найти жертву — "сухаря", а затем, подделав "ксиву", выскользнуть из-за колючей проволоки, был и матерый бандит по кличке Сенька Лихой. Вышел он за ворота лагеря в середине октября 1958 года. Спустя неделю беглец уже добрался до Котласа, где в привокзальном буфете неожиданно встретил трех старых знакомых — таких же, как он сам, "законников", с которыми несколько лет назад "парился" в одном бараке.

Приятели немедленно отметили

встречу — хорошо выпили, поговорили "за жизнь", после чего сели перекинуться в картишки — в "буру". Все четверо оказались людьми очень азартными. Игра затянулась. Сеньке сначала везло, но в итоге он проигрался вчистую. И, в конце концов, рискнул последним своим достоянием — золотыми женскими часиками, украденными утром у зазевавшейся студентки.

На кону — «сука»

Однако Лихому опять "не подфартило". Часики снова перекочевали в чужой карман. Но бандит уже не мог остановиться. Что называется, "закусил удила" и пошел ва-банк — предложил сыграть "на пятого".

Ныне для большинства россиян эти слова непонятны. Но в те годы они вгоняли в дрожь и ужас миллионы законопослушных граждан, так как означали, что уголовник, пытаясь отыгаться, хватается за последний, крайне опасный шанс — ставит на кон жизнь другого человека (пятого, если игра шла вчетвером).

Здесь также надо заметить, что карточный долг для "коренных обитателей тюрьмы" являлся делом чести. Его требо-



валось отдать в кратчайший срок. Тот, кто по каким-либо причинам этого не делал, попадал в разряд "опущенных", и сегодняшний "авторитет" мог завтра запросто перебраться спать на парашу — в "петушиный угол".

Иными словами, Сенька брал на себя экстремальное обязательство — в случае нового проигрыша лишить жизни того человека, на которого укажут его партнеры.



Чаще всего для определения жертвы использовались варианты примитивного жребия. Например, выбиралась скамейка в скверике. И кто на нее садился первым — превращался в приговоренного к смерти. Далее все зависело уже от того, насколько хорошо преступник умел владеть ножом.

Однако на сей раз блатные решили соригинальничать — сразу придумать для Лихого конкретную жертву. Сделал это самый авторитетный из них, назвавший кандидатуру артиста Марка Бернеса.

Выбор пахана был не случаен. Уголовники, как и все советские люди той поры, страстно любили кино, и у них тоже были свои кумиры. Бернес как раз долгое время относился к числу главных экранных идолов "урока". Прежде всего он, еще до войны, снялся в первом советском фильме о заключенных, который так и назывался — "Заключенные". Его популярность в среде "блатарей" достигла пика после фильма "Два бойца", где актер играл уроженца Одессы, считавшейся родиной российской уголовщины. А исполнявшаяся им, согласно роли, песня "Шаланды, полные кефали" на полтора десятилетия попала в число популярных гулаговских шлягеров. Но в 1955–1957 годах Бернес снялся в двух детективных картинах — "Дело № 306" и "Ночной патруль". В первой он сыграл комиссара милиции, а во второй старого вора Огонька, завязавшего с преступным миром. Сегодня отождествление киношных героев с реальной жизнью может прийти в голову разве лишь безнадежному психбольному. А тогда люди были в массе своей наивнее и легко делали подобные обобщения. Таким образом, артист попал в разряд предателей — "сук", к которым в воровской среде относились крайне негативно.

Отсюда и смертный приговор, вынесенный авторитетным "уркаганом". Он вскоре из предполагаемой перспективы превратился в грозный факт текущей жизни, поскольку удача к Сеньке не вернулась и бандит проиграл и эту партию.

Татуированный «ангел-хранитель»

Вышеописанная игра состоялась 24 октября 1958 года. После чего жить Марку Бернесу осталось примерно неделю. То есть ровно столько, сколько требовалось Лихому для того, чтобы добраться на поезде от Котласа до Москвы и привести приговор пахана в исполнение. Преступный мир жесток даже к своим привилегированным членам. Другого выхода у Сеньки просто-напросто не было. Поэтому, скорее всего, известный советский киноактер и певец был бы убит осенью

1958 года. Если бы не его талант, который в полном смысле этого слова спас ему жизнь. Чисто случайно свидетелем этой "игры на пятого" оказался еще один бывший зек, являвшийся горячим поклонником творчества Бернеса. Настолько горячим, что он не побоялся рискнуть собственной судьбой, чтобы спасти своего кумира.

Дело осложнялось тем, что, будучи сам блатным, в милицию этот человек идти не мог. Не имел он возможности опередить убийцу во времени или пространстве и иным способом. Железная дорога была единственным видом транспорта, связывающим те места со столицей. Но, к счастью, в Москве у него жил приятель, имевший телефон, что тогда в СССР вообще-то было большой редкостью. И на городском телеграфе Котласа удалось упрямой телефонистке срочно соединить с абонентом без предварительного заказа переговоров.

Столь удивительное совпадение благоприятных случайностей и помогло Бернесу узнать о нависшей над ним опасности. Актер, кстати, не сразу поверил этому предупреждению. Но столичный приятель его неизвестного ангела-хранителя (тоже не назвавший свое имя), видимо, хорошо знал повадки блатных и сумел доходчиво объяснить Бернесу, что ситуация очень серьезная. Он сообщил артисту кличку, приметы и примерное время прибытия в столицу Сеньки Лихого. После чего потенциальная жертва на следующий день пошла просить защиты в милицию. Начальник МУРа выделил для этого четырех оперов. Одного из них — мастера спорта по самбо, ранее охранявшего членов правительства, приставили к артисту в качестве личного телохранителя. А остальные контролировали подходы к квартире, из которой "объекту" категорически запретили выходить. Одновременно милиция по своим каналам начала проверку всех уголовников, прибывавших с разных направлений в Москву.

Эти своевременно принятые меры, в конечном итоге, принесли результат — Лихого задержали на вокзале. Но бандит, помня о своем карточном долге, оказал отчаянное сопротивление и при задержании был убит.

Ну, а Марк Бернес после этого случая больше никогда не соглашался играть в кино уголовников. Ни хороших, ни плохих. Более того, в Советском Союзе после этого в течение шести лет вообще не снимались фильмы, как-либо затрагивающие проблемы преступности. Мир артистов тесен, и весть о приговоре одному из коллег мгновенно стала известна всем. Никто не хотел рисковать.

Павел Дроздов



Английская беседа и по сей день представляет собой разновидность серьезно-несерьезной пикировки, в которой собеседники мгновенно подхватывают предлагаемые роли и играют их в нужной манере. Увы, чтобы на равных принять участие в такой беседе, нужна самая малость — родиться англичанином...

Во время празднования нового 2001-го года телерепортер спросил прохожего на улице Лондона: — Какие у вас планы на это тысячелетие?

— Довольно скромные. Большую его часть я буду мертв...

Тонет корабль. Англичанин с трубкой во рту обращается к капитану: “Сэр, какая из шлюпок для курящих?”

Юмор

Английский юмор — не столько стиль, сколько образ жизни...

В узком переулке Лондона останавливаются два автомобиля, ехавшие навстречу друг другу. Ни тот, ни другой шофер не хочет уступить дороги. Шофер первой машины достает газету «Таймс» и начинает читать. Через час

второй шофер вежливо обращается к нему: “Когда вы дочитаете, сэр, прошу одолжить газету мне...”

Нищего англичанина посетил адвокат. Вынув из портфеля какую-то официальную бумагу, он объявил: “Мне поручено сообщить вам, что недавно умерший дальний родственник все свое имущество завещал вам. Вы получите в наследство его поместье с прилегающими к нему обширными лесами, 100 тысяч фунтов стерлингов наличными и собаку”.

Наследник последний раз затаился окурком, выпустил облако дыма и спросил: “Какой породы собака?”

Английский клуб. Запах дорогих сигар и коньяка. Двое англичан молча сидят в глубоких креслах. Один, наконец, произносит: “Скоро Рождество!”

Другой отвечает: “О да, скоро Рождество!”

Молчат. Первый заговаривает снова: “Рождество — это хорошо, но секс лучше!”

Второй: “О да, секс лучше!”

Первый, помолчал: “Секс лучше, но Рождество — чаще!”

Второй: “О да-да, Рождество чаще!”

Две старые девы сидят во дворе на скамейке и, поджав скорбно губы, наблюдают за петухом, который гоняется за курицей и никак не может догнать. Два раза обежав вокруг дома, курица выбегает на улицу и попадает под колеса автомобиля. Одна из дев произносит с пафосом: “Она предпочла смерть...”

Разговаривают два шотландца. Один говорит: “Эти англичане такие бешеные! Вот вчера, например, забегают один ко мне в номер в 2 часа ночи и начинают кричать и выражаться!” “А ты что?” “Ничего. Продолжаю спокойно играть на своей волынке...”

Приходит старый джентльмен домой. Ему открывает дворецкий и говорит:

“Ну что, старый хрен, опять бухал и шлялся по девкам?” “Нет, Джон, ходил покупать слуховой аппарат...”



Красотка X

-Ты должна!
Убивает эта фраза.
То, что я должна,
записано в налоговом
кодексе, все, что не
должна- в уголовном.
Остальное на мое
усмотрение!

Игорь Иртеньев

Астроном

На небе звезд довольно много,
Примерно тысяча двадцать пять,
В одном созвездье Козерога
Их без очков не сосчитать.

Трудна работа астронома
Воткнув в розетку телескоп,
В отрыве от семьи и дома
Он зрит светил небесных скоп.

Приникнув к окуляру глазом,
Забыв про сон, за часом час,
Терзает он свой бедный разум,
Постичь картину мира тщась.

Ну что ему земные беды,
Когда он видит Млечный шлях,
Когда туманность Андромеды
Родней жилплощади в Филях,

Гордись, полночный соглядатай,
Своей нелегкою судьбой.
Пускай в разладе ты с зарплатой,
Зато в гармонии с собой.

Похвала движению

По небу летят дирижабли,
По рельсам бегут поезда,
По синему морю корабли
Плывут неизвестно куда.

Движенье в природе играет
Большое значение, друзья,
Поскольку оно составляет
Основу всего бытия.

А если в процессе движенья
Пройдешь ты, товарищ, по мне,
То это свое положенье
Приму я достойно вполне.

И, чувствуя вдавленной грудью
Тепло твоего каблука,
Я крикну: «Да здравствуют люди,
Да будет их поступь легка!»

Все накрылось медным тазом,
Но куда тлеет разум,
Ощущения конца
Все же нету до конца.

МИХАИЛ ЖВАНЕЦКИЙ

— Человек гораздо умнее, чем ему это надо для счастья.

— Никому не поставить нас на колени! Мы лежали и будем лежать!

— Думаю, не ошибусь, если промолчу.

— Прошу послать меня на курсы повышения зарплаты.

— Первым здоровается тот, у кого слабее нервы.

— Скупой платит дважды, тупой платит трижды. Лох платит всю жизнь.

— Женщины обращают внимание не на красивых мужчин, а на мужчин с красивыми женщинами.

— Сказки — это страшные истории, бережно подготавливающие детей к чтению газет и просмотру новостей.

— В какой еще стране спирт хранится в бронированных сейфах, а “ядерная кнопка” — в пластмассовом чемоданчике?

— Мудрость не всегда приходит с возрастом. Бывает, что возраст

приходит один.

— Жизнь, конечно, не удалась, а в остальном всё нормально.

— Извините, что я говорю, когда вы перебиваете.

— Если тебе трудно грызть гранит науки — попробуй пососать.

— Учти, знания половым путём не передаются.

— Подарки на 23-е февраля, это инвестиции в подарки на 8-е марта.

— Если сложить тёмное прошлое со светлым будущим, получится серое настоящее.

— Оптимизм — это когда не моешь посуду вечером, надеясь, что утром на это будет больше охоты.

— Чем меньше женщина собирается на себя одеть, тем больше времени ей для этого потребуется.

— Если ты споришь с идиотом, вероятно, то же самое делает и он.

— Глупые женятся, а умные выходят замуж.

— Порядочного человека можно легко узнать по тому, как неуклюже

он делает подлости.

— Всякий раз, когда я вспоминаю о том, что Господь справедлив, я дрожу за свою страну.

— Человек, признающий свою ошибку, когда он не прав — мудрец. Человек, признающий свою ошибку, когда он прав — женатый.

— Самый верный способ заставить жену слушать вас внимательно — разговаривать во сне.

— Скромность украшает человека, нескромность — женщину.

— Если вы поможете другу в беде, он непременно вспомнит о вас, когда опять попадет в беду.

— Когда-то я был молод и красив, теперь — только красив.

— Мы не левые и не правые, потому что мы — валенки!

— Хорошо не просто там, где нас нет, а где нас никогда и не было!

— Если у тебя прекрасная жена, офигительная любовница, крутая тачка, нет проблем с властями и налоговыми службами, а когда ты выходишь на улицу всегда светит солнце и прохожие тебе улыбаются — скажи НЕТ наркотикам.

— Демократия с элементами диктатуры — всё равно что запор с элементами поноса.

— Если вам долго не звонят родственники или друзья, значит у них всё хорошо.

— Мало знать себе цену — надо ещё пользоваться спросом.

— Если женщина говорит “нет” — значит, она просто хочет поговорить!

— Жизненный опыт — это масса ценных знаний о том, как не надо себя вести в ситуациях, которые никогда больше не повторятся.

— От жизни лучше получать не “радости скупые телеграммы”, а щедрости большие переводы.



Красотка X

Милые дамы!!! Если у
мужчины есть крылья
— то это ещё не
значит, что он
АНГЕЛ... Скорее всего
он тот ещё ЖУК:))

ВЫСОКАЯ ЗАРПЛАТА * БОНУСЫ * МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА * ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК



Наше агентство заняло первое место в категории Personal Care and In-Home Senior Care!

НАШ ПЕРСОНАЛ ОКАЖЕТ ПРОФЕССИОНАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ НА ДОМУ

МЕДСЕСТРЫ – будут следить за Вашим состоянием здоровья и обеспечат быструю связь с лечащим врачом и аптекой

ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ – проведут гимнастику и лечебный массаж для восстановления двигательных функций

ЛОГОПЕДЫ – помогут с проблемами речи и глотания

ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ПОМОЩНИКИ:

- приберут в доме
- напомнят о приеме лекарств
- приготовят обед
- постирают
- сделают покупки

БОНУС \$150

**ДЛЯ НОВЫХ
F/T СОТРУДНИКОВ**

Звоните нам за
дополнительной информацией
ТОЛЬКО ДО 31 ОКТЯБРЯ

Помогаем с оформлением документов для получения программ PAS, Waiver, Option
Для тех, кто желает ухаживать за своими родственниками, мы предлагаем обучение и хорошую зарплату

**Мы заботимся не только
о наших клиентах, но и о сотрудниках**

Приглашаем на работу ННА, РСВ

- одна из наивысших почасовых зарплат
- отличная медицинская страховка
- оплачиваемый отпуск
- оплата праздничных
- гибкий график работы
- сверхурочные часы (overtime)

Зарплата наших сотрудников выше, чем в других агентствах!



ПОЗВОНИТЕ НАМ:

215-490-9994,
24 ЧАСА, 7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ

*И вы поймете, что сделали
правильный выбор*

Транспортная компания N-Trans Inc.

в связи с расширением и подписанием новых контрактов на перевозки,
принимает на работу в Team

ВОДИТЕЛЕЙ ГРУЗОВИКОВ CDL class A

на стабильные рейсы

- * нет опыта вождения? обучаем езде на траке с опытным водителем-инструктором
- * стабильные рейсы 4.5 - 5 дней
- * maximum mileage for minimum time
- * drop-and-hook в Philadelphia
- * мы за вас делаем pickup and delivery
- * новая комфортная техника
- * поломались в дороге - починим или предоставим другую машину в течении 2-3 часов
- *** direct deposit your salary straight to your bank account for the trip

**Стабильность - это
N-Trans Inc.**

**А также, представляем индивидуальные курсы
по ускоренной программе учебы
и получения прав CDL class A**

У Вас нет прав CDL class A?

Не знаете как получить стабильную работу
и достойную зарплату?

**N-Trans Inc предлагает услуги по сдаче на права
CDL class A**

**для работы водителем-
дальнобойщиком**

*** Обучаем
и трудоустраиваем!!!**

Мы одни из немногих обучаем
и принимаем на работу
водителей без опыта



215.776.3392





**ПОЛНЫЙ КОМПЛЕКС СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ,
КОСМЕТИЧЕСКИХ И ЭСТЕТИЧЕСКИХ УСЛУГ
ДЛЯ ВАШЕЙ УЛЫБКИ И ЛИЦА**

Лучшее качество! Доступные цены!

NEW

Лицензированные косметологи
с опытом работы более 20 лет
предлагают услуги
по омоложению лица
и комплекс разнообразных
косметических процедур

Нитевой лифтинг и увеличение губ
проводит доктор-дантист



СПЕЦИАЛЬНАЯ АКЦИЯ В ТЕЧЕНИЕ ОСЕНИ

15 % скидка на все виды услуг:

лазерное удаление волос, электролиз,
наращивание ресниц, перманентный макияж,
татуаж бровей (microblading).

У НАС:

- **КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРСОНАЛ.** Наши специалисты внимательные и опытные врачи, профессионалы, прошедшие тысячи часов курсов повышения квалификации.
- **НОВЕЙШЕЕ ОБОРУДОВАНИЕ,** позволяющее создать максимально комфортные условия для наших пациентов.
- **ПОЛНАЯ ГАРАНТИЯ** на всё лечение.
- **БЕЗБОЛЕЗНЕННЫЕ ПРОЦЕДУРЫ,** самые современные методы обезболивания.
- Самые **ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ** и беспроцентное финансирование.

Southampton
1045 Street Road
215-355-4007

NE Philadelphia
6737 Harbison Avenue
215-331-7585

НЕТ СТРАХОВКИ?
Наш план-страховка
снизит ваши цены
до 50%

SUNSET
Licensed & Insured
Говорим по-русски

267-343-3317 Миша

Auto Repair

STATE INSPECTION
СКИДКИ для пенсионеров

Full Brake Service
Computer Diagnostics
Tires mounting & Balance
Air Conditioner Service

13440 Damar Dr., Unit E2, Phila., PA 19116

WINDOWS & DOORS UNLIMITED

ОКНА И ДВЕРИ

Double Hungs
Sliders
Casements
Bay and Bow
Security door
Entry door
Aluminum Awnings
Garage door
Glass Block

SUPERSALE 25% Off

WE SPECIALIZED IN INSTALLATION
ФИНАНСИРОВАНИЕ
Contractors welcome

Изготавливаем окна с энергосберегающим стеклом

Double Hung Sliders Casements Bay and Bow

215-338-4126
windowdoorsunlimited.com

Внимание! Мы открыли второй магазин по адресу:

SHOWROOMS
7952 Bustleton Avenue Philadelphia, PA 19152
555 West Street Rd. Warminster, PA 18974

АКУШЕРСТВО И ГИНЕКОЛОГИЯ

Women's HEALTH NETWORK™

Dr. Alla Fishman, D.O., F.A.C.O.O.G.
BOARD CERTIFIED IN OBSTETRICS AND GYNECOLOGY

1904 County Line Rd.,
Huntingdon Valley, PA 19006

www.CompleteOBGYN.com
215-322-3022 Мы говорим по-русски и по-английски.

В нашем центре акушерства и гинекологии проводится комплексное лечение гинекологических заболеваний, нарушений эндокринной системы и остеопороза.
Особое внимание уделяется программе по ведению беременности и подготовке к родам.
Офис оснащен новейшим медицинским оборудованием.

АКУШЕРСТВО

- Ведение беременности и роды (from prenatal care to birth)
- Кесарево сечение
- Планирование беременности
- Патологии и осложнения
- Беременности (high risk obstetric care)
- УЗИ-диагностика
- Разработка системы правильного питания во время беременности (nutrition during pregnancy)
- Роды принимаются в одном из лучших госпиталей: St. Mary Medical Center.

ГИНЕКОЛОГИЯ

- Гинекологические осмотры (annual exam, breast exam, pap smear test, HPV-test)
- Контрацепция (вкл. IUDs/спирали)
- Современное лечение менопаузы
- Лечение эндометриоза
- Лечение миомы матки
- Гинекологические операции (Hysterectomy, Hysteroscopy, Myomectomy, Laparoscopy)
- Лечение меноррагии (осложнения менструальных циклов) (Endometrial ablation, NovaSure®)
- Лечение проблем мочеиспускания

ULTRASOUND

- Диагностика беременности на ранних сроках
- Ультразвуковое обследование во время беременности
- Гинекологическое ультразвуковое обследование

Помогаем в получении страховки для беременных женщин.

Дополнительные часы приема ранним утром и поздним вечером.



13032 Bustleton Ave, Unit F, Phila, PA 19116

215.764.3200

www.Insurancexchg.com



Eric Gasparyan
over 20 yrs experience
licensed in PA, NJ, FL

Доверьтесь нашим специалистам при выборе страхового полиса

HOME
AUTO/MOTORCYCLE/TRAILER
RENTERS
HEALTH/GROUP HEALTH
DENTAL
LIFE
MEDICARE (over 65)

TRUCKING
GARAGE/DEALERS
COMMERCIAL PROPERTIES
APARTMENTS
CONSTRUCTION/BUILDERS RISK
BEAUTY SALONS and MUCH MORE...

Мы работаем с самыми ведущими страховыми компаниями.
Наши агенты найдут для вас компанию с наилучшими для вас условиями.

МЫ ВСЕГДА ПРЕДСТАВЛЯЕМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ.



НАСЛАЖДАЙТЕСЬ ЖИЗНЬЮ, ЗНАЯ, ЧТО ВЫ ЗАЩИЩЕНЫ!

TRUCKING CO.

732.757.5343
516.901.6171

НЕОБХОДИМО ИМЕТЬ:

- Опыт работы в США на траке и трейлере не менее 1 года.
- T-Endorsment (double-triple), чистые права и знание английского языка на бытовом уровне.

- Гарантированная оплата от \$1500 в неделю. Возможность заработка до \$2500 в неделю
- Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск
- Перевозим только по терминалам комплекса. Нет погрузки и выгрузки

Dedicated
рейсы возможны:
дома каждые
выходные!!!



25 лет
в
бизнесе